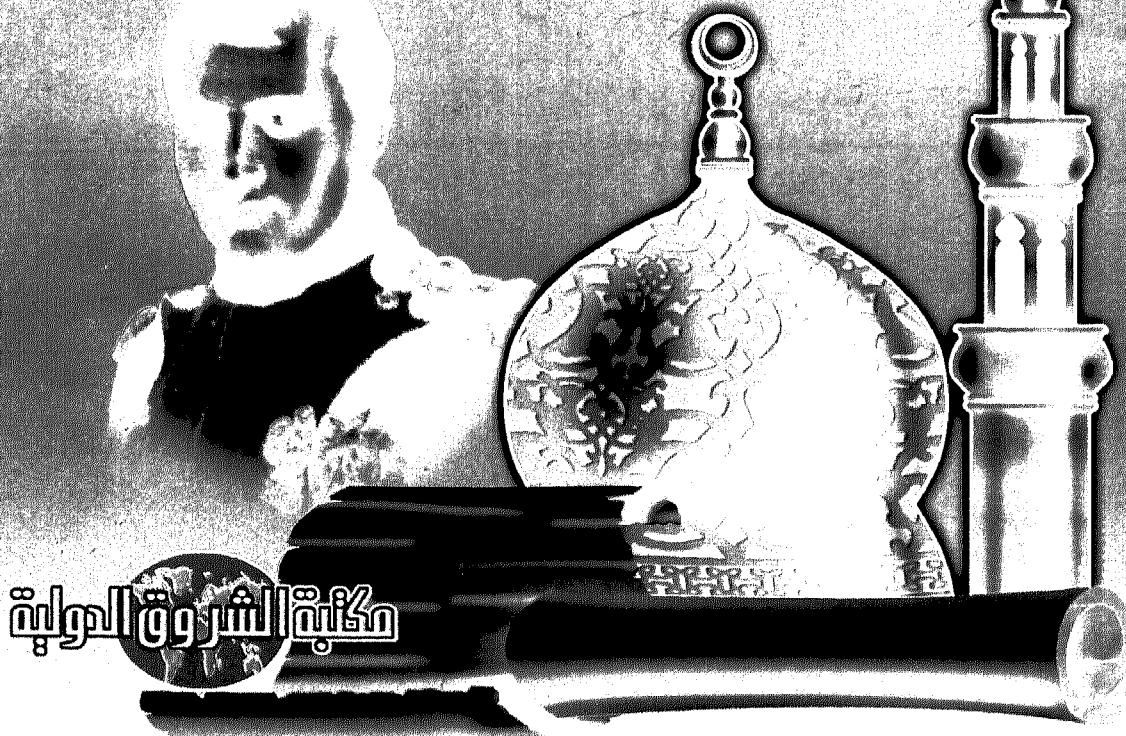


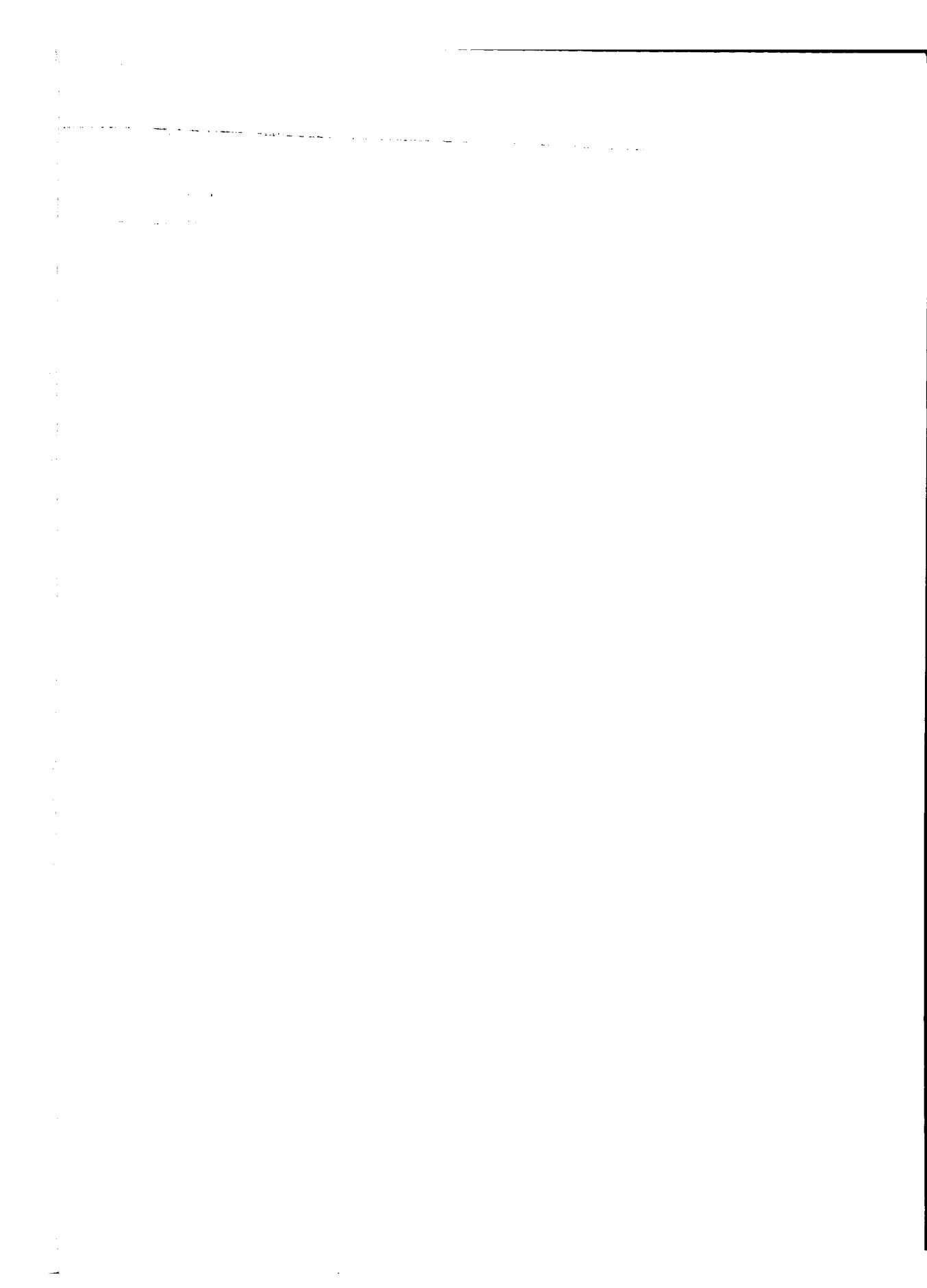
نابوليون والاسلام

كتاب الوفاق وال AGREEMENT BOOK

كريستيان تشيرنيلز

تعریف: د. زین نجاتی





نابوليون والإسلام
من الوثائق الفرنسية والعربية

الطبعة الأولى
١٤٢٢ - ٢٠٠٢ م



القاهرة - كوالالمبور - جاكارتا - لوس أنجلوس

تليفون وفاكس: ٤٥٢١٠٢٨ - ٢٥٦٥٩٣٩

Email: adel almoalem <shoroukintl @ Yahoo. com >

نَّاپُولِيُونْ وَالإِسْلَام مِنَ الْوَثَائِقِ الْفَرْنَسِيَّةِ وَالْعَرَبِيَّةِ

کریستیان تشریفیلز

دیباچہ بقلم الشریف عبد الحکیم مقدمہ بقلم داشیل موسی پیدکوک

تعریف: د. زین نجاتی



—



—

إهداء

إلى روچيہ جارودی والأب پیر
لحبهما الصادق للحقيقة والإنسانية



مقدمة

بقلم: دافيد موسى بيلدوك

إنجلترا - مايو، ١٩٩٧

لأن المتصررين في نزاعات الماضي هم الذين حددوا روایات التاريخ السائدة بينما اليوم. أصبح من الصعب كثيراً أن نحدد مصادر هذه النزاعات.

الصراع الدائم والمستمر في أيرلندا الشمالية وفي فلسطين يمثل دليلاً على صحة هذا الافتراض في النزاعات المعاصرة، ويؤكد حماقة فرض تسويات سلام بدون تحقيق العدالة أولاً. تشمل هذه الصعوبة أيضاً العثور على مرويات محابية عن ناپوليون وهروبه، وتقدم بينة أخرى على أنها شكلت لكي تتوافق مع الخط الرسمي الذي يلائم المستفيدين في الصراع الذين لم يكونوا هم عامة الناس في إنجلترا، وأيرلندا، وسكتلندا وويلز، بل بدلاً من ذلك كانوا هم من ساندوا ويلينجتون والبرامج السلبية للدعائية السوداء التي منعت وصول صورة واضحة لإصلاحات ناپوليون إلى الفقراء والجماهير المقهورة في المملكة المتحدة. الجماهير التي بعد انتصار ويلينجتون في واترلو وتوليه رئاسة الوزراء، أصبحت في حالة أسوأ مما كانت عليه قبل ذلك. الحصادي السيء من عام ١٨٢٩ م ومتاعب النساجين في شمال إنجلترا، بالإضافة إلى المعاناة القومية الشاملة، أشير إليها في خطاب الملك أنها «... بعيدة عن سيطرة الهيئة التشريعية أو الإصلاح»، وترقد بوضوح أمام عتبة ويلينجتون. كرئيس للوزراء كان عليه أن يتحمل عباءة الغضب العام، ومثل ناپوليون من قبله، أصبح هدفاً لسخرية رسامي الكاريكاتير مثل ويليام هيث الذي رسمه، عام ١٨٣٠، وهو مغمض العينين: «يلعب دور الرجل الأعمى - مع القراء» التعليق أسفل الصورة يقول: «لا يوجد أحد بهذا القدر من العمى مثل هذا الذي لا يرى».

الدرس المهم المستمد من هذا الوضع هو في الحقيقة أن جميع المرابين في مدير لندن، مثل بارينج وروتشيلد وجميع أعضاء مجلس بنك إنجلترا، نجحوا في استخدام ويلنجتون، ونيلسون، والقوات البريطانية لمنع أي تأثير لسياسة ناپوليون. أعتقد أن اللورد أكتون كان هو الذي تبني في وقت لاحق في القرون التاسع عشر ، رؤية ناپوليون مع رؤى دافيد ريكاردو وإبراهام لينكولن. أن العالم لن يتحرر من الحروب إلا بعد أن تقلب موائد صيارة المال إلى الأبد.

لسوء الحظ ، كما يوضح لنا تاريخ الحروب ، ذهب ندائهم هباء ؛ لأنهم نجحوا من وقت لآخر في جعل أمة تحارب أمة أخرى ، بدلاً من أن تحاربهم هم وسياستهم المالية الدمرة. تركونا لكي نتأمل هذه الحقيقة ، القضية التي توارت طوال القرون الماضية . والتي ينبغي إدراها عاجلاً أو آجلاً ، هي أن الشعب عليه أن يقاتل ضد البنوك .

كثير من الأساطير التي أنشأتها الوكالة البريطانية للدعائية السوداء ، دمرتها بشد مقالة كتبها چبس ماکری في مجلة الاكتشاف «Focus» في عددها الصادر في أبريل ١٩٩٦ .

الأسطورة الأولى هي أن ناپوليون كان طاغية فاسدا ليس لديه أي اهتمام بشعبه . « من المغرى أن نستنتاج ، كتب يقول : أن نرى بوناپارت وهو ينفق الملايين على آلة الحرب ، يفعل القليل من أجل عامة الفرنسيين . الحقيقة أن إصلاحاته القانونية والدستورية كانت تسبق زمانها بقرن كامل . أحد أعمال حكمه كان وضع الدستور ثوري ، ثلاثة مجالس منتخبة كانت تصوت لإصدار القوانين الجديدة ومحكمة استئناف مستقلة ، وثلاثة مستشارين يتم انتخابهم كل ثلاثة أعوام . طر - الدستور أيضا لاستفتاء قومي ، وأيدتهأغلبية ساحقة في ١١٠٧ صوت مقابل ٥٦٢ صوتا . تشريع ناپوليوني آخر دائم هو القانون المدني - الذي يعرف أيضا أنه قانون ناپوليون . الذي مازال يسود قوانين فرنسا ، وبليجيكا ولوكسemborg . الأسس التي يفرضها هي المساواة أمام القانون ، وإلغاء النطأ الإقطاعي ، وحماية الممتلكات الخاصة ، وحرية الرأي ، وحق التلاقي . دخل ناپوليون فقرة تلزم الآباء بتغذية الأبناء إذا احتاجوا إلى ذلك . حتى إذا كانوا مر

البالغين - لقد أثني عن عزمه أن يعطي الأجداد حق حماية الأحفاد في حالة سوء معاملة الآباء . هذالن يكون مذهبنا بالنسبة للمسلمين ، إذا ما أدركوا أن ٩٦٪ من مواد القانون المدني (قانون نابوليون) ، استمدت من الشريعة الإسلامية المبنية على أساس فقه الإمام مالك .

استمر ماكرى يفتقد بنجاح عددا آخر من الأساطير ، مثلاً أسطورة تقول : إن نابوليون كان مخادعاً وكاذباً ، لا يستطيع أحد أن يثق به « وجهة النظر السائدة هي أن نابوليون كان عدواً مزق جميع المعاهدات ورفض صنع السلام . ولكن الحقيقة هي أن المخادعين الحقيقيين كانوا هم بريطانيا وحلفاءها . لقد سعى نابوليون مراراً إلى تحقيق السلام ، ولكن ملوك أوروبا هم الذين رفضوه ، واعتبروا أن نابوليون غير جدير بالثقة ؛ لأنهم يحتقرونه ويخشون أن تكون ثورة فرنسا للتحول إلى الجمهورية معدية » . كما كتب السياسي الهويجي (عضو في حزب بريطاني يؤيد الإصلاح عرف بعد ذلك بحزب الأحرار) إدموند بيرك إلى وزير الخارجية ويليام جرينشيل : « ليست عداوة فرنسا ، بل صداقتها ، هي الأمر المزعج حقاً . تعاملها ومثلها وانتشار مبادئها أبغض كثيراً من أسلحتها » . أسطورة رئيسية أخرى هي أن إصلاحاته لم تتحقق أى شيء : « خطأ آخر : معظمها مازال يعمل جيداً حتى يومنا الحاضر ، نابوليون فتح المدارس الابتدائية وأسس نظام الليسيه الحديث ، أنشأ الجامعات الجديدة ، وعشرات من مدارس القانون وكليات تدريب المدرسين . الأموال التي أنفقت على التعليم في عهد إمبراطورية نابوليون كانت أكثر مما أنفق على أي شيء آخر . وتم هذا في زمن حرب دائمة - مدهش أن « إرهابياً يعقوبياً » قام بتشجيع إنشاء المدارس الخاصة ، التي فاق عددها عدد المدارس التي أنشأها الدولة الآن ، نظام التعليم الفرنسي يسبق كثيراً نظام تعليم إنجلترا .

كل الشكر لنابوليون ، الرجل المفكر .

عن موضوع نيلسون وويلنجتون ، قال ماكرى : « ربما يكون نيلسون قد مات بطلاً في ترافالغار عام ١٨٠٥ ، ولكن نصره آخر حرية أوروبا قرناً كاملاً » رغم أنهما قائدان ذكيان ، كلاهما كان قد جانب الصواب . بضرب نابوليون على الأرض والبحر ، حرموا العالم من « الازدهار والحرية السياسية التي كان يمكن أن يتمتع بهما تحت حكمه » .

أمثلة أخرى للدعائية السلبية ضد ناپوليون توجد في المرجع المهم الذي كتبه چون أشتون: «أعمال الكاريكاتور والهجاء الإنجليزية عن ناپوليون الأول». ديباجة الطبعة التي صدرت عام ١٨٨٨ حملت الاعتراف التالي: «معظم الكاريكاتورات كانت هزلية، والأخرى سخيفة أو حاقدة، وبعضها فظ لا يستحق إعادة نشره». خاصة ما يتعلق بأجداد ناپوليون، الذين قال أشتون عنهم: «لقد أسهبت كثيراً في الحديث عن أجداده؛ لأن الهجائن الإنجليز لم يقولوا الصدق عن هذا الموضوع - لقد انحرفوا كثيراً بحماس اللحظة، وانقادوا إلى رغبات الغوّاء».

الهجائنون مثل چورچ كرويکشانك، الذي منح حرية مطلقة لرسم كاريكاتورات ناپوليون، انتقل من وكرات السخرية إلى الاعتراف، في «مثاله لناپوليون» هو أيضاً انقاد إلى «رغبات الغوّاء»: أما أنا الذي حولته إلى هيكل عظمى غير ناضج، وزرعت عنه عقريته من قبعته إلى حذائه، فإني أُنجزت فقط مبدأ تبنيه منذ صبائ، لأنني أذكر الوقت الذي لم أشعر فيه بسعادة وطنية في اضطهاد عدو إنجلترا الكبير. إن كان هو أقل من ذلك، سوف أشعر بوخز الضمير لقصوتي، اقتفيت أثره عبر الجليد وخلال النيران، في الفيضان وفي الميدان، أهنته وحقرته وسخرت منه في كل مكان، طوال هذا الوقت، مع ذلك كان هو يسير فوق الأهرامات وفوق جبال الألب، مثل الصبيبة فوق الأعمدة، ويلعب القفزية^(*) (لعبة يعنّي فيها واحد ويقفز الآخر على ظهره) مع ملوك أوروبا، ويركل تاجاً مع كل قفزة يقوم بها.

بالتباهي مع ذلك، كتاب كريستيان تشيريفيلز هذا يحاول أن يقدم لنا سيرة أكثر توازناً عن ناپوليون الأول، تمثل أهمية خاصة للمسلمين لما بها من روایات شهود العيان للأحداث والمناقشات التي حدثت منذ حوالي ٢٠٠ سنة مضت بين ناپوليون وشيخ الأزهر في القاهرة، والتي تساعدها على تكوين تقييم أكثر دقة عن مشاعره الدينية، وحساسياته، وسياساته الرسمية حول الدين، التي بعبارة معتدلة، كانت عكس خليط الافتراءات السخيفة الحاقدة، والفظة التي كانت مع استثناءات قليلة، هي مخزون سلع معظم المؤرخين والمعلقين البريطانيين منذ ذلك الحين وإلى وقتنا هذا. من المدهش أن هذا الكتاب الذي ظهر لأول مرة عام ١٩١٤ ميلادية، لم

(*) نطة الإنجليز.

يستخدم بفاعلية أكثر لتصحيح سجل التاريخ. وأيضاً لم يبذل العرب الذين يعيشون تحت حكم الاستعمار الفرنسي، جهوداً أكبر لاستخدام محتوياته لنزع أسلحة من يستعمر ونهم. أسس معظم -إن لم تكن جميع- الصراعات المحلية والدولية كانت نتيجة للمظالم الاقتصادية التي تتدفق عبر الحدود القومية. سجلات الأرشيف توضح أن نابوليون أدرك ذلك، خاصةً كيف أن ذلك أثر على العلاقة بين فرنسا وإنجلترا، وكيف أن نظام إنجلترا المصرفى شجع على انتشارها في المحيط الدولى ليبعدوا الأنظار عن أعمالهم الخبيثة. بنوك الاحتياط والمصرفيون هم وحدهم الذين استفادوا من اقتصadiات : أفق جارك، التي سادت العالم منذ إنشاء بنك إنجلترا عام 1694 . في الماضي، كما هو الحال الآن، نجح هذا النظام دائمًا في تحويل الأنظار بعيدًا عن الدور الذي يلعبه في خلق عوامل العجز المالي ، التي سببت حروب التجارة ، التي تصاعدت إلى شتى أنواع القتال . السمة المميزة لنظام إنجلترا المصرفى كانت بإلقاء اللوم على ضحاياه، أو على عدو خارجي ، بسبب الصعوبات التي سببتها سياساته ، أدرك نابوليون أن المشاكل التي أزعجت أوروبا في ذاك الوقت . مثل مشاكل الزمن الحاضر . كانت نتيجة لتضخم الديون بسبب الفوائد التي تفرض على الديون ، وهو ما جعله يتخد خطوات نحو إزالتها . في هذا الموضوع وحده ، وقف نابوليون رأساً وكتفاً أعلى من ويلنجتون الذي كان آلة في يد آل روتشيلد . عندما عرضوا عليه رسمياً بياناً عن إعادة سداد الدين بسبب الفوائد والفوائد المركبة ، قيل إن نابوليون علق عليه قائلاً : « من المدهش أن وحش الفوائد هذا لم يتبع الإنسانية جميعها ، كان يمكن له أن يفعل ذلك منذ وقت طويل إن لم تعترضه سمو الإفلاس والثورة ». هذا يساعد على تفسير اتفاقه مع مجلس اليهود الأعلى (السانهيدرين) بفرنسا الذي تم من خلاله توقيف اليهود عن تقاضي الربا على القروض . في التاسع من شهر فبراير عام 1807 ، اجتمع الماخام دافيد سينزهaim مع ٤٦ حبراً ومع ٢٥ من عامة الناس في «فندق المدينة» وأكّد المجتمعون موافقتهم على القرار الذي اتخذه حبرهم . كما ذكرنا سابقاً يجب أن تذكر دائمًا أن «قانون نابوليون (القانون المدني)»، الذي كان له تأثير عملي ، ساعد على تحرير يهود أوروبا من العبودية ، كان إسلامياً بالكامل تقريباً . علاوة على ذلك ، لا يوجد شك أن فترة الأعوام المستماثة التي قضتها الإسلام في إسبانيا ، والتي يسميها

اليهود «عصرهم الذهبي»، التي كان اليهود، وال المسيحيون والمسلمون يعيشون أثناءها في توافق، يمكن عزوها إلى غياب الفوائد الربوية على المعاملات المالية. رغم أن «الصراع كان دائماً يصاحب نظام الفوائد، إلا أن الناس - قليلاً ما يذكرون.

من وجهة النظر اليهودي / مسيحية، كراهية ناپوليون يمكن أن تفهم بوضوح - خاصة في ضوء تحوله الرسمي إلى الإسلام في نهاية القرن الثامن عشر. عقب ذلك، قام رسام الكاريكاتور، جيمس جيللارى، بتصوره مرتدياً عباءة ، مع تعليق يقول : «**دين ديمقراطي - ناپوليون أصبح تركياً**»، هذا قد يكون رد فعل للعنانيين الرسمية في صحف «الجاذب ناشيونال» أو «المونتير ينيشير سيل» التي أعلنت تحول ناپوليون إلى الإسلام يوم ٦ ديسمبر عام ١٧٩٨ ، واتخاذه إسم «على بوناپارت». هذا يوصلنا إلى موضوع الجدل. المهم حول محتويات هذا الكتاب. يتضح من قراءة الديباجة التي كتبها الشريف عبد الحكيم، أنه بالتأكيد كان يعلق على فقرات مختارة دون دراية بحقيقة محتويات الكتاب، لأنه يتحدث ببساطة عن «حب» ناپوليون للإسلام وعن «إقامته المباركة» بين المسلمين. من الناحية الأخرى لدينا موقف من يدعون أنهم مسلمون مطلعون ، الذين حاولوا شجب تحوله إلى الإسلام باعتباره عملية تجميلية بحثة : «مقامرة نفعية لغامر ذكي ساخر ، يعتقد عند الضرورة أي عقيدة يرى أنها لازمة لتحقيق أهدافه». متحدثاً من تجربتي الشخصية كسياسي أوروبي نشيط تحول إلى الإسلام ، نشر هذه الحقيقة كان لا يمكن له أن يساعد ناپوليون سياسياً؛ لأنه يثير القوى المتباينة للإلهاد ولرأس المال إلى تحالف حماسى مؤثر له مصادر تمويل غير محدودة. لتبهّة قدر كاف من الرجال والمواد والدعائية السوداء لإفساد إصلاحاته. إحدى العقبات العشرة التي تعيق المسلمين وهم يدرسون هذا الكتاب ، ويحولونه إلى سلاح مفيد ، يبرز من بيان طائش لناپوليون تحدث فيه عن اعتقاده أنه قد قدر له أن ينجز انتصارات حربية أعظم من تلك التي أنجزها النبي محمد ﷺ ، الرجل الذي يجله كثيراً: (انظر الوثيقة رقم ٣٨).

علاوة على ذلك ، ناپوليون كان يعتقد أنه (مثل المهدى) ، قدر عليه أن يلعب دوراً رئيسياً لإعادة إحياء الإسلام. لم يكن هذا أمراً غير طبيعى بالنسبة للمتحمسين من تحولوا إلى الإسلام. حملته الروسية ، طبقاً لماكنرويلسون ، لم تكن عملاً طائشاً غير مدروس ، بل كانت وضعاً فرض عليه من خلال خيانة

غادرة. من الأفضل أن يتذكر المسلمون أن المهدى السودانى الذى اجتذب عددا ضخما من الأتباع ، لا يمكن أن يكون الإنسان الذى قدر له أن يعيد إحياء الإسلام ، إذ لم تتوفر لديه السمات التى جاءت فى أحاديث الرسول ﷺ الصالحة . لم يكن أمرا غير مألف ، حتى بين أنبياء الله الملاهيم - عليهم السلام - جمیعا ، أن تدخل بعض عناصر الأمانات الشخصية فى الرسالات التى عهد الله إليهم بها ، أمر وضح تماما فى الآية ٥٢ من السورة ٢٢ [الحج] من القرآن :

﴿وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ مِنْ رَسُولٍ وَلَا نَبِيٍّ إِلَّا ذَمَّنَى الْقَوْمَ الشَّيْطَانُ فِي أُمَّتِهِ فَيَنْسَخُ اللَّهُ مَا يُلْقِي الشَّيْطَانُ ثُمَّ يُحَكِّمُ اللَّهُ أَيَّتِهِ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ﴾ ...

نابوليون ، مع ذلك ، هو مجرد إنسان . قيل إن ذلك - ذكرى نابوليون بقلم المحلل والناقد البريطانى ، ويليام هازليت (١٧٧٨ - ١٨٣٠) . هو تمجيد لائق لبوناپارت ، الذى يجب أن ينظر إليه ، على أى حال ، باعتباره إنسانا مستينا ، خاصة إذا قورن بأمثال نيلسون ، وويلينجتون ، آل روتشيلد :

« وضع قدمه على رقب جميع الملوك الذين استعبدوا الناس : ، وأسرف في قتل ملايين العبيد المأجورين ، الذين جاءوا بأوامر من أسيادهم لينكروا حق الآخرين في الحرية . صرخ العظمة والمجد الذي بناه ارتفع عاليا على الأرض باستعارة ما فقدته الإنسانية مرة تلو أخرى - بنيت جبهته الرائعة على مخلفات الآمال المحطمة والإيمان المزق لأعداء الإنسانية . إذا لم يكن قد استطاع أن يحقق الحرية ، والسلام ، والسعادة لدولته ، فهو قد جعلها رعبا لأولئك الذين يغرسون التزاعات المدنية ويثيرون الحروب الأجنبية ، ويمنعهم من الاستمتاع بهذه النعم . أولئك الذين سحقوا الحرية بأقدامهم لم يستطعوا على الأقل ، أن يتصرروا بيسارها وخجلها ، بل أصبحوا هم أنفسهم أهدافا للرثاء والسخرية . إصرارهم على البقاء في ذروة الخطا ، جلب عليهم ، تكرار الهزائم والکوارث ، والرعب والاعتداءات المتراكمة التي أعدتها كبراؤهم المحطمة وحقدتهم المحبط ضد الآخرين ، عادت عليهم عقابا عادلا مؤلا : كدسوا الفحم الملتهب فوق رؤوسهم : شربوا عميقا وطويلا مرارة كأس السم الذي أعدوه للآخرين ، التدمير الذي هددوا به أى شعب يجرؤ أن يقول : إنه حر ،

تدلى معلقا فوق رؤوسهم كجرف معد للسقوط عليهم وتدميرهم . وقفوا قليلا حائرين ، ذاهلين عن أهدافهم الشريرة ، وشعروا بضخامة أعباء الحرية ، و معظم متاعب قوتها . تخلصوا من عجرفة أبيهة الدولة الملكية إلى ضآلتهم كرجال عاديين ، هزموا في انتقامهم ، ضيعوا فريستهم ، عريت خططهم من غرور كبارائهم ، لم يبق لديهم شيء سوى حقدهم المشوه ، لا يجرؤون أن ينطقوا لفظا أو يحركوا إصبعا ، سادة الأرض الذين كانوا ينظرون إلى الناس كأنهم فصيلة سفلية ، ولدوا الكى يستخدموهم ، ويستعبدوهم ، يوجهون نظرة توسل إلى الناس ، وبقلوب رعديدة وألسنة خادعة ، يذكرون اسم الحرية ؛ ليضعوا الناس ثانية في قبضة يدهم الدنسة ؛ لكي يختنقوا باسم الحرية إلى الأبد» .

[دون ريب ، إشارة إلى من هم مثل لافايت ، المصرفى الليبرالى الذى قال لدوق أورليانز ، عقب ثورة يوليو ، وهو فى طريقه إلى فندق المدينة : من الآن فصاعدا ، سوف يسيطر المصرفيون [].

« قاوم انتهاكات الشرعية . هذه القوة الساحقة ، هذا الوحش الضارى ، الذى كان يسرع الخطى نحو فريسته فوق أجساد وعقول الشعب جمیعه ، يضع خاتما فى أنفه ، يستنشق اللهب والدماء . وانتصر ، لعب بالتيجان والصوچانات ولبسها هو ، وروض الكبراء المتوجة وجعلها أضحوكة للأم ، هو رجل واحد ، فعل هذا ، وحينما كان يفعل ذلك ، كان فى نفس الوقت ينقد البشرية من العار الأخير . إذا كان ناپوليون فاتحًا متتصرا ، فقد انتصر على المؤامرة الكبرى للملوك ضد حق الجنس البشري أن يكون حرا . إذا كان هو طموحًا فإن عظمته لم تبن فقط على التسلیم غير المشروط بحقوق الإنسان ، ولكن ، مع ناپوليون ، ارتفع أيضاً مجده الإنسان عاليًا . إذا كان مستبداً وطاغية ، فأولاً فرنسا كانت دولة محاصرة عسكرياً ، لا يمكنها أن تدافع عن نفسها بطلقات ورقية من العقل ؛ ثانياً ، ولكن رئيسياً ، هو لم يكن ولا يمكن أن يصبح ، طاغية بحق إلهى ، الطغيان فيه لم يكن مقدسا ، ولم يكن أبدا ، لم يكن مرتبطاً غريزياً بعصبة صداقة مع طغاة آخرين : لم تجزها جميع قوانين الدين والأخلاق » .

«كتاب ناپوليون والإسلام»: يقدم مساهمة كبرى في فهم شخصية تعلقت- بوضوح - بالقرآن ورسالته ورسوله ﷺ بأكثر مما يُوصف بأنه اهتمام عابر سواء كان ناپوليون، أو لم يكن، يصوم رمضان ويؤدى الصلوات الخمس اليومية ، ذلك له فى الحقيقة أهمية ثانوية (يوجد آلاف كثيرون من يقولون إنهم مسلمون وهم لايفعلون ذلك) ماله أهمية ، مع ذلك ، هو أنه أدرك بصدق أن الإسلام أسمى من أي دين فى أي مكان آخر ، وأخذ الكثير منه لاستخدامه الذاتى ، ولبناء إمبراطوريته . كما يقول القرآن : ﴿وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا رَحْمَةً لِّلْعَالَمِينَ﴾ [الأنبياء : ١٠٧] علاوة على ذلك ، استنتاج بصدق أن دين إبراهيم سوف يعاد إحياؤه من خلال علومه . تشير التطورات الحالية في ماليزيا وأجزاء أخرى من العالم الإسلامي إلى أن المسلمين بدأوا يدركون هذه الحقيقة المهمة . لم يعودوا يكتفون بتكرار الاتهادات عن أمجاد الماضي - بدأوا الآن يتأملون نصائح الرسول ، خاصة عندما قال : «اطلبوا العلم ولو في الصين»(*). ونحن الآن في بداية قرن جديد من يبرز لإحياء ثروات الإسلام سوف يحسن إذا تأمل رؤية ناپوليون :

«أرجو ألا يكون قد فات الوقت الذي أستطيع فيه أن أوحد جميع الرجال العاقلين والمشقفين في الدولة ، وأن أنشئ نظام حكم متناسق ، مؤسس على مبادئ القرآن ، التي هي وحدها الصادقة ، والتي يمكنها أن تقود الناس إلى السعادة . . . المسيحية تبشر فقط بالعبودية والتبعية . . . » (انظر الباب الرابع - رسالة ناپوليون الأول ، رقم ١٤٨-٣).

* * *

(*) [موضوع] جامع بيان العلم / ١٨٢٧ ، وقال الألبانى في «ضعيف الجامع» : «موضوع»



ديباجة

بقلم: الشريف عبد الحكيم

١٩١٤ / ٤ / ١٠ - باريس

الأمة الوحيدة في التاريخ التي نشأت، لأن تسيطر على الإسلام، بل أن تحالف معه لكي تمدين بقية العالم ، كانت ، دون ريب ، هي فرنسا .

هذه السياسة شكلت أثناء حكم فرانسوا الأول ، وقام نابوليون بتنفيذها . ولكن أعاد ذلك الخلافات اللاهوتية التي لم تتوقف عن تعقيد طموحات السلاطات الحاكمة . من ناحية كانت توجد عقيدة الثالوث المقدس المسيحية ، وتوجد على الناحية الأخرى عقيدة التوحيد الإسلامية .

الآن ، وضحت المشكلة ، لم تعد موضوع الحملات الصليبية بأي معنى لها . بما أن العالم الإسلامي ما زال منقسمًا سياسياً ، فقد ابتلعته القوى الأوروبية . ما هو الموقف الذي سوف تتخذه القوى الأوروبية ، خاصة فرنسا؟

مع احترامها لعقائدهم ومصالحهم ، إما أن تقبل المسلمين كمواطنين لقوة الحماية ، أو أن تعتبرهم كما مهملًا؟ توجد في الحقيقة سيستان فقط : إما أن تعامل هؤلاء المسلمين كشعوب مهزومة محاطة ، أو أن تنظر إليهم كأطفال تبتتهم .

السياسة الأولى محفوفة بالمخاطر ، إنها تعني إقرار التفرقة والامتيازات التي تخلق فقط عدم الرضا مع جميع عواقبه .

السياسة الثانية - سياسة التبني مبنية ببساطة على أساس العدل ، بينما لا ترتكز السياسة الأولى إلا على الاستبداد . أليست سياسة الإنصاف هي التي سوف تثبت صلاحيتها وبقاءها؟

جاءت لحظة الاختيار ، فـأى قرار سوف تأخذه فرنسا؟

يبدو لي أن طرح هذا السؤال يستلزم الإجابة عليه. أولئك الذين مثلـي يعرفون بلدـهم فـرنسـا ويـحبونـها ، لا يـستطيعـونـ أن يـروا اـحتمـال وجودـأى تـرددـتجـاهـهـذاـالمـوضـوعـلـىـلـدـيـسـلاـلـةـالـثـورـةـالـكـبـرىـ.

في شمال إفريقيا ، حققت فـرنسـا الـهـدـفـالـذـيـلـاحـقـتـهـزـمـنـاـطـوـيـلاـ.ـهـىـالـآنـ

تضـمـداـخـلـمـسـتـعـمـرـاتـهـاـعـدـدـاـمـنـالـسـكـانـالـمـسـلـمـينـيـساـوىـعـلـىـأـقـلـتقـدـيرـعـدـدـ

مواـطـنـيـهـاـأـنـفـسـهـمـ.ـبـأـيـسـيـاسـةـتـحـوـيـهـذـهـالـحـشـودـ،ـوـكـيـفـتـرـعـاهـمـ؟ـ

لهـذـاـالـأـمـرـ،ـكـرـسـالـمـؤـلـفـنـفـسـهـ،ـبـاـخـتـيـارـذـاتـىـ،ـولـكـنـهـأـذـعـنـلـسـلـطـةـكـانـتـ

مـبـجـلةـفـىـالـعـالـمـالـإـسـلـامـىـ،ـوـفـىـأـورـوـپـاـ.

بعـدـأـنـأـحـضـرـهـقـدـرـهـإـلـىـمـصـرـ،ـأـقـامـنـاـپـولـيـوـنـعـلـاقـةـوـئـامـ،ـلـيـسـفـقـطـمـعـسـلـطـانـ

الـقـسـطـنـطـيـنـيـةـ،ـبـلـأـيـضـاـمـعـشـرـيفـمـكـةـ،ـوـسـلـطـانـدـارـفـورـوـ«ـبـيـكـ»ـتـونـسـ،ـوـتـرـاـسـلـ

مـعـصـاحـبـتـيـپـوـ،ـوـهـكـذـاـأـصـبـعـالـعـالـمـالـإـسـلـامـىـجـمـيـعـهـتـحـتـأـنـظـارـهـ.

بـالـنـسـبـةـلـهـ،ـإـذـاـتـحـدـثـنـاـبـصـدـقـ،ـلـمـيـكـنـأـمـرـمـوـضـوـعـغـزوـ،ـبـلـمـوـضـوـعـ

تـحـالـفـاتـ،ـوـهـذـاـيـفـسـرـسـيـاسـتـهـفـىـمـصـرـوـجـمـيـعـبـلـاغـاتـهـالـلـاحـقـةـ.ـكـانـمـشـرـعاـبـقـدرـ

مـاـكـانـمـحـارـبـاـ،ـحـاـوـلـأـنـيـتـغـلـلـفـىـإـلـاسـلـامـ،ـوـيـتـعـمـقـفـىـفـهـمـهـأـكـثـرـمـنـهـذـاـ،ـهـوـ

أـحـبـإـلـاسـلـامـ،ـوـأـصـبـعـواـحـدـاـمـنـاـ.

أـدـعـوـالـلـهـأـنـيـكـوـنـهـذـاـكـتـابـتـذـكـرـةـمـفـيـدـةـلـإـخـوـانـيـالـمـسـلـمـينـلـإـقـامـةـنـاـپـولـيـوـنـ

الـمـبارـكـةـبـيـنـهـمـ،ـوـأـنـيـكـوـنـمـوـذـجاـلـلـفـرـنـسـيـنـالـذـيـنـيـقـوـدـونـالـآنـسـيـاسـةـجـزـءـكـبـيرـمـنـ

الـعـالـمـالـإـسـلـامـىـ.

هـذـاـهـوـهـدـفـالـكـتـابـ.

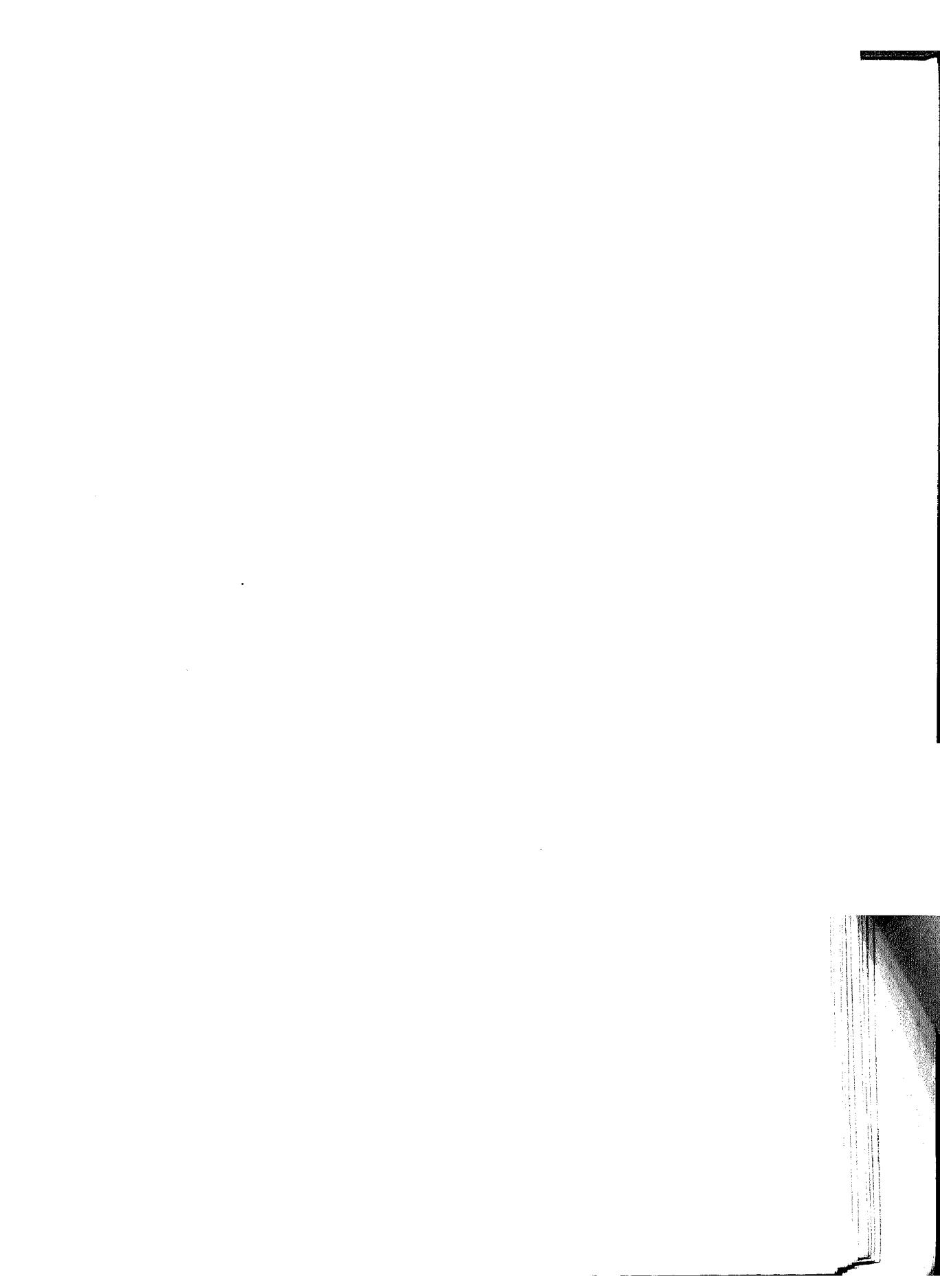
عبدـالـحـكـيمـ10/4/1914ــپـارـیـسـ

ملاحظة خاصة:

موضوع هذه الدراسة هو فلسفى واجتماعى معا . نحن نبحث النظريات عن الإسلام التى وضعها وطبقها بوناپارت ، أثناء حملته المصرية . تملكت فكرة الإسلام عقل الإمبراطور إلى درجة كبيرة ، ولكن تلك المسألة تقع خارج مجال هذه الدراسة ، واستطعنا فقط أن نشير إليها ببأيجاز .

البيانات التاريخية ، التي جمعت تراكمت ، وكان علينا أن نختار أكثر النصوص دقة ، مهما يكن اتجاهها الظاهر .

يبدو أن هذه الوثائق تؤثر على - ليس فقط - ماضى العلاقات الفرنسية الإسلامية ، بل أيضاً مستقبل هذه العلاقات .



الجزء الأول
بوناپارت والإسلام

بوناپارت والإسلام^(١)

رسائل بريديّة وتقرير عن الإدارة الداخلية

١٧٩٨ - ١٧٩٩

١- إعجاب بوناپارت بالإسلام .

٢- تأثيرات وطنية وقديمية .

٣- ظواهر دينية .

٤- آمال إسلامية .

٥- نتائج نظرية .

٦- نتيجة عملية : صناعة واضحة لإعادة إحياء الإسلام بالعلوم .

كلمات لاتنسى ، للشرق الأوسط جميده ، قيلت في القاهرة عام ١٧٩٨ .
أملها ، ووقع عليها ، القائد العام بوناپارت . لم يعد الأمر هو فرنسا وقوة مسلمة ،
بل إن فرنسا والإسلام نفسه ، على وشك أن يصبحا حلفاء عبر العالم . نهضة
إسلامية ، ونسيان محن الماضي ، وفهم وتدخل مشترك وعميق للحضارات الشرقية
والأوروبية - بدت أعظم الطموحات وكأنها قابلة للتحقيق .

بلاغات سياسية ، قد يقول الإنسان ، ربما تكون سياسية ؛ ولكنها سياسية
بوناپارت .

جاء إلى مصر لحماية المصالح الاقتصادية^(٢) ، وقام بوناپارت فوراً بتوسيع
القضية وفرض الاهتمام المنظور الاجتماعي . الأديان مثل اللقاحات ؛ (الكلمة من

اختياره)، ثم قال : «أنا لا أرى في الدين سر التجسيد^(*)، ولكنني أرى سر النظام الاجتماعي»^(**). واستطرد يقول : «إنه يعود إلى السماء مفهوم المساواة التي تمنع الفقير من ذبح الغني»^(٣).

من الصعب أن يرى الإنسان أن هذا دين ، أو في الحقيقة الدين الوحيد الذي يمكن تبريره : هذا كان . على أي حال . أول بند في العقيدة الناپوليونية .

بين البيانات التي صدرت بعد ذلك ، لا يستطيع الإنسان أن يتحقق في ملحة أن نفس هذه الروح الدينية ، تفاصح عن نفسها ، بأوضح ما يكون .

بوناپارت كان ربانيا . فعل أفضل من اتباع النمط السائد (كثيراً ما ننسى أن أجدادنا هم الذين شرعوا عبادة الموجود الأعلى) ، برغبته وإرادته أصبح ربانيا ملتزماً .

مع ذلك ، هو كان يعتقد . شكرًا له . أن شئون هذه الأرض يجب أن تحكم بأفضل أسلوب ممكن .

كقائد حربي ، صمم على فرض الاحترام لجميع العقائد الدينية ، وكان يشعر أنه هو نفسه مسلح جيداً بالإسلام ، بنفس الدرجة التي نزعها بها روما سلاحه ، وهو يلاحق سياسة فرنسا الخارجية .

أي تردد ، وأي شكوك ، يمكن أن تؤثر على مثل هذا القائد وهو يأمر جنوده - أبناء الشورة مثله . أن يكونوا متسامحين تجاه الإسلام ، مثل تسامحهم تجاه الكاثوليكية ، وأن يكونوا مbjلين لشیوخ الإسلام كتبجيلهم الأحبار الأساقفة ؟

إذا ما ذهب إلى أبعد من هذا ، رويداً رويداً ، لم يكن ذلك ؛ لأن القيم الإنسانية والتأثيرات الاجتماعية للإسلام كانت تأتي إليه بوضوح أكثر فأكثر ؟^(٤) .

عند المسلمين ، كل شيء بما في ذلك القانون ، ينبع من القرآن . لذلك ، لا يستطيع أحد أن يصل إلى الجماهير بدون مساندة من رجال الدين . تحدث

(*) تجسيد الإله في جسد عيسى عند المسيحيين .

(**) يقصد في الإسلام .

بوناپارت طويلا مع الشيوخ . اختارهم ليس فقط لنفوذهم وشخصياتهم ، بل أيضاً لذكائهم ؛ مسترشدا بقراءة القرآن ، سرعانا ما أصبح كطالب .

لم يعط نابوليون اهتماماً كبيراً للحضارة الكاثوليكية (سوف نسمعه فيما يلى وهو يتهكم بقصوة على فكرة الثالوث المقدس) . لم يهتم كثيراً بالtribunes المتقطعة ، والعاصية أحياناً ، مع العدالة والقوة التي تمثل ذلك صعوداً وهبوطاً معها^(*) . ألم تكن العدالة هي أساس القرآن؟ وعلى ضوء هذه الرؤية ، ألم تكن مبادئه (القرآن) بالغة الصدق؟

التاريخ يلزمه وجдан نابوليون . بالتبالين مع ضعف الإسلام الموجود ، رأى هو فيه من جميع الجوانب الدليل على قوة حديثة ورائعة . هل ذهبت إلى الأبد هذه القوة وهذه الروعة؟ ، سأل نفسه . في لحظة خاطفة ، جمع نابوليون جميع احتياطات الإسلام الديناميكية ، افترض أنها شاسعة ، وبدأ يستغلها لصالح فرنسا ولصالح الحضارة نفسها ، مصيران توأمان يرى أنهما لا ينفصمان .

هذا في رأينا هو ما توضحه نصوص هذا الكتاب دون جدال .

* * *

(*) يقصد أن التبرع يخضع عند المسيحيين لإرادتهم ، وليس فيه إلزام كالزكاة عند المسلمين . فالزكاة تمثل فرض العدل . المترجم .

القسم الأول

معلومات من المراسلات

١- إعجاب ناپوليون بالإسلام

حتى قبل أن يترك فرنسا، قرر بوناپارت أن يدرس القرآن^(٥). في توجه مهم نحو السياسة والأخلاق، أمرهم أن يحضروا إلى مكتبة معسكته نسخاً من العهد القديم والعهد الجديد، ومن القرآن، والقیداً والأساطير، و«روح القوانين» للفيلسوف الفرنسي مونتيسكيو^(٦).

يشير هذا إلى عزمه على متابعة مسيرة الأديان عبر الدول، وتبنيه هو نفسه لرؤيه سياسية أخلاقية. فوراً بعد وصوله إلى مصر، قام القائد العام بتحديد دور تمدیني لحملته، موحيًا باستمرار بشبح الإسكندر.

الوثيقة (١)

رقم ٠ ٢٧١ - بلاغ إلى القوات الأرضية^(٧).

مقر القائد على متن الباخرة لورييت

٢٢ يونيو ١٧٩٨

أيها الجنود:

أنتم على وشك القيام بغزو لا يمكن إحصاء قدر آثاره على حضارة وتجارة العالم.

أنتم بالتأكيد سوف توجهون للإنجليز ضربة مؤلمة سوف تصيبهم بدمir مميت^(٨).

سوف تقوم بتحركات مرهقة؛ وسوف تخوض عدة معارك، وسوف ننجح في جميع أعمالنا، الأقدار تقف إلى جانبنا.

بِكُوَاتِ الْمَالِكِ الَّذِينَ أَهَانُوا تَجَارَنَا، وَاضْطَهَدُوا سَكَانَ النِّيلِ التَّعْسَاءِ، لَنْ يَكُونَ
لَهُمْ وِجْدَانٌ بَعْدَ أَيَّامٍ قَلِيلَةٍ مِّنْ وَصْلَنَا.

الشعوب التي سوف نعيش معها هم من أتباع الرسول محمد ﷺ ، البند الأول في دينهم هو شهادة: «لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدُ رَسُولُ اللَّهِ».

لا تعارضوهم؛ تعاملوا معهم كما تعاملتم مع اليهود ومع الإيطاليين، احترموا
شيوخهم وأئمتهم، كما فعلتم مع الأحبار والقساوسة.

امنحوا الجماع والفرائض التي أوصى بها القرآن نفس التسامح الذي منحتموه للأديرة المسيحية والمعابد اليهودية، ولدين موسى ودين المسيح.

الفيلق الروماني حَمِت جميع الأديان . سوف تجدون هنا أعرافاً مختلفة عن
أعراف أوروبا ، عليكم أنتم أن تتكيفوا معها .

الشعوب التي سنعيش معها تعامل النساء بطريقة مختلفة عما نفعل؟ ولكن في جميع الدول من يغتصب امرأة هو وحش.

النهب يعني قلة صغيرة، ولكنه يصمنا جميعاً بالعار. إنه يبدد مصادرنا ويجعلنا أعداء للشعوب التي نريد أن نجعلهم أصدقاء لنا.

ال المدينة الأولى التي سوف نقابلها ، هي المدينة التي بناها الإسكندر . مع كل خطوة سوف نشير ذكريات يريد الفرنسيون أن يحاکوها .

ادارة الحرب (٤) بوناپارت

الوثيقة (٢)

رقم ٢٧٢٣ - بлаг

مقر القيادة، الإسكندرية

٢ يوليو، ١٧٩٨ ميلادية - ١٨ محرم، ١٢١٣ هجرية

بوناپارت، عضو «المجمع القومي»، القائد العام^(١٠).

منذ زمن طويل، كان البكوات الذين يحكمون مصر يهينون شعب فرنسا ويسيئون إلى تجاراتها، قرب وقت حسابهم.

لوقت طويل، هذه المجموعة من العبيد، الذين اشتروهم من چورچيا والقوقاز، اضطهدوا أكثر مناطق العالم جمالاً، ولكن الله الذي - يعتمد عليه كل شيء - قضى أن حكمهم يجب أن يزول.

يا أهل مصر، قالوا لكم: إنني جئت لكم بأدمر دينكم، فلا تصدقونه، قولوا لهم: إنني جئت لكم بأعید إليكم حقوقكم، وأن أعقاب من اضطهدوكم، وإنني أحترم الله ورسوله والقرآن، أكثر مما يفعل المالك.

قولوا لهم: إن جميع الناس متساوون أمام الله، الحكمة، والمهارة، والفضيلة، هي الاختلاف الوحيد بينهم.

الآن، ما هي الحكمة والمهارات والفضائل التي تميز المالك، حتى تخولهم وحدهم الحقوق إلى كل ما يجعل الحياة حلوة ولطيفة؟

أين توجد الضياعة الجميلة؟ إنها بحوزة المالك. أين هي الأمة الجميلة، والفرس الجيد والمنزل الفاخر؟ كل هذا هو أيضا لدى المالك.

إذا كانت مصر ملكا لهم، دعهم يظهرون الحجة التي أنعم الله بها عليهم، ولكن الله رءوف رحيم بالعباد.

جميع المصريين سوف يطلبون لشغل المراكز الإدارية، أكثرهم حكمة، وعلما، وفضيلة، سوف يحكمون، وسوف يصبح الناس جميرا راضين .
كان يوجد في الماضي مدن كبيرة، وقنوات عظيمة وتجارة طيبة بينكم، ما الذي دمر كل هذا، إن لم يكن جشع وظلم وطغيان المالك؟
أيها القضاة، والشيوخ، والأئمة، قولوا للناس: إننا أصدقاء المسلمين الصادقين ^(١١).

ألم نكن نحن الذين دمنا البابا ^(١٢) لأنه كان دائما يبحث الناس على محاربة المسلمين؟ ألم نكن نحن الذين دمنا فرسان مالطة؛ لأن هؤلاء المجانين اعتقدوا أن إرادة الله هي التي أوجبت قيامهم بالحرب ضد المسلمين؟ ألم نكن نحن الذين كنا عبر القرون أصدقاء لله، وأعداء لأعدائه؟ ألم يكن المالك من ناحية أخرى في ثورة دائمة ضد إرادة الله، وهم ما زالوا ينكرون؟ إنهم يتبعون نزواتهم .

سعادة - بالثلاثة - من يقفون معنا. سوف يزدھرون في المنزلة وفي الشرفة .
سعادة أيضا من يقفون على الحياد. سوف يكون لديهم الوقت لكي يعرفونا، وسوف يقفون معنا .

لكن الويل ثم الويل، لأولئك الذين يحملون السلاح مع المالك، ويقاتلون ضدنا .

لا يوجد لديهم أمل، سوف يهلكون .

بند (١)

جميع القرى الواقعه في دائرة ثلاثة فراسخ من خط سير الجيش، عليها أن ترسل وفدا إلى قائد القوات تخبره بطاعتهم، وبأنهم قد رفعوا علم الجيش ذا الألوان الثلاثة: الأزرق، والأبيض، والأحمر .

بند (٢)

جميع القرى التي تحمل السلاح ضد الجيش سوف تحرق .

پنڈ (۳)

جميع القرى التي تستسلم للجيش سوف ترفع جميعاً مع علم السلطان العثماني
- صديقنا - علم الجيش أيضاً.

(٤) (٦)

الشيخ يجب أن يقوموا بحفظ وختم البضائع، والبيوت، والممتلكات الخاصة بالمالك، وأن يتأكدوا من عدم نقصان أي شيء منها.

(٥) بند

الشيخ، والقضاة، والأئمة يستمرون في مراكزهم، كل مواطن يستمر في الإقامة في مكانه، وتستمر إقامة الصلوات كالمعتاد كل يحمد الله على تدمير المماليك، ويهتف الجميع: العزة للسلطان، والمجد للجيش الفرنسي صديق السلطان، واللعنة على الماليك، وحظ سعيد لجماهير مصر

اداره الحب (۱۳) پوناپارت

الوثيقة (٣)

رقم ١٤٧ - إنـي الجـنـال مـارـمـونـت^(١٤)

١٧٩٨/٨/٢٨، القاهرة، القادة مقر

.. إمكانياتنا هنا تتحسن تحسناً ملحوظاً يوماً بعد يوم. اذهب نيابة عنى إلى الشيخ المسيرى وأذكر له ، بين أشياء أخرى ، الأسلوب الذى احتفلنا به بمولى النبي ﷺ ؛ قل له إننى أعقد ثلاثة أو أربعة اجتماعات كل عشرة أيام مع القانونيين ومع أشراف القاهرة ، وأنه لا يوجد من يقتضى أكثر مني بظهوره وقدسيّة دين محمد ﷺ .

مجمعة نابوليون (١٥).
يونا يارت

٢. تأثيرات وطنية وتمدحية

بالتأكيد، أثناء الحملة إلى مصر، لم يتوقف بوناپارت أبداً عن استخدام الإسلام للصالح، ولكن هذا الصالح كان متبادلاً، تأكّد ذلك منذ البداية وإلى النهاية.

الوثيقة (٤)

رقم ٢,٧٦٥ - إلى الإدارة التنفيذية

١٧٩٨/٦/٦ مقر القائد، الإسكندرية

... أثناء هذا الوقت، أرهقنا عرب الصحراء بطوافير من ٣٥ إلى ٥٠ فارساً، يغيرون على مؤخرتنا، ويهاجمون التائهيين. لم يتوقفوا عن الإغارة علينا طوال يومين كاملين، ولكنني استطعت بالأمس أن أعقد معاهدة معهم، ليست معاهدة صداقة فقط، بل أيضاً، معاهدة تحالف، ثلاثة عشر رجلاً من زعمائهم الرئيسيين كانوا معى بالأمس، جلست في وسطهم، وتبادلنا حديثاً طويلاً بعد أن اتفقنا على البنود، اجتمعنا حول مائدة، وتوعدنا ب Nirvan جهنم، من جانبي أو من جانبهم، على كل من ينتهك اتفاقنا، الذي هو كما يلى:

«بالنسبة لهم، أن يتوقفوا عن مهاجمة مؤخرة جيشى، وأن يقدموا إلى كل مساعدة يستطيعونها، وأن يزودونى بعدد الرجال الذين أطلبهم منهم للزحف ضد الماليك».

بالنسبة لي، عندما أصبح سيد مصر، سوف أعيدهم إلى الأراضى التي كانت ملكاً لهم في الماضي».

تستمر الصلوات كالمعتاد في الجماع، وأن يفتح بيتي دائماً للأئمة، والقضاة المحليين، والأشراف، والرجال البارزين في الدولة مثل المفتين والزعماء الدينيين.

ستجد مرققاً بهذا:

١- مذكرة إجرائية في جلسة عقدها كبار الشيوخ وزعماء الدولة.

٢- أوامر مختلفة أصدرتها لتقودهم رويداً رويداً في اتجاه هدفي . هذه الدولة ليست أقل مما صورها الرحالة والرواة؛ إنها هادئة، وأبية، ومحترمة.

بوناپارت مجموعہ ناپولیون (۱۶)۔

الوثيقة (٥)

رقم ٢,٨٨٠ - إلى الجنرال كلير^(١٧)

مقر القائد - القاهرة، ١٩/٧/١٧٩٨

لقد استلمتها فوراً، جميعها في وقت واحد، رسائلك من ٢٢ ميسيلور إلى ٣ شيرميدور^(١٨). الطريق الذي سلكته أنت هو الذي يجب أن يسلك.

منذ يومين، أرسلت لك أمرا لتنظيم إقليم الإسكندرية؛ لذلك عينت للديوان مجلس القضاء) الأغا (رئيس الرسميين) وعينت المندوبيين المفوضين، الرجال الذين تعتقد أنهم أكثر ارتباطا مع الفرنسيين، وأكثر عداء لbkوات المالك.

أنا لا أؤيد فقط، القبض على كُريّم، بل إنك سوف تجد مع التعليمات المرفقة أمراً باعتقال عدد آخر من الأفراد.

أعظم ما كنا نخشاه، عند وصولنا، هو احتمال أن يسبقنا الإرهاب، الموجود
كثير منه فعلاً، والذي كان يمكن أن يعرضنا، في جميع الشوارع الخلفية إلى مشاهد
مثل التي حدثت في الإسكندرية. يمكن جعل جميع هؤلاء الناس يعتقدون أننا
حضرنا بنفس روح القديس لويس التي يحملونها هم معهم عندما يدخلون الدول
المسيحية. لكن الآن تغيرت الظروف تماماً، لن يؤسس سمعتنا ما فعلنا في
الإسكندرية، ولكن ما نفعله في القاهرة، على أي حال، لخصت لك كل النقاط
ونحن على علم تام بالأحداث.

ادارة الحرب (١٩). بوناپارت

هذا الذي نسميه -نحن الأوروبيين- خطأً أنه «أسلمة» الحقائق^(٢٠) ، لا يمثل

شيئاً، من وجهة نظر المسلمين، أقل من كشف صدق الإسلام برغم ما يبذلو من غرابة، فإن الإسلام لا يحتاج فقط للمعرفة، إنه يتطلبهما، وهو لا يتطلبهما فقط، بل يسعى إليها^(٢١).

أحاط الشيوخ بوناپارت علماً ببعض أحاديث الرسول المهمة التي تدور حول هذا المعنى. من جانبه، بوناپارت يمتلك قدرة إقناع ترتكز على القوة (كما سوف يعلن علينا).

لذلك، هو والإسلام يمكن أن يعملا معاً.

ناپوليون لم يكن راغباً في الارتجال.

- ما هي أفضل إدارة يمكن أن يعطيها للدواوين الأقاليم؟

- ما هي التعيينات التي قد يوافق على تثبيتها بصفة نهائية؟

- ما هي القوانين التي تكون فعالة في ضمان حقوق الورثة واجتناب إصاعتها؟

- ما هو النظام الذي يجب تقديميه للقضاء المدني والقضاء الجنائي؟

- ما هي التحسينات التي يمكن وضعها لإقرار حقوق الملكية وفرض الضرائب؟

- كثير من مثل هذه الأسئلة قدمها ناپوليون نفسه لدیوان مصر^(٢٢).

- هل يستطيع ضابط عظيم^(٢٣) أن يسيء معاملة الديوان؟

القائد العام يتدخل فوراً. هولا يجوز القبض على أعضاء الديوان إلا بعد فحص دقيق ليثبت ما إذا كانوا مذنبين أم لا . . يجب على الإنسان أن يدرس الناس الذين يجد نفسه بينهم، ويصرّب بنفسه أمثلة عادلة وصارمة أما النزوات والأعمال الطائشة فيجب على الإنسان أن يتجنّبها بقدر الإمكان^(٢٤).

التعاون متبدّل حول جميع النقاط؛ إذا وجبت استشارة الدواوين، والاستماع إليها باهتمام، فإن علماء المعهد المصري سوف يتسعون في أنشطتهم التمهيدية.

هذا المعهد، الذى يشمل أكثر الأسماء لمعانى، يتكون من أربعة أقسام: الحساب؛
علوم الطبيعة، والاقتصاد السياسى، والأدب والفنون^(٢٥).

منذ الجلسة الأولى^(٢٦) طرح ناپوليون أكثر الأسئلة المتعلقة بالموضوع غرابة، ولكل سؤال منها، نادى على العلماء المختصين. لم يهمل شيئاً، سواء أكان تطهير وإنعاش ماء النيل، أو موضوع المطاحن، أو صناعة الدقيق. ولكن آخر هذه الأسئلة يستحق اهتماماً خاصاً.

الوثيقة (٦)

رقم ٣٠٩١ - الجلسة الأولى للمعهد المصرى

القاهرة، ١٧٩٨/٨/٢٣

... ما هو الوضع في مصر بالنسبة للتعليم، والقانون، والقضاء المدني والجنائي؟ ما هي التحسينات الممكنة في هذه المجالات التي قد يريد لها شعب مصر؟

بوناپارت مجموعه ناپوليون^(٢٧)

قائمة رائعة من الأسئلة لم يبعدها ناپوليون أبداً عن نظره^(٢٨).

الخطاب الذي ذكر سابقاً، الذي أرسله إلى واحد من أحب چنرالاته^(٢٩)، لم يشمل سراً واحداً، ولا توجد كلمة واحدة في هذه الصفحة لا يمكن قراءتها على الشيخ المسيري، الذي كتب إليه ، في نفس ذاك اليوم، خطاب لا يقل أهمية^(٣٠).
أخيراً، خطاب إلى علماء، وبنلاء، وشيوخ، وأئمة، وفلاحي أقاليم البحيرة، حدد الرباط التقليدي الذي أراد بوناپارت أن يبنيه بين أفكاره الدينية والأخلاقية وبين النظام المدني .

الوثيقة (٧)

رقم ٤، ٢٨٧ - إلى علماء، ونبلاء، وشيوخ وأئمة، وفلاحي إقليم البحيرة

مقر القائد، تيرانا، ١٧/٧/١٧٩٩

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، مُحَمَّدُ رَسُولُ اللَّهِ.

جميع سكان إقليم البحيرة يستحقون الانتقاد الشديد؛ لأن العناصر الحكيمية والمستينة متهمة بأنها لم تکبح جماح الأشرار والجهلة، ولكن الله غفور رحيم. الرسول ﷺ في بعض أحاديثه يقول: «الراحمون يرحمهم الرحمن، ارحموا من في الأرض يرحمكم من في السماء»(*)، وأنا كذلك تجاهكم. لقد منحت، بهذا المرسوم، عفوا عاماً عن جميع سكان إقليم البحيرة الذين أساءوا السلوك، وأصدرت الأوامر بعدم إجراء أي تحقيق ضدتهم. إنني آمل مع ذلك أن سكان الإقليم، بحسن سلوكهم، سوف يجعلونني أشعر بأنهم جديرون بهذا العفو.

بوناپارت
إدارة الحرب (٣١)

هكذا يسير الدين والمجتمع المدني معًا إلى الأمام، و المجال كل منهما يتزايد.

الوثيقة (٨)

رقم ٤، ١٠٣ - إلى المواطن فوريين، عضو الديوان

مقر القيادة، قبل عكا، ١٩/٤/١٧٩٩

استلمت رسائلك العديدة، أيها المواطن.

إنني أحجز لك أن تراسل مع المعهد القومي؛ لكن نحيطهم علمًا، باسم المعهد

(*) [صحيح] أبو داود في: الأدب [٤٩٤١]، والترمذى. في: البر والصلة [١٩٢٤]، وأحمد في «مسند» [٢ / ١٦٠].

المصرى، عن رغبته أن يتلقى سريعا التحقيقات العديدة التى طلب من اللجان المختلفة أن تقوم بها ، والسرعة التى سوف يرد بها المعهد المصرى .

أحيطُ ديوان القاهرة علمًا بالنجاح الذي حققناه ضد أعدائنا، والحماية التي قدمناها لكل من وقفوا معنا، والإجراءات القاسية التي قمنا بها في المدن والقرى التي أساءت التصرف ، شاملة جنين ، موطن غرار ، شيخ نابلس .

قل للديوان إنهم عندما يستلمون هذه الرسالة، سأكون قد استوليت على مدينة عكا، سوف أكون في طريق عودتى إلى القاهرة، حيث إننى شديد الشوق للوصول إليها ، بقدر اشتياقهم لرؤيتى .

أحد أول اهتماماتي سوف يكون دعوة المعهد للمجتمع؛ لنرى ما إذا كنا نستطيع اتخاذ خطوة أخرى للأمام نحو المعرفة الإنسانية.

مجموعة ناپوليون (٣٢)

بعد أن قدم هذا التقدير والإجلال للإسلام، وللمدنية أيضاً، أصبح لدى بوناپارت الحق أن يتحدث بصوت عال وحاسم للشيخ، والعلماء، والأسراف، وأئمة المساجد. هو لم يتوان عن فعل ذلك^(٣٣).

من ناحيتهم، لم يتوقف الشيوخ من تقديم خدمات جليلة له . في رسالته إلى الإدارة التنفيذية يوم ١٧٩٩/٦/١٩ ، التي صورَ فيها مغامرته مع «المهدي»، ذكر بوناپارت أسماء الشيوخ الذين تعاونوا معه كثيرا . هناك توجد أهم المساعدات التي قدمت للحملة الفرنسية . ما الذي جعل أمير الحج يختلف؟ . بوناپارت يشرح هذا من خلال شخصية الأمير .

الوثيقة (٩)

رقم ٤,١٨٨ - إلى الإدارة التنفيذية

مقر القائد - القاهرة، ١٩/٦/١٧٩٩

بمشاركة لقليل من عرب القبائل، وبعض المالكين، قدم نفسه إلى قائمة أعدائنا. مطارداً وملاحقاً، خسر في يوم واحد جميع الحسنان التي أغدقها عليه، وخسر الثروات، وجزءاً من أسرته كانوا لا يزالون في القاهرة؛ وخسر سمعته كرجل شريف، والتي كانت له حتى ذلك الحين.

الملائكة المهدى - شغب مع بداية شهر مايو، الأول من نوعه الذى نراه ، وضع إقليم البحيرة فى ثورة . برز رجل من أعماق أفريقيا ، هبط فى بلدة ديرنا ، قابل العرب ، وقال : إنه هو المهدى ، الذى ذكره الرسول فى أحاديثه . وصل ٢٠٠ رجل من المغاربة بعد أيام قليلة ، وكأنها مصادفة ، ووضعوا أنفسهم تحت أوامره . من المفترض لا يظهر المهدى للناس إلا بأمر السماء . هذا الدجال ادعى أنه هبط من السماء مباشرة إلى وسط الصحراء ؛ كان هذا الرجل العارى تماماً محملاً بذهب غزير ، وكانت لديه القدرة على إخفائه . كل يوم يضع أصابعه فى إناء من اللبن ، ويمر بها على شفتيه ، وكان هذا هو غذاؤه الوحيد الذى يمتلكه . ذهب إلى دمنهور ، حيث كان هناك ٦٠ رجلاً من فيلق البحيرة يقيمون فى معسكر مكشوف بدلاً من إسكانهم فى حصن الرحمانية ؛ فاجأهم وقطع رقابهم ، بعد أن شجعه هذا النجاح ، بدأ يثير خيال أتباعه ، وادعى أنه عندما يلقى بعض التراب أمام مدافعنا ، يمنع بارودها عن الاشتعال ، ويجعل طلقات بنادقنا تسقط أمام أقدام المؤمنين ، عدد كبير من الرجال شهدوا أنهم رأوا مئات المعجزات من هذا القبيل ، التى كان يقوم بها كل يوم .

قائد اللواء، ليفيشار، ترك حصن الرحمانية مع ٤٠٠ رجل لمواجهة الدجال، وعندما رأى أن عدد الأعداء يتزايد كل لحظة، أدرك استحالة التعامل بنجاح مع هذا العدد من المتعصبين. شكل فرقته على هيئة مربع، وقضى طوال اليوم يقتل من يرمون أنفسهم أمام بناقه. بالليل فقط قام المتعصبون بإحصاء موتاهم وجرحاهم - وجدوا أن القتلى فقط كانوا أكثر من ألف رجل - وأدركوا أن الله توقف عن صنع المعجزات.

يوم ١٩ مايو، وصل الچنرال لأنوس إلى دمنهور، وحشد ١٥٠٠ رجل يحملون السيوف، وترك المكان كومة من رماد، المهدى نفسه جرح عدة مرات، وشعر أن حماسه بدأ يخبو، واختبأ في غياهب الصحراء، يحيط به أتباعه.

مع ذلك، طبيعة هذه الثورة عجلت عودتى إلى مصر.

هذه الحركة غير العادية، خطط لها؛ لكن تحدث في نفس الوقت الذي كان فيه الأسطول التركي، الذي أنزل الجيش الذي دمرته في عكا، على وشك الوصول إلى الإسكندرية.

معركة على قنال مويس - الچنرال لأنوس، بعد أن أعاد الاستيلاء على إقليم البحيرة، لاحق المغاربة والهاجرين إلى قرية كفر - فونيج بإقليم الشرقية، قتل ١٥٠ رجالاً منهم، وأحرق القرية.

وصلت يوم ١٥ مايو إلى العريش في طريق عودتى من سوريا. سخونة رمل الصحراء رفعت درجة الحرارة إلى ٤٤ درجة مئوية، وحرارة الجو وصلت إلى ٣٤ درجة مئوية، وكان علينا أن نرحل ١١ فرسخاً يومياً لنصل إلى آبار بها قليل من الماء المالح الكبريتى الفاتر، وكنا نشربه بشوق أكثر من شوقنا إلى زجاجة شمبانيا في مطاعم فرنسا.

دخلت إلى القاهرة يوم ٢٦، يحيطنى حشد كبير من الناس فى موكب يملأ الشوارع، مع جميع قوات البوليس من الأنكشارية والأغوات، وسلامات أبي بكر وفاطمة، وأبناء الأولياء الذين يبجلهم المؤمنون، وكبار المفتين يمتطون البغال؛ لأن

النبي يفضل هذا الحيوان، وكبار التجار، وبطريق الأقباط يسيرون في مقدمة الموكب، ويسيرون اليونانيون في المؤخرة.

كان يجب على أن يعبر عن رضائى للجنرال دوجوا والجنرال لانوس وقائد الكتيبة دورانتو.

الشيخ: البكرى، والشرقاوى، والسدادى، والمهدى، والصاوى الزموا أنفسهم بأفضل سلوك كنت أريده، بشرروا باسمنا كل يوم فى المساجد، كان لتعاليمهم أعظم تأثير على الأقاليم. أغلبهم كانوا من سلالة الخلفاء الأوائل، ويتعمدون باحترام الشعب.

بوناپارت

إدارة الحرب

بوناپارت كان يتراسل . بانتظام مع شريف مكة . اهتم بالاتصال به منذ البداية .

الوثيقة (١٠)

رقم ٣١٠ - إلى شريف مكة

مقر القائد، القاهرة، ١٧٩٨/٨/٢٥

مع إحاطتكم علما بدخول جيش فرنسا إلى مصر، أشعر بحاجتى أن أؤكّد لكم عزمى الأكيد أن أحمى بجميع الوسائل، رحلات الحجاج إلى مكة، والجواعى والمؤسسات التى تمتلكها مكة والمدينة فى مصر ستظل ملكاً لها، كما كانت فى الماضى . نحن أصدقاء للمسلمين، ولدين النبي، نحن نرغب أن نفعل كل ما يسرك وكل ما هو فى صالح الدين .

أنا أريد أن يُعرف فى كل مكان أن قوافل الحجاج لن تتعرض لأى تدخل، وسوف نوفر لها الحماية بأسلوب يجعلها لا تخاف من العرب .

بوناپارت

مجموعة نابوليون

هذا المبدأ - مثل الكثير غيره - أخذ به الإنجليز وطبقوه. في عام ١٩٠٣ ، عندما قام الخديوي برحلة إلى مكة ، كلفوا فرقة قوية من الجيش المصري بصاحبته وحمايته ضد بدو شبه الجزيرة العربية . عدد من الشخصيات التركية من سوريا وأسيا الصغرى صاحبوا القافلة . نحن لا نقلل من شأن الأهمية السياسية لهذا العمل .

بالرغم من وضوح الرسالة السابقة ، قام بوناپارت ، بعد يومين لاحقين ، بالكتابة الثانية إلى شريف مكة ، يعطيه أكثر تأكيدات الأخلاص الرسمية .

كل هذا كان يدور حول الحماية الفعالة للمسلمين . الفكرة كانت عزيزة إليه ؛ وكان يتنتظر رد شريف مكة مع عودة رسوله .

الوثيقة (١١)

رقم: ٣١٣٦ - إلى شريف مكة

١٧٩٨/٨/٢٧
مقر القيادة، القاهرة،

إنني أسرع لإخباركم بوصولى إلى القاهرة على رأس الجيش الفرنسي ، وكذلك بالإجراءات التي اتخذتها لأحافظ لجموع مكة والمدينة المقدسة على مصادر الدخل المكرسة لها . من خلال الرسائل التي سوف يكتبها لكم ديوان وتجار هذه الدولة سوف ترون قدر اهتمامي بحماية الأئمة ، والشرفاء ، ورجال القانون ؛ سوف ترى كذلك أنني عينت لأمير الحج ، مصطفى بك أبا- بحر باشا ، حاكم القاهرة ، وأنه سوف يقوم بحراسة القافلة بقوات تقيها من تطفل العرب .

أوَدُ كثيراً أن أعرف ، من خلال ردكم ، ما إذا كنتم تريدون مني أن أحرس القافلة بقواتي أنا ، أم فقط بقوات الفرسان من رجال هذه الدولة ؛ ولكن على أي حال أرجو أن تخبر التجار والمؤمنين ، أن المسلمين لن يجدوا أصدقاء أفضل منا ، وأنه لا يوجد شيء يخفف التجارة ، لأنها سوف تجد حماية خاصة .

إنني أنتظر إجابتكم مع عودة رسولي .

لك أيضاً أن تخبرنى عن حاجتكم من القمح أو الأرز، وسوف أرى بنفسى أنها
أرسلت إليكم.

بوناپارت

إدارة الحرب^(٣٤)

حتى نهاية إقامته فى مصر، كان بوناپارت مراسلا وصديقاً لشريف مكة.

الوثيقة(١٢)

رقم: ٤٠, ٢٣٤ - إلى شريف مكة^(٣٥)

١٧٩٩/٦/٣٠ مقر القيادة، القاهرة،

بسم الله الغفور الرحيم.

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، مُحَمَّدُ رَسُولُ اللَّهِ.

لقد تلقيت رسالتكم وفهمت محتوياتها. لقد أصدرت الأوامر التي من خلالها
سوف أعبر لكم عن عظيم التقدير والصداقه التي أكثراها لكم.

إنني آمل أنكم، بحلول الموسم القادم، سوف ترسلون عدداً كبيراً من السفن
المحمولة بالبن وبالسلع الهندية. سوف نوفر لها حماية دائمة.

إننيأشكركم بما فعلتموه من نقل رسائل إلى الهند وإلى الجزيرة الفرنسية.
أرجو أن تنقل هذه أيضاً وأن ترسل الرد إلى.

أرجو أن تثق في احترامي لكم، وفي اهتمامي بصادقكم.

بوناپارت.

أوراق طبعت بأوامر من القنصل الأول^(٣٦).

الإدارة التنفيذية كانت تستشار بانتظام^(٣٧) عن الخدمات التي لم يتوقف
بوناپارت عن طلبها من شريف مكة مقابل الحماية التي قدمتها فرنسا
للمسلمين^(٣٨).

الوثيقة (١٣)

رقم ٤،٢٢٥ - إلى الإدارة التنفيذية

مقر القائد، القاهرة، ٢٨/٦/١٧٩٩

... أنا لم أتلقي رسائل من فرنسا منذ وصول مورو، الذي أحضر إلى أخباراً من يوم ٥ نيقوس^(٣٩) ومن بيللشيل يوم ٢٠ بلوقيوس^(٤٠). أرجو أن أتلقي رسائل أكثر دون إبطاء.

قلقنا الشديد دائمًا يدور حول فرنسا. إذا كان الملوك سوف يهاجمونها، سوف تجدون في جبهاتنا الراسخة، وفي عبقرية الشعب القتالية، وفي چنراتكم، الوسائل الكفيلة بالرد على وقاحتهم رداً ميتاً. أسعد أيامنا ستكون تلك التي نعلم فيها بتكون أول جمهورية في ألمانيا.

سوف أرسل إليكم قريباً رسمياً لقناł السويس، وخرائط مصر بأكملها، مع قنواتها، وخرائط سوريا كذلك.

لدينا علاقات منتظمة مع مكة. كتبت عدداً من الرسائل إلى الهند والجزر الفرنسية. وأنظر الرد بعد أيام قليلة. شريف مكة هو الوسيط في هذه الرسائل.

مجموعة ناپوليون^(٤١)

بوناپارت كان أول من تفهم الأهمية السياسية، والاجتماعية، والاقتصادية للحج إلى مكة، أهمية ما زالت تعتبر. وإن كان من وجهة النظر الاجتماعية فقط، أنها لا تقبل الجدل^(٤٢).

حجاج المغرب هم موضوع دراسة خاصة.

الوثيقة (١٤)

رقم ٤،٣٥٨ - إلى سلطان المغرب

القاهرة، ١٥/٨/١٧٩٩

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ .

إلى سلطان المغرب، حواري الكعبة المكرمة، القوى بين الملوك، والمؤمن
المخلص، شريعة النبي الصادق صلوات الله عليه.

مع عودة حجاج المغرب، أخذنا هذه الفرصة لكي نكتب إليك هذه الرسالة
نحيطكم بها علماً أننا قدمنا لهم جميع المساعدات الممكنة؛ لأننا نريد في جميع
المناسبات أن نفعل ما نستطيع لنقنعكم بقدر الاحترام الذي نكته لكم. إننا نوصي أن
تقوموا، في مقابل ذلك، بحسن معاملة جميع الفرنسيين الذين يقيمون في
ولاياتكم، أو الذين تحضارهم شئونهم التجارية إليها.

بوناپارت مجموعہ ناپولیون (۴۳)

لا يوجد شيء أكثر صدقًا من هذه السياسة. ألم تملها في الوقت نفسه، أكثر المشاعر نبلًا، وتكتفياً بمعظم المصالح المشتركة؟

أما بالنسبة للتعصب، بوناپارت لم يتوقف أبداً عن أن يكون خصماً له، ولكن من خلال من يجب على الإنسان أو يمكن لإنسان منفرد أن يعارضه؟ من خلال الشيوخ والشرفاء، من خلال جميع من يستخدمون وقتهم وأمكانياتهم في تشريف الناس^(٤٤) :

بقدر ما كان بوناپارت يفضل دينا واحداً عظيماً، ينظم ويساهم في التنظيم، هو أيضاً يبغض التعصب الديني. عامة الشعب قد يكونون متعصبين، ولكن رجال الدين ليسوا كذلك. لذلك قام من خاللهم بمحاجمة التعصب؛ لكنه يحاصر الوباء، وبيهزمه بعد ذلك^(٤٥).

الوثيقة (١٥)

رقم ٣٧٤، إلى الجنرال كلير

مقر القائد، الإسكندرية، ١٧٩٩/٨/٢٢

المواطن -جنرال ، سوف تجده مرفقاً بهذا ، أمراً بتعيينك قائداً عاماً للجيش .
الخوف من عودة ظهور الأسطول الإنجليزي من لحظة إلى أخرى أجبرني على
الرحيل يومين أو ثلاثة قبل الموعد المحدد . . .

أنت تفهم ، مواطن -جنرال ، ما كان عليه سلوكى في الإشراف بنفسي على
سياسة مصر الداخلية . مهما يكن مما نفعله ، سوف يظل المسيحيون هم أصدقائنا
ولكن يجب أن تمنعهم من الغطرسة المفرطة ، حتى لا يعاملنا الأتراك بنفس التطرف
الذى يعاملون به المسيحيين ، والذى قد يبعدهم عن التصالح . يجب على الإنسان
أن يكتسب التعصب حتى يستطيع أن يجتث جذوره ^(٤٦) . بتشكيل رأى كبار شيوخ
مصر ، يمكن تشكيل رأى مصر بأكملها ، ورأى زعماء هذا الشعب . لا يوجد من
هم أكثر خطراً علينا ^(٤٧) من الشيوخ الذين يخافون ، والذين لا يعرفون كيف
يقاتلون ومن يقاتلون ، والذين هم مثل كل القساوسة ، يشرون التعصب دون أن
يكونوا هم أنفسهم متتعصبين . . .

بعد أن تعودت رؤية الجزء على الجهد والمحن في حكم التاريخ ، أنا أترك
مصر بأسف شديد . مصالح الوطن الأم ، وأمجاده ، والإحساس بالواجب ،
والأحداث غير العادية التي ألمت به ، جعلتني أقرر العودة إلى أوروبا . بقلبي وعقلي
سؤال معك ؛ بمحاجاتك سوف تكون عزيزة على كتلك التي كان يمكن أن أنجزها
أنا ، وسوف اعتبرها أياماً ضائعة ، جميع أيام حياتي التي لم أفعل فيها شيئاً للجيش
الذى تركته تحت قيادتك ، وأيضاً لتقوية المؤسسة الهائلة الذى وضعنا أساساتها فى
التو . . .

إدارة الحرب ^(٤٨)
بوناپارت

٣- ظواهر دينية

كان قدر بوناپارت ألا يندهش إطلاقاً، وإنما يقود الناس من دهشة إلى أخرى.

عندما رأى جنوده، القائد العام لجيش الحملة الفرنسية وهو يترأس صلوات المسلمين، ارتبك أكثر من واحد منهم، ولم يتحتاج أى منهم. بقلبه كان بوناپارت يعتقد مبادئ الثورة الفرنسية.

هذه الروح الآن ، المبنية على الربوبية الصادقة ، أليست هي معيارا عظيما لروح المسلمين؟^(٤٩).

أثناء إقامته بمصر ، وجه بوناپارت اهتماماته الخيرية ، باطراد إلى أدق تفاصيل الحياة الدينية^(٥٠) وهكذا عندما احتدلت الخلافات مع تركيا ، استطاع بطريقة شرعية سليمة أن يستشهد بالخدمات التي قدمها القضية الإسلامية . لقد وضع نفسه بحزم على أرضية المسلمين ، قال : كيف يمكن لتركيا أن تكون صديقة لفرنسا عندما كانت فرنسا قوة مسيحية ، وأن تبتعد عنها بعد أن كفت فرنسا نفسها مع الإسلام؟ دع السلطان يتفهم جيداً أفضل مصالحة ، وأن يدافع ضد التقسيم المستهدف لإمبراطوريته ، بين روسيا وألمانيا^(٥١) .

نحن نعرف أن بوناپارت كان واضحا في عدائِه لفكرة الثالوث المقدس . بل كان يسعده أن يسخر منها .

الوثيقة (١٦)

رقم ٤,٢٩٦ - إلى الديوان في القاهرة

مقر القيادة ، الرحمانية ، ١٧٩٩ / ٧ / ٢١

.. يوجد على ظهر هذا الأسطول روسيون من اضطهدوا من يؤمنون بوحدانية الله؛ لأنَّه طبعاً لا فتراء لهم يوجد ثلاثة منهم . ولكنهم سوف يرون بعد وقت ليس بعيداً أنَّ عدد الآلهة لا يصنع القوة ، وأنَّه لا يوجد إلا «أب» واحد للنصر ،

هو الغفور الرحيم، يقاتل من أجل كل ما هو طيب. ويخزى خطط الأشرار، والذى بحكمته قضى بوجوب حضورى إلى مصر؛ لكتى غير صورتها وأستبدل حكم التدمير بحكم النظام والعدل، هو أعطى بذلك رمزاً عن قدرته المطلقة، لأننا فعلنا ما لا يستطيع أبداً أن يفعله من يؤمنون بثلاثة آلهة. نحن الذين نؤمن بوجود أعلى واحد يحكم الطبيعة والكون

إدارة الحرب^(٥٢)

بوناپارت

علماً بأن بوناپارت لديه مثل هذه الكراهية لعقيدة الثالوث المقدس^(٥٣) هل يمكن للإنسان أن يتعجب كثيراً؛ لأنَّه تحدث بمثل هذا الحب عن دين النبي محمد عليه السلام؟ «دين النبي محمد عليه السلام الذي أحبه»، قال ببساطة وصدق^(٥٤). ما أثار دهشتي أكثر، هو رؤية القائد العام وهو يقوم بالأعمال الدينية التي هي عادة.. مسئولية البasha.

الوثيقة(١٧)

رقم ٣٩٥٢ - إلى الإدارة التنفيذية

١٧٩٩/٢/١٠ مقر القيادة، القاهرة،

... في هذه المناسبة، اصطبخت معنى الملا، أكثر الرجال احتراماً في الإمبراطورية الإسلامية، بعد مفتى القدسية، يحترمه شيخ المذاهب الأربع الرئيسية، ويحترمه أمير الحج.

شهر رمضان، الذي بدأ بالأمس، احتفلت أنا به بموكب عظيم؛ قمت بجميع المهام التي اعتاد البasha أن يقوم بها.

إدارة الحرب^(٥٥)

بوناپارت

الوثيقة (١٨)

رقم ٤،٣٦٢ - أمر (٥٦)

مقر القائد، القاهرة، ١٧٩٩/٨/١٦

حكام الأقاليم، بخطاب دورى باللغة العربية سوف يرسل إلى جميع القرى، سوف يحاطون علمًا بفخامة الاحتفال بموالد النبي ﷺ الذى أقيم فى القاهرة. لن يذكر الإنسان أنه رأى شيئاً بمثل هذه العظمة.

جميع وحدات الجيش فى القاهرة، أنيرت بأعداد كثيرة من المشاعل، وقامت بزيارة الشيخ البكرى، حيث كان القائد العام يتناول طعام العشاء مع مصطفى باشا وجميع كبار الضباط الذين أسروا فى معركة أبي قير. القائد العام كان موجوداً أثناء قراءة التواشيح فى مدح الرسول، وكبار الشيوخ يحيطون به، أمر بإقامة الصلاة، ثم استمع إلى قراءة السيرة النبوية، الباشا وجميع الأتراك المسجونين، لم يستطعوا إخفاء دهشتهم وهم يرون قدر الاحترام الذى يكنه الفرنسيون للإسلام، والقانون، ولأحب الأنبياء إلى الله.

القائد العام أراد أن يبرهن على رضائه عن الشيخ غريانى حاكم الإسكندرية، والشيخ المسيرى رئيس ديوان الإسكندرية. رجالان يمجدان حكمتهما وتقوهما. أليس كلامهما معطفاً عظيم القيمة.

هذا الأمر الذى صدراليوم سوف يترجم إلى اللغة العربية، ويطبع، وترسل ثلاثة نسخة منه إلى جميع حكام الأقاليم.

إدارة الحرب (٥٧)
بوناپارت

عندما كان بوناپارت، قبل ذلك بسنة واحدة، يشكر مينو للتبجيلات التى قدمها للنبي محمد ﷺ ، من كان يعتقد أنه سوف يذهب إلى هذا المدى؟
بوناپارت، مع ذلك، ذهب فعلاً إلى مدى غاية فى البعد، وعقد الميثاق الأخلاقي . بين فرنسا والإسلام.

بوناپارت كان له الحق إذا أن يكتب كلمة «قلب» وهو يتحدث عن التقارب بين فرنسا والإسلام^(٥٩) هو، العين العظيم الذي لا يهدأ، كان ودودا تجاه الإسلام.

٤- آمال إسلامية

هذه الآمال ، أو التوقعات ، توجد في شكلين :
الأول ، مادي ، وفي نفس الوقت ، أخلاقي وديني .

أن تكفل فرنسا أعمال الإسلام ، وأن المسلمين يمكنهم ، من الآن فصاعدا ، أن يعتبروا أن فرنسا تحميهم بصدق : هذه التأكيدات ، كما رأينا ، لم يتوقف بوناپارت أبدا عن تقديمها بسخاء ، ولم يتوقف أيضا عن الوفاء بكلمته .

الثاني ، ديني بحت . البلاغ الصادر إلى جماهير مصر فعل أفضل من تصديق هذه الآمال ، إنه قام بتكريسها^(٦٠) .

بل يوجد ما هو أكثر من ذلك . يوجد أيضا قبول الرمز . الهلال في مقابل الصليب^(٦١) . ألم يكن هذا الاقتراح هو الذي برع من محصلة الوثائق التالية ؟ نحن نطرح السؤال بدون أن نحاول مزج التعليق مع النصوص^(٦٢) .

الوثيقة (١٩)

رقم ٣٠٧٧ - إلى المواطن بوڤوازيزن

مفتش الديوان في القاهرة

١٧٩٨/٨/٢٢ ، مصر القائد ، القاهرة ،

المواطن بوڤوازيزن سوف يرحل إلى دمياط ، ومن هناك سوف يصعد إلى باخرة تركية أو يونانية تأخذه إلى يافا ، سوف يحمل معه الرسالة المرفقة الموجهة إلى أحمد باشا ، سوف يطلب مقابلته ، وسوف يروى له بصوت واثق أن المسلمين لن يجدوا في أوروبا أصدقاء أصدق منا ؛ وإننى قد تأملت كثيرا من الاعتقاد السائد فى سوريا أننى أخطط للاستيلاء على القدس وتدمير دين الرسول محمد ؛ ويؤكد له أن هذه

الفكرة بعيدة عن قلبا بقدر ما هي بعيدة عن عقلنا، وأنه يستطيع أن يعيش في أمان، وأنى أعرفه من سمعته أنه رجل فاضل؛ وأنه يستطيع أن يطمئن تماماً، إذارغب أن يتصرف كما يجب مع الرجال الذين لا يسيئون إليه، فإننى سوف أكون صديقاً له، وأن وصولنا إلى مصر سوف لا ينقص قوته، بل إنه يستطيع فقط أن يزيد قوته؛ وإنى أعرف أن المماليك، الذين قمت بتدميرهم، كانوا أعداء له، وأنه لا يجب أن يخلط بيننا وبين بقية الأوروبيين، إذ إننا بدلاً من أن نستعبد المسلمين قمنا بتحريرهم، وأخيراً سوف يروى له ما يحدث في مصر، وأن الأنساب له أن يتخللى عن رغبة التسلیح، وإفحام نفسه في هذا الصراع.

إذا كان أحـمد باشا غير موجود في يافـا، يجب عليه أن يذهب إلى القديس چـين بمـدينة عـكا، ولكـنه يجب أن يـحرص أولاً على رؤـية العـائلات الأـوروبـية، وـخـاصـة نـائب قـنـصل فـرـنـسا، والـحـصـول مـنـهـم عـلـى مـعـلـومـات عـمـا يـحدـث فـي القـسـطـنـطـنـيـة، وـعـما يـجـرـى فـي سورـيا

مـجمـوعـة نـاـپـوليـون (٦٣)

بونـاـپـارت

الوثيقة (٢٠)

رقم ٣١٤٨ - إلى الشـيخ المسـيري

مـقـرـ القـائـدـ، القـاهـرـةـ، ١٧٩٨ـ/٨ـ/٢٨ـ

الـجـنـرـالـ كـلـيـبـرـ أـعـطـانـيـ تـقـرـيرـاـ عـنـ تـصـرـفـاتـكـمـ، وـأـنـ سـعـيدـ بـهـ. أـنـتـ تـعـرـفـ الـاحـترـامـ الـخـاصـ الـذـىـ أـحـمـلـهـ لـكـمـ مـنـذـ تـعـارـفـنـاـ أـوـلـ مـرـةـ. أـرـجـوـ أـلـاـ يـتأـخـرـ الـوقـتـ طـوـيـلاـ قـبـلـ أـنـ أـتـكـنـ مـنـ جـمـيعـ رـجـالـ الدـوـلـةـ مـنـ الـحـكـمـاءـ وـالـمـشـفـقـينـ، وـأـنـ أـقـيمـ نـظـامـ حـكـمـ مـتـواـزنـ (٦٤ـ). مـبـنـىـ عـلـىـ أـسـاسـ مـبـادـيـ الـقـرـآنـ الصـادـقـةـ، وـالـتـىـ يـمـكـنـهاـ وـحـدهـاـ أـنـ تـسـعـ النـاسـ.

أـرـجـوـ أـنـ تـعـتـمـدـ دـائـمـاـ عـلـىـ اـحـتـرـامـيـ وـمـسـانـدـتـيـ.

مـجمـوعـة نـاـپـوليـون (٦٥)

بونـاـپـارت

الوثيقة (٢١)

رقم ٣٧٨٥ - إلى سكان القاهرة
مقر القائد، القاهرة، ١٧٩٨/١٢/٢١

عنصر فاسدة أضللت شريحة منكم، لقد هلكوا. الله أمرنى أن أكون غفوراً
ورحيمًا بالناس: لقد كنت غفوراً ورحيمًا بكم.
أنا غضبت منكم بسبب ثورتكم. حرمتكم شهرين كاملين من ديوانكم؛ ولكنى
أعيده لكم اليوم: سلوكم الحسن أزال وصمة ثورتكم.

السادة الشرفاء، والعلماء، وأئمة المساجد، أححيطوا الناس علمًا بأن أولئك
الذين يعلنون أنفسهم أعداء لى لن يجدوا ملجأ لهم في هذه الدنيا أو في الآخرة.
هل يوجد إنسان أعمى لدرجة أنه لا يستطيع أن يرى أن القدر نفسه هو الذي يوجه
جميع أعمالى؟ هل يوجد أى إنسان لديه شك كاف لكي لا يصدق أن كل شيء في
هذا الكون الشاسع يخضع لإمبراطورية القدر؟

أحيط الناس علمًا أنه منذ بداية العالم، كتب على أننى، بعد أن أقوم بتدمير
أعداء الإسلام وقهر الصليب، سوف أحضر إلى هنا من الغرب البعيد، لأنجز المهمة
التي فرضت علىى . ساعدوا الناس؛ لكي يروا أن في القرآن الكريم، في أكثر من
عشرين آية، يوجد أن ما يحدث الآن قد قدر مسبقًا، وشرح كذلك، ما سوف
يحدث.

دعهم يتغيرون إذا، أولئك الذين لا يمنعهم من لعننا سوى خوفهم من أسلحتنا؛
لأنهم وهم يدعون السماء ضدنا، هم يقومون بلعن أنفسهم. دع المؤمنين الصالحين
يقومون بالدعاء من أجل نجاح جيوشنا.

أنا أستطيع أن أحاسب كل واحد منكم عن أكثر أفكاره سرية؛ لأننى أعرف كل
شيء، حتى مالم تتحدثوا به لأى إنسان، ولكن سوف يأتي يوم يرى فيه العالم

جميعه بالبينة ، أن أوامر عليا هى التى توجهنى ، وأن جميع جهود الإنسان لن تستطيع أن تقهerni - سعداء أولئك الذين سوف ينضمون إلى بنية مخلصة .

إدارة الحرب (٦٦) بوناپارت

بای، اسلوب نحکم به، آلم تک: هذه ساسة أو ضحت نفسها تماما خلال

الفقرات التالية؟

(٢٢) الوثيقة

رقم ٢٤٧٠ - إلى الجنرال مiron (٦٧)، قائد عام الجيش في إيطاليا

پاریس، ۲/۴/۱۷۹۸

... لديك الكثير لكي تفعله في الدولة التي أنت بها. أرجو أن يكون هذا هو التكليف الذي تقوم به بالحضور والانضمام إلى ، لتعطى الدفعة الأخيرة لاعظم مشروع لم ينفذ الى حال مثله قبلاً ذلك.

اجمع حولك رجالاً موهوبين وأقوياء.

أنا أوصيك أن تحمي مرصد ميلانو، ومن بين الآخرين، أوريانو، الذي يشكوا من السلوك تجاهه . . هو أفضلاً، مهندس، وجد حتى الآن.

مجموّعة نابوليون (٦٨)

كل شيء أعد مسبقاً، لم تنس أي تفصيلات، إذا لزم الأمر، سوف يعود بوناپارت إلى التiber؛ ليحمل معه المواطن مونج، وكذلك أوراق الدعاية المطبوعة باللغة العربية.

بالتراجم عن إجراءات بيع ممتلكات الكنيسة في إيطاليا، وإنهاء سلطة الإكليروس، إن لم تكن سلطة البابا نفسه، كان بوناپارت يوازن فعلاً بين هاتين

القوتين : مفهوم التسامح ومفهوم الدين ، والتى كان يريد أن يلعب بإحداهم ضد الأخرى ، طبقا للظروف .

الوثيقة (٢٣)

رقم ٢٤٧١ - إلى المواطن مونج في روما

باريس ، ٤/٢/١٧٩٨

استلمت ، ياعزيزى مونج ، رسالتك المؤرخة يوم ٣٠ فيتوتز (٦٩) لابد أن يكون ديسايكس قد وصل . أرجو أن تعطيه الرسالة المرفقة . . .

أنا أعتمد عليك وعلى الدعاية المطبوعة باللغة العربية ، إذا لزم الأمر سوف أعود مع سرية إلى أعلى التير لإحضارك .

بوناپارت

مجموعة نابوليون (٧٠)

ليس من الضرورة علينا أن نعود خلفا إلى دور بوناپارت السياسي في القاهرة ؛
دعنا فقط نلاحظ إلى أي قدر قام هو - وهو يستعد لمغادرة مصر - بتقييم حركة العالم
التي قررها هو ومدتها عبر العالم .

الوثيقة (٢٣)

(مكملة للوثيقة رقم ١٥)

رقم ٤،٣٧٤ - إلى الجنرال كليبر

مقر القائد ، الإسكندرية ، ٨/٢٢/١٧٩٩

. . . المركز المهم الذى سوف تشغله كقائد عام ، سوف يضعلك فى موقف يتبع لك استخدام المهارات التى منحتها الطبيعة لك ؛ ما يحدث هنا له أهمية عظيمة ، وعواقبها سوف تكون باللغة الأهمية للتجارة وللحضارة ؛ هذا سوف يكون عهدا تورخ منه الثورات العظيمة .

بوناپارت

إدارة الحرب (٧١)

في هذه الثورات قد يدخل الإسلام كعامل حاسم. ويوجد اهتمام ضئيل أن البيئة يمكن جمعها. بتفاصيلاتها الكاملة^(٧٢).

نحن نتقدم بالشكر للسلطات الحربية التي مكتتبنا من استخراج نسخ للوثائق التالية.

وثائق ومذكرة لم تنشر. تتعلق ببلاغ القاهرة.^(٧٣)

مراسلات ناپوليون الأول

* لجنة.

* وزارة الحرب.

* سجلات تاريخية.

* مقر قيادة هيئة الجيش.

الوثيقة (٢٤)

نسخة طبق الأصل للجزء الثاني من النسخة الخطية لبلاغ كتبه الجنرال بوناپارت فور عودته من سوريا ووجهه إلى شعب مصر، باسم ديوان القاهرة

هو كثيراً ما يتعلم من الأدعية الموجودة في القرآن التي بدأ يعرفها ويحبها، ونحن نعلم أن خطته^(*) هي أن يبني جاماً ضخماً، ثم يعتنق الإسلام بعد ذلك. نحن يجب أن نحيطك علمًا أن جزار باشا^(**) أطلق عليه الشعب الذي اضطهدته اسم جزار. خطط لكي يغزو مصر. جمع من العثمانيين الذين كان جندهم في عكا، يركزون أنظارهم على أقاليم سوريا ومصر الجميلة، على أمل أن يقوموا بنهب ممتلكاتها. هو استولى فعلاً على العريش. القائد العام بوناپارت خرج إليه، هزم جنوده في العريش، وأسر أكثر من ثلاثة آلاف منهم قبل أن يتقدم إلى غزة

(*) كلمة ملغية من الأصل.

(**) كلمتان ملغياتان من الأصل.

ويستولى على هذه المدينة . المسلمين الصادقون أسرعوا لمقابلته ، هو (.....) (*)
جميعهم ، واستولى على الحصن ، وهزم ثانية رجال الجزار ، الذين كانوا يفرون
أمامه كالطيور وكالفئران يطاردهم القط . بعد وصوله إلى رمله ، استولى على ٢٠٠
قرية ماء ومؤن من البسكويت كان يعدها الجزار لزحفه إلى مصر . من هناك ، -
منتصرًا دائمًا . وصل بونابارت إلى يافا ، واستولى على المدينة بعد يومين من القتال
وأخذ ٥٠٠٠ أسير ، مع كمية ضخمة من المؤن المخزونة ؛ لأن المدينة كان سلوكها
سيئا ، أباح نهبها ، بعد أن قتل جميع الجنود . الناس من مصر هم فقط الذين أنقذوا
وأرسلوا إلى ديارهم على ظهر مائتي قارب محملة بالمؤن ؛ لأن المصريين هم أبناءه .

من هناك ، قام بونابارت بطاردة رجال الجزار ، حيث كان معهم النابليون ،
هزمهم وقتل عدداً كبيراً منهم . عند وصوله إلى عكا ، دمر حواطط قصر الجزار
وحواطط المدينة كلها . من خلال عدة معارك (٧٥) ، قهر جميع أعدائه الذين أرادوا
معارضة خططه ، إذ إنه كان مثل سيف الله . بعد ذلك ، قرر أن جماهير مصر تطلب
حضوره بعد غياب أربعة أشهر ، وأن بعض الأشرار كانوا يحاولون جر الدولة إلى
العصيان ، وأن العرب كانوا يقومون بأعمال النهب وأن الملاليك يحرقون . خرج
إلى مصر ووصل إليها ، وأحمد جميع العواصف ، وبعودته تغير حال شعب مصر .

(هذا المستخرج المؤرخ «پرييرال السنة السابعة» بتقويم الثورة . كتب بيد السيد
چومارد .).

هكذا كانت أهمية هذه الوثيقة (٧٦) التي تشعر بالتزامنا أن نتبعها بالرسائل
والذكرات التالية ، والتي استمدت مثلها من سجلات إدارة الحرب ، هذه الوثائق
والذكرات بالتأكيد تسجل ذروة العلاقات الفرنسية / الإسلامية .

(*) كلمة مفقودة .

الوثيقة (٢٥)

خطاب أرسله السيد چومارد ، ٣٠/٨/١٨٥٦

* وزارة الحرب .

* سجلات تاريخية .

* مقر هيئة الجيش .

عزيزي الجنرال

أنا لا أستطيع أن أرفض المطلب الذي أرسلته إلى . البلاغ المستنبط تم إعداده ، بقدر المستطاع ، في غياب البلاغ الأصلي الذي فقد في قصر الإليزيه . هذه وثيقة افتقدتها كثيرا : بتقاديمى هذا السجل الأصلي الشمين إلى رئيس الدولة ، كنت أعتقد أنه سيكون أكثر أمنا هناك عن وجوده معى . أظن أنك قد أحاطت علمًا بالموضوع .

سيدي الجنرال ؛ منذ أربع أو خمس سنوات مضت أخذت مبادرة تقاديمه ، مع الاحترام ، إلى الأمير الذي رحب به باهتمام . طلبته منذ ذلك الحين تكرارا من أمين المكتبة ومن السيد موکارت ؟ لكن ألقى عليه نظرة ؟ لم يهتم أحد بطالباتي ، ولم أتخذ أنا أي خطوات أخرى .

أنا أعتقد أن النسخة الجديدة التي أرسلها إليك هي - سطر بسطر - كل ما يمكن استنباطه من قراءة الأصل .

أرفقت لك بعض كلمات قليلة تشرح الأصل .

تأكد يا عزيزي الجنرال ، أنني شديد الأسف ؛ لأنني أشعر أن وضعك لم يتحسن .

حاشية : دون شك مازال چومارد يوجد ضابط قديم من شاركوا في الحملة المصرية ، يستطيع أن يوضح للجنة حقائق هذه الحملات .

إلى الجنرال أوبيك.

ملاحظة للسيد چومارد^(٧٧) عن البلاغ الذي أصدره ديوان مصر عند عودة الحملة السورية. (سيرة ذاتية للجنرال بوناپارت).

* وزارة الحرب.

* سجلات تاريخية.

* مقر هيئة الجيش.

عند عودته من الحملة السورية، شعر القائد العام بوناپارت بال الحاجة إلى إنعاش الثقة لدى سكان القاهرة. الجيش الفرنسي دخل من «بوابة النصر». الجنود كانوا يحملون سعن التخييل رمز للنصر؛ جميع من لهم أية منزلة في المدينة أظهروا أنفسهم أمام قوات الجيش. مسيرة القوات، والمناورات المتنوعة، والموسيقى العسكرية، والجموع الحاشدة، جميعها معاً جعلته يوم احتفال بالنصر. لكن يصل إلى عقول الناس، قرار القائد العام أن يقوم الديوان بإصدار بلاغ إلى سكان مصر، وأعطاهم أفكاره لإعداد هذا البلاغ، وعندما رأى أن ما فعلوه لم يكن ملائماً، بدأ هو يملئه عليهم. هذا ما يراه الإنسان من قراءة السطر الأول من هذا المستخرج، بعد كلمات «التحية لكم».

«يجب علينا أن نحيطكم علماً أن . . .» (هكذا يقرأ السطر الأول. بعد ذلك، أضاف هو، بخط يده، ثلاثة سطور قبل الفقرة الأخيرة). يبدو أن من كان يكتب ما يملئه لم يكن سريعاً بالقدر الكافي للاحقة كلماته^(٧٨). قلم يمر على بداية سطرين يشير إلى أن الجنرال بوناپارت فقد صبره.

أخيراً أمسك هو بالقلم واستمر يكتب صفحتين كاملتين، الأسلوب يتحرك سريعاً، مثل الكتابة نفسها، ويمكن للإنسان أن يرى قوة البلاغة الحربية تبرق خلال السطور. هذه الوثيقة غير مقرؤة تقريباً لأى إنسان لا يعرف خط يد المؤلف، ولا يعرف خاصة تاريخ الحملة السورية.

هذه النسخة راجعها ووافق عليها السيد دى مينيقال، وكذلك السادة تشاسپوس ولوداك، ولاتران، وأميديه، وجميعهم يعرفون خط يد الجنرال بوناپارت، وهؤلاء السادة أعلنا أن الكلمات الباقية التي لم تنسخ هي كلمات لا يمكن قراءتها.

چومارد.

الوثيقة (٢٦)

ثلاث ملاحظات تكميلية^(٧٩)

* وزارة الحرب.

* سجلات تاريخية.

* مقر هيئة الجيش.

(الأولى)

ملاحظة عن تاريخ إعداد هذه المسودة، وتاريخ إصدار البلاغ.

كل شيء يدل على أن هذه المسودة الخطية كتبت في القاهرة أثناء يوم ٢٦ پير يال أو في ليلة ٢٦ - ٢٧ پير يال.

بالنسبة للبلاغ، كان يجب إعداده ونشره بحلول يوم ٢٧ پير يال على أكثر تقدير؛ ولكن بالتأكيد ليس يوم ٢٦، يعني، اليوم الذي دخل فيه القائد العام، طبقاً لكلمات نص البلاغ التي تقول «دخل القاهرة من بوابة النصر يوم الأربعاء الموافق يوم ١٠ من شهر محرم . . . الخ» والذي يوافق يوم ٢٦ پير يال أو ١٤ يونيو.

ملاحظة خطية:

انظر هذه المسودة التي أرسلت إلى السيد چومارد، فقدت ولم تعد إلى السجلات المحفوظة، ولكن من الممكن أن يجدوها الإنسان مطبوعة. انظر الملاحظة المرفقة.

(الثانية)

١٤ يونيو ، ١٧٩٩ .

القاهرة (٨٠)

بوناپارت

مسودة البلاغ الذى أصدره ديوان القاهرة، مكتوبة بخط يد بوناپارت، فى يوم
دخول الجيشه إلى القاهرة (٢٦ پريريا).

مسحوبة من مجموعة السيد چوبارد.

أعمال ناپوليون الكاملة (ستوجار).

T . 3 . P 166 . P . OFF . T . I , P . 256

(الثالثة)

لم يقم الچنرال بوناپارت فقط بإتماء الرسائل والبلاغات التى كان يقوم هو
بتتوقيعها، بل كان أحيانا يملئ رسائل وبلغات يوقعها الآخرون.

عند عودته من الحملة السورية، التى لم تكن نتائجها مرضية تماما، أراد
بوناپارت، رغم ذلك، من ديوان القاهرة أن يشير فى جماهير الأقاليم المصرية نفس
السعادة التى شعر هو بها عند عودته إلى مصر.

لذلك كتب بنفسه إلى سكان القاهرة مسودة بلاغ المرفقة، وهى النسخة التى
طورت إلى نص النسخة الأصلية المفقودة.

طلب من الچنرال أوبيك أن يقرأ الملاحظة المطبوعة على الهاشم: توجد فقرات
لا يستطيع أحد أن يقرأها ، ولكن إذا قام السيد فوسجيلىين نيابة عنكم بمقابلة السيد
چومارد الذى يقيم فى باريس حتى الآن، ربما يستطيعان حل رموز الفقرات المفقودة
أو استكمال هذه الوثيقة المهمة.

فعلا كما شاهدنا إنشاء التحالف بين إسلام متخلّف وبين فرنسا متحررة،
معنوياً منذ البداية، وكان يمكن توقيعه رسميا . . . عقبة واحدة بين عقبات

أخرى، أثبتت عدم إمكان تجاوزها؛ معارضته تركيا المتهورة التعيسة، التي ازدرت نواب المستقبل.

وهكذا فشل «أعظم مشروع كان يمكن للإنسانية أن تنجزه».

الوثيقة (٢٧)

رقم ٤،٣٦٤ - إلى الوزير العظيم

مقر القائد، القاهرة، ١٧٩٩/٨/١٧

إلى وزير تركيا العظيم الكبير بين كبار المتنورين وموضع ثقة أعظم السلاطين.
يشرفني أن أكتب إلى سعادتكم من خلال الأفندى الذى أخذ أسيرا فى «أبو قير»
والذى أعيده إليكم ليحيطكم علما بحقيقة الوضع فى مصر، ويدخل فى مفاوضات
بين الباب العالى وبين جمهورية فرنسا، لوضع نهاية للحرب المستمرة بيننا والتى
تسىء إلى كل من دولتينا.

الباب العالى وفرنسا كانوا صديقين لزمن طويل صداقتهم تقليدية، صديقين خلال
ترامى حدوديهما ، ومن خلال شراكتيهما للعدو مشترك فى روسيا وفي إمبراطور
ألمانيا. أى سوء حظ ميت هذا الذى جعلهما ، رغم ذلك ، تخاربان بعضهما؟
كيف يمكن لسعادتكم ألا تشعر بأنه لا يوجد رجل فرنسي مات دون أن يكون
سندًا للباب العالى؟

كيف يمكن لسعادتكم ، وأنتم المستنيرون العارفون بسياسات ومصالح مختلف
الدول ، ألا تدركوا أن روسيا وإمبراطور ألمانيا اتفقا فى مناسبات عديدة على تقسيم
تركيا ، وأن تدخل فرنسا ، هو فقط الذى منع حدوث ذلك؟

سعادتكم بالتأكيد تعرفون أن العدو الحقيقى للدين الإسلامى هو روسيا .
الإمبراطور پول الأول أعلن نفسه السيد الأعلى على مالطة ، أى أنه عقد العزم على
محاربة المسلمين .

ألم يكن هو رأس الدين الإغريقي الذى احتضن أكبر عدد من أعداء الدين الإسلامى؟ .

زود وزير فى باريس بسلطات مطلقة ، أو أرسل رجالا آخر إلى مصر مزوداً بسلطات مطلقة ومعرفة تامة بأهدافكم . كل شيء يمكن تنظيمه خلال ساعتين من المشاورات . إنها الفرصة الوحيدة لإحياء إمبراطورية المسلمين ، وإعطائهما القوة ضد أعدائهم الحقيقيين ، وإحباط خطتهم الغادرة التى لسوء الحظ ، نجحت فعلاً بالنسبة لهم .

بوناپارت إدارة الحرب^(٨١)

هذه الرسالة كانت مؤرخة ١٧٩٩/٨/١٧؛ بعد خمسة أيام لاحقة ، يوم ٢٢ أغسطس ، قام بوناپارت بتعيين الجنرال كليير قائداً عاماً للجيش^(٨٢) .

أكد لديوان القاهرة أنه سوف يعود سريعاً^(٨٣) .

أهملته تركيا ، وأحسن هو باستحالة قبولها لاقتراحه ، ورأى من الناحية الأخرى أن الإدارة التنفيذية تحفظ برسائل مهمة ، علاوة على ذلك انزعج بهزائم چوردا في ألمانيا وشيرار في إيطاليا ، لذلك قرر بوناپارت أن يغادر مصر^(٨٤) .

٥. الخلاصة. (نتائج نظرية).

(عرض ضمنية - عرض واضح لإحياء الإسلام) .

تارياً ، تقارب الشرق والغرب ، بأسلوب حاسم غير متوقع ، شكرًا للحملة الفرنسية .

معنوياً ، أولئك الذين ، على الأقل ، نسوا - المسلمين - بدأوا يرون ، بالنسبة لقضيتهم ، أرضية لتقدير لنهائي تجاه فكرة الحضارة العلمية .

نظرياً ، يبدو أن هذا كان - على الأقل من متابعة النصوص السابقة - رأى بوناپارت عن الدين الإسلامي . . . مع بعض التحفظ ، سوف نوجز إطار الاقتراحات كما يلى :

١- أقل قدر مما وراء الطبيعة، مع أعلى قدر من البعد الاجتماعي.

المفهوم الجمهوّر عن «الموجود الأعلى» يكفي . ولكن العبادة يجب أن تنظم طبقاً لطبع الشعوب المختلفة ، وهو ما يبيحه - بكل سعة - الدين الإسلامي .

٢- الضغط السياسي على القادة الدينيين.

بقدر ما رفضه بحسب^(٨٦) دين يواجهه رجل الدولة بقوة متساوية ، إن لم تكن أعلى من قوته - وبهذا لا يمكن احتواها - بقدر ما كان بوناپارت مشدوداً غريزياً إلى دين من قادة اجتماعيين تحكمهم عقولهم . هكذا رأى بوناپارت أن في الدين الإسلامي صلاحاً للناس ، ومبادئ تسمع بإجراء إحياء منظم للشرق ، وأيضاً لتنظيم حكومة عالمية^(٨٧) . بالنسبة له الدين الإسلامي كان هو الحق المطلق : كان حقاً يُمارس ، لكن أي نوع آخر يمكن أن يوجد ؟

٣- استمرارية الدين.

«إذا كان هناك دين وجد منذ بدء العالم» ، قال ناپوليون في أحد الأيام ، «أنا أعتقد أنه هو الدين الحق»^(٨٨) . بوناپارت كان يعرف أن محمداً نسب نفسه إلى جميع الأنبياء السابقين ، حتى أولئك الذين خفيت الآن أسماؤهم على الناس . هو قرأ ذلك في القرآن^(٨٩) ، وهذا المفهوم كيف نفسه تماماً مع آرائه - هو - التي تميل دائماً نحو العولمة . بوناپارت نسي الفيدا والديانات الهندية . . .^(٩٠) .

٤- احتمال الإحياء العلمي للدين الإسلامي.

- دائم الاستشهاد بالماضي ، كان بوناپارت يدور حول أعظم الأمجاد . كان يعرف أن القرآن - أساساً - ليس فقط أكثر تحرراً من العقيدة الكاثوليكية ،^(٩١) بل أيضاً إن التاريخ سجل إسلاماً علمياً لا يقارن ، يمكن إحياؤه ، ومتوقعاً ومقدراً . بالنسبة لهذه النقطة الأخيرة ، خاصة ، كان شيوخ المصريين شديدي الحرص على لا يهملوا التوجيه الديني لإنسان مثل بوناپارت.^(٩٢)

٥. مستقبل فكرة العدالة.

أخيراً، بوناپارت أدرك، أفضل من أي إنسان آخر، الاتجاه الذي يسير العالم إليه؛ شعر نظرياً أن وجود قوة روحية، وبقاءها دائماً، هو أمر ضروري للإنسان، وأن المصلحة الاجتماعية تتطلب ذلك، وأنه بتعابيرات عملية - سواء أحبها المرء أو كرهها - بالتفوق المنطقى لروح العدالة^(٩٣) التي تخلق النظام على فكرة التصدق الحر التي تعدم النظام ، وبالرغم من جميع الظواهر، فإن الهلال سوف يخلف الصليب.

لذلك هو كان يريد من أجل أمجاد ومكاسب متبادلة لفرنسا، ولدين مثالى ولنفسه ، أن يقود قطاراً يتوقع له النجاح .

لأنه تعود أن يرى نتاج جهود الحياة ومحنها في حكم الأجيال اللاحقة ، ترك بوناپارت مصر وهو يشعر بأسف شديد^(٩٤) ، ألم يكن من الممكن القول بشقة أن جميع هذه الأفكار كانت تختبر بداخله ، وأنه كان يريد أن يقوم الإسلام - رغم كل شيء - بإنجازها من أحد أطراف العالم إلى الطرف الآخر .

هذه في رأينا هي النظرية الضمنية البالغة الواضحة في عدة نقاط للقائد العام ، الصغير السن ، لجمهورية فرنسا أثناء فترة الحملة المصرية .

بالنسبة للحكم الذي كونه بوناپارت عن شخصية الرسول محمد ﷺ ، لا يوجد أي احتمال لأى ريب حوله . تماماً كما أظهر بوضوح تعاطفاً صادقاً تجاه الشعب المصري ، ولم يخفه . هو أيضاً لم يستطع إلا أن يشعر بنوع من الولاء الرومانى للنبي محمد ﷺ ، وللجنود الذين آمنوا به . أى رجل يعرف أفضل من الرسول محمد ﷺ ، كيف يجمع بين قوتين مستقلتين عزيزتين على بوناپارت : الإقناع ، والقوة^(٩٥) .

من يعرف أفضل من الرسول محمد ﷺ كيف يبني كياناً اجتماعياً صادقاً؟ من أفضل من الرسول محمد ﷺ ، كان محارباً ، وغازياً ، ومشرعاً عظيماً؟ من ، مرة

تلٰ أخرى ، ركز أعمق اهتمام على الماضي السحيق والمستقبل البعيد؟ بالتأكيد ما أكثر أفعال ، وأقوال بوناپارت ، التي جعلتنا نعرف أنه يعتقد أن محمداً كان أكثر الأنبياء قدسية . في الفكر العربي هو كان أكثر الأنبياء فاعلية ؛ لأنّه كان أقدسهم ؛ بالنسبة لبوناپارت ، هو كان أقدسهم ؛ لأنّه كان أكثرهم تأثيراً منطقياً .

في رأينا ، أن بوناپارت بذلك عبر منطقياً عن إعجابه بشخصية الرسول
محمد ﷺ .

تعاطفه مع المسلمين كان صادقاً ، جاء من العقل ومن القلب معاً ، وهو أراد أن يؤكّد ذلك لهم . الجذابه نحو الإسلام نفسه مستمد من الغريزة ، طوره التفكير والتأمل ، أية وطنية وطموح . أكثر روعة من أي شيء آخر . من هذين اللذين نقلهما التاريخ إلينا .

مع ذلك دعنا نتحدث بصراحة كل هذا الذي نحاول تحليله ، يبرز إلى بوناپارت في تكوين واسع دقيق لا يتجرأ .^(٩٦)

على أية حال ، وأيا كانت الانطباعات لدى الإنسان عن موقف بوناپارت تجاه الإسلام ، هذه المعضلة ظلت باقية : هل كان الدافع لدى بوناپارت هو ولاؤه كرجل سياسة^(٩٧) وتصرف طبقاً لذلك ؟ أو كان سياسة بحثة ، أجازتها الإدارة عندما لفّت وتصرف هو تبعاً لذلك .

على كل حال ، كلمة الدولة كانت ملزمة . لم تكن مسؤولية بوناپارت - على الأقل في لحظة محددة -^(٩٨) أن يقوم بإنجاز تحالف قوى وإيجابي بين فرنسا والإسلام .

ومع أنه لم يبرم تحالفاً فوريّاً ، فقد دعا إلى إقامة هذا التحالف في المستقبل ، وسلم للسياسيين والوطنيين المخلصين العقلاء اقتراحاً موجزاً ولكنه واضح - لإحياء الإسلام^(٩٩) .

٦- اقتراح واضح لإحياء الإسلام بالعلوم.

الوثيقة التالية ، التي أشرنا إليها في مناسبات كثيرة ، تحوى في الحقيقة مشروعًا كاملاً لإصلاح الإسلام ، وهذا العنوان يلزمتنا جزئياً أن نتناولها بالكامل .

نحن لا نملك المؤهلات الالازمة لمناقشتها ، ولكننا نصر على حقيقة أن بوناپارت أعد مسودة هذه الوثيقة في الوقت الذي بدأ فيه يفقد الأمل في الوصول إلى اتفاق مع تركيا ، على أرضية إسلامية بحثة .

التفكير الظاهر هو : مركز علمي يعرض فيه حقيقة الإسلام ; ومركز آخر ديني يحافظ على منزلته - مكانه التقليدي مكة - التي تواصل باستمرار مع الماضي ، وتنشر بين الحجاج الذين يأتون من جميع بقاع الأرض ، الحقائق السرمندية التي وصلت إليها . بهذا الأسلوب - وبفضل توحيد القوى - تكون من وحدة فعالة للمؤمنين تتطابق مع وصايا القرآن (١٠٠) .

الوثيقة (٢٨)

رقم - ٤، ٢٣٨ - أمر

مقر القائد - القاهرة ، ٣٠/٦/١٧٩٩

حكام جميع الأقاليم يجب أن يخبروا الدواوين المختلفة أن مجلس العلماء عين الشيخ العريشى قاضيا . القائد العام يريد أن يقوم كبير القضاة ، كما هي العادة ، بالتصديق على مناصب جميع القضاة ؛ لذلك يجب على جميع قضاة الأقاليم أن يتوجهوا إلى القاهرة للحصول على تصديق كبير القضاة .

حكام الأقاليم في جميع الأحوال يجب أن يحيطوا قادة الدولة علمًا أن الوقت قد حان أخيراً لكي تتوقف الحكومة العثمانية ، التي كانت أكثر طغياناً عليهم من حكومة المماليك نفسها ، وأنه يتعارض مع روح القرآن أن يأتي العثمانيون من القسطنطينية لإدارة العدالة لقوم لا يفهمون لغتهم ، لقد مرت ثلاثة أو أربعة قرون بعد وفاة الرسول ﷺ قبل أن تدخل القسطنطينية إلى دين الإسلام ؛ وأنه إذا

عاد الرسول محمد ﷺ إلى الأرض فلن تكون القدسية مقراً لإقامته، بل ستكون مدينة القاهرة المقدسة على ضفاف نهر النيل؛ وأن رئيس دين الإسلام هو صديقنا شريف مكة، تماماً كما أن المعرفة الصادقة بالدين توجد في مجلس العلماء بالقاهرة، الأكثر معرفة بالدين في جميع أنحاء إمبراطورية الإسلام دون منازع؛ وأن القائد العام يريد أن يكون جميع القضاة من المواطنين المصريين، باستثناء من جاءوا من مكة والمدينة.

إدارة الحرب^(١٠١)

بوناپارت

مذكرة عن الإدارة المحلية.

بوناپارت خسر مؤقتاً المعركة القائمة، ليست ضد الإسلام، بل لصالحه. بقى عليه أن يستعد للمستقبل، وفوق كل شيء، أن ينير العقول الأوروبية بعرض شديد الوضوح للحقائق. كان هذا هو هدف التعليمات التالية التي أصدرها وهو يسلم القيادة العامة للجنرال كليبر (٢٢/٨/١٧٩٩)؛ هذه التعليمات تحمل عبارة: مقر القائد، الإسكندرية، فروكتيدور^(١٠٢) مع ذلك يجب تفسير هذه العبارة: أنها تعنى بالقرب من الإسكندرية؛ لأن جميع المعلومات التي تتعلق بالموضوع تتفق على أن بوناپارت لم يرغب في الدخول إلى المدينة^(١٠٣).

الوثيقة^(١٠٤) (٢٩)

مذكرة عن الإدارة المحلية

العربي هو عدو الأتراك والماليك. الماليك حكموا بالقوة، وقوتهم كانت بالكامل حرية. اللغة التركية هي لغة أجنبية لمواطني الدولة، تماماً مثل اللغة الفرنسية. العرب يعتقدون أنهم أعلى منزلة من العثمانيين. العلماء وكبار الشيوخ هم قادة الأمة العربية، يتمتعون بثقة وإعجاب جميع سكان مصر. هذا هو ما جعل الأتراك والماليك يغارون منهم في جميع الأوقات، ويعذونهم عن إدارة الشئون العامة. أنا لم أشعر أبداً بأي رغبة لمحاكاة تلك السياسة. من المستحيل علينا أن

نطلع إلى نفوذ مباشر على جماهير نحن بالنسبة لهم أجانب، لكي نقودهم، نحن نحتاج إلى وسطاء؛ يجب أن نعطيهم قادة، وإن لم نفعل، سوف يختارون هم قادتهم. أنا فضلت العلماء وأساتذة القانون.

أولاً - لأنهم القادة الطبيعيون،

ثانياً - لأنهم مفسرو القرآن، ولأن أعظم العقبات التي واجهناها وسوف نواجهها، تنبع من الأفكار الدينية.

ثالثاً - لأن العلماء لديهم عادات حضارية، ويرحبون العدالة، وهم أغنياء، تحركهم مبادئ أخلاقية طيبة، هم بدون نزاع أكثر الناسأمانة في الدولة. هم لا يعرفون ركوب الخيل، وليس لديهم تجربة في المناورات الحربية، وغير مؤهلين لقيادة حركة مسلحة. لقد أعجبتهم إدارتي، استخدمتهم في حديثي مع الشعب، كونت دواوين العدالة، هم كانوا القناة التي قمت من خلالها بحكم الدولة. لقد أضفت إلى ثرواتهم، وأعطيتهم في جميع المناسبات أعظم فروض الاحترام، ومنحتهم أعلى الأوسمة الحربية؛ بارضاء كبارائهم، وأرضيت كبار الشعب كلهم، ولكن سوف يكون عبشاً أن نعطيهم كل هذه الاهتمامات إذا لم يكونوا مشربين بأعمق احترام للدين الإسلامي. لقد أردت أن أجعلهم أكثر طاعة، وأكثر احتراماً للأشياء وللشخصيات التي تتعلق بالإسلام، عما كانوا عليه في الماضي.

«الباب العالي كان يحتكر تعين جميع القضاة. لقد عانيت من مشاكل كثيرة لكي أقوم بتغيير هذه العادة، وأعيد للعلماء هذا الاختصاص الذي فقدوه. من المهم الحفاظ على مفعولته».

القاهرة هي المفتاح الثاني للكعبة المكرمة؛ مكة هي مركز دين الرسول محمد ﷺ. سياسة سلاطين القسطنطينية كانت تهدف إلى تجرييد شريف مكة من صلحياته، وأن تحدد أو تلغى علاقات العلماء مع مكة.

مصالحى، بطبيعة الحال، قادنى إلى اتجاه عكسي، قمت بإحياء العادات

القديمة، أكدت علاقات الصداقة مع شريف مكة، وفعلت كل شيء ممكن لضاغطة وتعزيز العلاقات مع المدينة المقدسة.

يجب على الإنسان أن يولى أعظم اهتمام لإقناع المسلمين أنه يحب القرآن ويجلّ الرسول محمدًا ﷺ. كلمة زاففة، أو مناورة واحدة سيئة التخطيط، قد تدمر العمل الذي تم عبر سنوات عديدة. أنا لم أسمح أبداً للإدارة أن تقوم بعمل مباشر تجاه العاملين بالجامعة أو تجاه الشئون الدينية للجامعة، كنت أحيلها دائماً إلى العلماء وأترك لهم حرية معالجتها. في أي موضوع مثير للنزاع، يجب على السلطة الفرنسية أن تقف دائماً إلى جانب الجامعات والمؤسسات الدينية. من الأفضل لنا أن نفقد بعض الحقوق، لكن نتجنب الإساءة إلى الإدارة تجاه هذه الأمور الحساسة. هذه الطريقة كانت أكثر فاعلية من أي شيء آخر، وهي التي أسهمت في شعبية حكومتي. ضريبة الملايين الستة التي فرضتها على المدينة عند وصولي أثارت احتجاجات ضئيلة، وسدلت بسهولة؛ لأنني قمت فقط باستخدام الشیوخ في تقديرها وجمعها، ونظر السكان بارتياح لعدم وجود أي إهانات أو أعمال استبدادية مثل تلك التي أخذت إدارة الأتراك أو المالك.

الأقباط يسيطرون على الأموال وعلى جمع الضرائب؛ من الضروري الإبقاء عليهم في موقعهم، والحرص على عدم تدخل الأتراك في هذا المجال المهم من الإدارة، والذي يجب نقله في الوقت المناسب إلى أيادٍ أوروبية. المالك ليس لهم وجود الآن كقوة، هم مفيدون كجهاز ميليشيا مساعد؛ إنهم ولدوا أعداء للعرب وللشیوخ، ويمكنهم أن يقدموا خدمات في مناسبات كثيرة. يمكن للإنسان أن يكتسب مراد بك وإبراهيم بك بإعطائهمما لقب أمير، وأن يكتسب البكوات الآخرين بإعطائهم رتبة چنرال، وإعادة ممتلكاتهم إليهم. من الضروري مع ذلك الحرص على أن لا يمتلك البكوات مجتمعين أكثر من ٩٠٠ أو ١٠٠٠ فارس. سوف نستخدمهم لاحتواء عرب الصحراء جميعاً بستة أفواج من الهجانة، نشكلها لهذا الغرض. سوف نستولى على جميع الآبار في الصحاري الست، لكن نستطيع ممارسة السيطرة المباشرة على جميع هذه القبائل البدوية.

من الضرورى لأن الغفل عن حقيقة أن الإسكندرية يجب أن تكون يوماً ما هي عاصمة الدولة . يجب علينا . لذلك . أن ندعم فرع النيل على جانب رشيد بدلاً من فرع دمياط ، وأن نجعل حجماً كبيراً من الماء يتدفق في إقليم البحيرة ، حتى إن سبب ذلك ضرراً للشرقية ؛ وأن نعيد بناء القناة من الرحمانية إلى الإسكندرية ؛ وأخيراً نعزز ميناء الإسكندرية ونجعله المخرج الوحيد للتجارة مع أوروبا ، وأن نعيد جميع المواصلات السابقة بين شمال مصر ، والفيوم والبحيرة . الحصون الدائمة ، وال محلات التجارية ، والمستشفيات ، والترسانات ، ومطاحن الهواء ، والمصانع يجب تفضيل بنائها في الإسكندرية ، حيث يجب استخدام جميع وسائل الإغراء لنجذب إليها أعداداً كبيرة من اليونانيين ، واليهود والسيحيين من سوريا .

يجب علينا أن ندعم السويس ، على حساب القصیر ، ونجعلها مستودعاً رئيسياً لواردات البن والتواابل ، ولتصدير سلع أوروبا ومصر السفلى . تجارة القصیر يجب أن تقتصر على السلع من مصر العليا .

الدولة يجب أن تتعود تدريجياً على فكرة التجنيد الإجباري للجيش والأسطول . ما له أهمية خاصة هو أن نجمع كل سنة بضعة آلاف من السود ، من سنار ودارفور ، ونضمهم إلى القوات الفرنسية بنسبة ٢٠ رجلاً لكل فوج . بسبب تعودهم على الصحراء ، وحرارة خط الاستواء ، سوف يصبحون ، بعد ثلاثة أو أربعة أعوام من التدريب والتجارب ، جنوداً صالحين ومخلصين .

يجب علينا أن نتكيف مع أساليب الشرق^(١٠٥) ، نترك القبعة والبنطلونات الضيقة ، ونعطي ملابس قواتنا شيئاً من النمط الشرقي . بمثل هذه الملابس سوف تبدو قواتنا للسكان وكأنها جيش وطني ، ونحافظ بهذا على عادات الدولة^(١٠٦) .

* * *

هوامش الجزء الأول

- ١ - جزء من هذا العمل ظهر في المجلة الاجتماعية الدولية (إنترناشيونال سوسيلوجيكال ريفيو) أكتوبر ١٩١٢.
- ٢ - انظر أواخر الملحق رقم (١).
- ٣ - بيليت دي لا لوزير.
- ٤ - حدد بوناپارت هدفه منذ البداية؛ كان هذا بغرابة شديدة تأكيداً للمطرد لسياسته الإسلامية.
- ٥ - بالنسبة لتاريخ الرسول محمد عليه السلام وتاريخ العرب، لم يقم نابوليون فقط بدراساتها دراسة دقيقة، بل إن كتاباته وهو شاب، شملت موجزاً مثيراً عن تاريخ العرب الذي كتبه الأب ماري جنى. انظر ماسون: نابوليون كتابات لم تنشر ، ١٩٠٨ ، من صفحة ٣١٩ الخ.
- ٦ - رسائل نابوليون الأول، التي نشرت بأمر من نابوليون الثالث، الجزء الرابع ، صفحة ٢٧-٢٨ ، رقم ٤٥٨ ، ٢٨ مارس ، ١٧٩٨ .
- ٧ - ملحق للبيان رقم ٢٠٨ - هذا البلاغ، الذي كتب على ظهر السفينة أورينت يوم ٢٢ يونيو، لم يصدر كأمر عسكري إلا في يوم ٢٨ يونيو، ليلة يوم الهبوط إلى أرض الإسكندرية.
- ٨ - من بين رجال السياسة الإنجليز، فوكس فقط هو الذي عبر عن إعجابه الشديد بنابوليون. مع مثل هذا الشعب، نحن نقرأ في مذكرات القديسة هيلين ، سوف يكون لدى إدراك دائم أنه كان يجب علينا أن نصل سريعاً إلى اتفاق. لم يكن علينا فقط أن نحقق السلام مع أمة تستحق كل الإعجاب، بل كان علينا أيضاً أن نعمل معاً عملاً صالحاً. في الوقت الحاضر، لن يكلفنا شيئاً أن ندرك أن إنجلترا أصبحت أمة شقيقة

لفرنسا ، تقوم بسياسة إسلامية بالغة الحكمة . تلك سياسة يمكن اعتبارها مثالية .

٩ - انظر الجزء الرابع ، ص ١٨٢ - ١٨٣ .

حتى إذا كان النص الفرنسي للوثيقة التالية قد ترك أى فراغ لأقل تردد بالنسبة للبلاغ الرسمي الذى أصدره القائد العام ، فإن النص العربى ، الذى كتب بناء على أوامرها ، سوف يزيل أى شك . تقرر فيه . بالتأكيد . مبدأ التحالف资料 الفرنسي الإسلامي .

١٠ - بالنسبة للتغييرات المادية فى النص العربى للبلاغ ، لدينا دليل على ذلك ، ليس فقط فى مراسلات الجيش资料 الفرنسي فى مصر . كما ترجمتها أسطول نيلسون ، والتى طبعت فى لندن عام ١٧٩٩ . بل أيضا ، النص العربى نفسه . هذا النص بدلًا من أن يشير إلى بوناپارت على أنه عضو المجتمع القومى ، بدأ هكذا [بسم الله الرحمن الرحيم ، لا إله إلا الله ، لم يلد ولم يولد ولم يكن له كفوا أحد] .

بالنيابة عن الجمهورية الفرنسية التى أسست على مبادئ الحرية ، نعلن إلى جميع سكان مصر أن البكوات ، منذ زمن طويل . . . الخ انظر نقولا الترك ، «تاريخ الحملة الفرنسية إلى مصر» كما ترجمها ديسجر إنچيز الكبير ، سكرتير التفسير للملك فى باريس والتي طبعت بإذن الملك فى المطبع الملكية عام ١٨٣٩ .

نحن مضطرون هنا أن نأخذ مراسلات بوناپارت كما طبعها ونشرها ناپوليون الثالث ، ولكن دعنا نأخذ فى اعتبارنا تشويه وطمس نصوص الوثائق . انظر بون ليسىتر : رسائل لم تنشر لناپوليون الأول باريس ، ١٨٩٧ ، الجزء الأول ، ملاحظة أولية .

١١ - البلاغ فى نصه العربى لم يذكر تعبير «المسلمين الحقيقيين» ولا حتى أصدقاء المسلمين الصادقين » بل إنه قال : أيها القضاة والشيوخ والأئمة وأشراف المدينة ، قولوا لشعبكم : إن الفرنسيين هم أيضًا مسلمون مخلصون .

يوجد هناك إقرار يشير إلى إسلامهم ودعوة إلى قلوب وعقول وإخلاص السكان ، انظر نص نقولا الترك ، وترجمة ديسجر إنچيز : الفرنسيون هم أيضًا مسلمون حقيقيون ، ولكن مسلمون صادقون ، ترجمة أفضل .

١٢ - من المعروف كيف سارت هذه الأحداث : مؤسس الجمهورية الجديدة أسرعوا بإرسال ثمانية منهم إلى الجنرال资料 الفرنسي بيرثيير يخبرونه أن روما قد حررت نفسها ، وهى تحتاج إلى حضوره فقط لكي تصدق رسميًا على حريتها ، بيرثيير الذى كان يتوقع هذا التطور ، قرر لذلك أن يدخل رسميا إلى هذه المدينة التى كانت مقرا للقياصرة وورثة القديس (بطرس) . سار بصحبة عدد من قادة الأركان ومجموعات

من قوات الفرسان والرماة . بعد أن سار عبر المدينة وسط حشد كبير من الجماهير ، شدهم هذا المشهد المتفرد أكثر من حبهم للحرية . صعد الجنرال الفرنسي إلى الكاپيتول (هيكل روما القديم) وباسم شعب فرنسا ، أقدم التحية للجمهورية الرومانية الجديدة ، أعلن أن هذه الجمهورية التي تعرف فرنسا بحريتها واستقلالها سوف تشمل جميع الأراضي التي منحت إلى البابا بوجب معاهدة توليتينو . ثم دار حول ساحة الكاپيتول وسط هتافات مدوية «تعيش الحرية تعيش الجمهورية الفرنسية والجمهورية الرومانية ، والجنرال بونابارت وبيرثير والجيش الفرنسي الذي لا يقهر»

في اليوم التالي ، قامت جميع كنائس روما بتقديم الشكر للموجود الأعلى ، الأربع عشر كاردينالاً الذين وقعوا على مرسوم الحرية والتنازل الرسمي عن جميع حقوقهم السياسية ، رتلوا الأناشيد في كنيسة القديس بيتر . هؤلاء الكرادلة لم يشاركون في عدوان يوم ٢٨ ديسمبر ، ورغبتهم في إنهاء أيام وجودهم في روما ، جعلتهم يتخدنون قراراً يدل على الأنانية أكثر مما يدل على الشجاعة .

بينما قام الشعب الذي سحره هذا التجديد بدق نوقيس القلعة إعلاناً بشكرهم للفرنسيين . بقى البابا بيوس السادس معزولاً في قصره ، هجره معظم رجال الكنيسة البارزين ونبلاء روما ، وظل يجهل ما يحدث من حركة العصيان المسلح رغم أنه كان يعرف خطواتها الأولى ، الجنرال الفرنسي سيرفوني ذهب إلى قداسته وحذر من أن الشعب الغني الحكومة البابوية ومارس استقلاله . هذا الرجل المسن الجليل ، رفع بصره إلى السماء وقدم ما كان بالنسبة له تضحيه متواضعة لسيد كل شيء وتلقى أخبار سقوطه المؤقت بهدوء وتماسك روحي أكثر مما يتوقعه أي إنسان من مثل مسن يعاني من أمراض عديدة ، مستسلماً للوسائل الغامضة للقدرة الإلهية . طلب من الجنرال بيرثير وحصل على إذن منه أن يتacula في توسكانى . في يوم ٢٠ فبراير قام بيوس السادس بترك المقر الذي قام منه أسلافه بقوتهم الروحية بهز عروش أكثر ملوك أوروبا قوة . جأ إلى صومعة مظلمة بملجاً پيز (انتصارات غزوات كوارث نكسات وحروب بين الفرنسيين من عام ١٧٩٢ إلى عام ١٨١٥ ، المجتمع الحربي باريس ١٨١٨ الجزء الثامن ص ٢١٨ - ٢٢٢).

١٣ - انظر الجزء الرابع ص ٢١٥ وما بعدها .

١٤ - هذه الرسالة تستحق اهتماماً خاصاً لطبيعتها الرسمية بسبب توجيهها وسريتها بسبب من أرسلت إليه .

- ١٥ - الجزء الرابع ص ٤٢٠ .
- ١٦ - الجزء الرابع ص ٢١٥ وما بعدها .
- ١٧ - بعيداً عن صراع أعمال القائد العام مع آرائه الفلسفية المعروفة، هي لا تفعل أكثر من تعديل ممارستها، هذه الوثيقة مرسلة إلى كليبر (وثيقة قد تبدو أنها سياسية بحثة) شملت رغم ذلك تقديرها لتطور الأزمنة وللتعديلات التي يتطلبها هذا التطور، لا شيء يمكن أن يكون أكثر صراحة ووضوحاً (ولواء بالنسبة للإسلام بقدر ما هو لفرنسا نفسها) عن هذه الرسالة إلى كليبر .
- ١٨ - توارييخ من تقويم الثورة .
- ١٩ - الجزء الرابع ص ٢٧٦-٢٧٧ .
- ٢٠ - عندما قام ساقط باشا أثناء دراسته لنظرية الشريعة الإسلامية، باستخدام تعبير: أسلمة الحقائق، فعل هذا الذي يجعلنا نفهم ما يعنيه .
انظر الجزء الرابع .
- ٢١ - سوف تقوم بعد وقت قليل بتطوير هذه النظرية باعتبار أنها قديمة، كما أنها تقليدية، وباعتبار أنها تقليدية كما أسيء بناؤها في الملاحظة .
- ٢٢ - انظر رقم ٢٨٥٠ مقر. القائد. القاهرة/٢٧/١٧٩٨ الجزء الرابع ص ٢٦١
- ٢٣ - الچنرال زاچونشیک یحکم إقليم منوف .
- ٢٤ - دراسة الناس الذين تعيش بينهم واختيار من هم أكثر صلاحية للقيام بالعمل، بعض الأوقات اضرب لهم أمثالاً عادلة وصارمة ولكن لا تفعل أبداً أي شيء يقترب إلى النزوة أو الطيش .
انظر رقم ٣٠٣٠ ر ١٦، ١٧٩٨/٨/١٦ الجزء الرابع ص ٣٤٨ .
- ٢٥ - انظر رقم ٣٠٨٤ ر ٣ ، الجزء الرابع ص ٣٨٦-٣٨٧ . ١٧٩٨/٨/٢٢ .
- ٢٦ - القاهرة/٢٣/١٧٩٨ عن المعهد المصري، قارن الشيخ عبد الرحمن الجبرتي «تاريخ عجائب الآثار»، القاهرة ١٨٩١ ، الجزء السادس ص ٧٢ وما يليها .
- ٢٧ - الجزء الرابع ص ٣٩٠-٣٩١ .
- ٢٨ - انظر رقم ١٠٣ ر ٤ ، الجزء الخامس ص ٤٠٦ .

- ٢٩- رقم ١٤٧ ر ٣ : إلى الجنرال مارمونت .
- ٣٠- انظر أدناه .
- ٣١- الجزء الخامس ص ٥١٨ .
- ٣٢- الجزء الخامس ص ٤٠٦ .
- ٣٣- انظر رقم ١١ . ر ٤ مقر القيادة - جبل كارميل ١٧٩٩/٣/١٨ الجزء الخامس ص ٣٦٣ - ٦٦٣ .
- ٣٤- الجزء الرابع ص ٤١٣ .
- ٣٥- إلى شريف مكة رئيس الدين ، نصوص أوراق عديدة تتعلق بأشطة نابوليون الحربية والسياسية ، ديدوت ١٨٠٠ ص ٣٣٣ . المرجع الثاني ص ٣٠ (ملاحظة) فكر نابوليون في الحقيقة لا ينزع .
- ٣٦- الجزء الخامس ص ٤٩٠ رقم ٣٩٠ .
- ٣٧- المرجع السابق .
- ٣٨- المرجع اللاحق .
- ٣٩- توارييخ من التقويم الثورى .
- ٤٠- لقد كان بمساعدة شريف مكة ، أن استطاع بوناپارت أن يؤمن الطريق إلى الهند .
- ٤١- انظر الجزء الخامس ص ٤٨١ - ٤٨٦ وكذلك ص ٤٩١ من رقم ٢٣٧ .
- ٤٢- أ. الحج يحقق تواصل كثير من الشعوب المختلفة و يؤكّد بذلك تماسك الإنسانية بقدر كبير .
- ب- إنه يكرس المساواة بين المسلمين بطريقة عملية ، هذه المساواة مطلقة ، جميع الحاج يرتبون بنفس الالتزامات ، السادة والخدم يتساوون حقا ، الإسلام برهن أنه أعظم وسيلة لمساواة الناس التي ذكرها كارلايل (كاتب فيلسوف إنجليزي) .
- ج- تنوع العادات والأجناس واللغات تخفي داخل الانضباط الأخلاقي رغم وجود بعض المجرمين بين الحاج لا ترتكب أى جريمة .
- د- حرمات الحج هي نفسها انضباط .

هـ - مدته توطد التواصل بين مختلف الشعوب، ونتيجة لذلك هو يساعد بطريق غير مباشر على توسيع العمل السياسي .

وـ- القصص التي يرويها الحاج سوف تزايد نتيجة لتجاربهم الذاتية .

زـ- بدون أداء هذه الممارسة الدينية، أعداد ضخمة من الناس ستظل تجهل أعظم الاكتشافات العلمية الحديثة وقد لا يسمعون شيئاً عنها ، هذا بالتأكيد عامل بدائي للدعائية العلمية ولكنها لا يقدر ، انظر العدد الذي صدر في يونيو عام ١٩١٢ في مجلة العالم الإسلامي : « رواية عن الحج إلى مكة عام ١٩١٠ - ١٩١١ » كتبها قاسم زاده . انظر كذلك رسالة نابوليون رقم ٤٣٨ : رئيس الدين الإسلامي هو صديقنا شريف مكة ، الجزء الخامس ص ٤٩٢ مقر القائد القاهرة ٦/٣٠ ١٧٩٩ . انظر الملحق رقم (١) » .

٤٣ - الجزء الخامس ص ٥٦١ . انظر رقم ٤٣٥٩ إلى بيك طرابلس ٨/١٥ ١٧٩٩ أيضاً رقم ٤٢٣٥ ، إلى سلطان دارفور ٦/٣٠ ١٧٩٩ .

٤٤ - انظر أعلاه .

٤٥ - يوناپارت قبل التعصب فقط في الحرب ، ولذلك قد لا يشعر ببسالة المسلمين في الحرب .

٤٦ - يوناپارت يصنف التعصب بدقة تامة انظر أعلاه .

٤٧ - هذه هي الإشارة السياسية ، الباقي تعليمات حرفية خاصة للكليبر .

٤٨ - الجزء الخامس ص ٥٧٢ - ٥٧٥ .

٤٩ - انظر أعلاه .

٥٠ - انظر مثلاً رقم ٣٠٧٤ إلى البريجادير چنزال فيال ، حاكم إقليم دمياط ١٧٩٨/٨/٢٢ الجزء الرابع ص ٣٧٨ .

٥١ - انظر رقم ٣٦٤ . لا يستطيع المرء أن يصر - بما يكفي - على مثل هذه البلاغات ، التي كانت رزينة كما كانت محددة وصارمة .

٥٢ - الجزء الخامس ص ٥٢٣ - ٥٢٦ هذه عبارة مروعة « المسلم الذي يصعد إلى سفينة ترفع علم الصليب ، والذي يستمع كل يوم إلى عبارات التجذيف ضد الله الواحد الأحد ، هو

أصبح من الكافر نفسه» نفس المرجع . هذا البعض لعقيدة لا عقلانية استخدمه بوناپارت ولكنها كانت هي نفس عقیدته ، هو فقط بالغ في التعبير عنه .

٥٣- بوناپارت عرض عقيدة الثالوث المقدس بأسلوبه هو ، ورفض المراوغات اللاهوتية .

٤٥- الجزء الرابع ص ٢٤١ رقم ٢٨١٨ ، بلاغ إلى سكان القاهرة ، مقر القيادة الجيزة ٢٢ . ١٧٩٨ / ٧ /

٥٥- الجزء الخامس ص ٥٦٣ - ٥٦٢ .

٥٦- هذا الملخص (ووقعه القائد العام كما وقع السابق له) لم يكن أقل صراحة ولكنه مهم بالنسبة لمجاله الرسمي ويبدو أنه أكثر إثارة .

٥٧- الجزء الخامس ص ٥٦٣ - ٥٦٢ .

٥٨- «أنا أشكركم لظاهر التكريم التي قدمتموها للنبي محمد ﷺ رقم ١١٥ ر ٣ مقر القائد القاهرة ٢٦ / ١٧٩٨٨ . انظر الجزء الرابع ص ٣٥٦ رقم ١٣ . ر ٣ . إلى قنصل فرنسا في طرابلس ، ١٨ / ١٧٩٨ الجزء الرابع ص ٣٦٣ رقم ٣٠١٠ ر ٣ . إلى الچنرال ڤيال حاكم إقليم دمياط : أنا أفترض أنك فعلت كل ما يلزم لإقامة احتفال مجيد يوم مولد النبي ﷺ الآتي بعد أربعة أو خمسة أيام . الاحتفال بوفاء النيل هنا كان بديعا ، والاحتفال بمولد النبي ﷺ سيكون أفضل . الجزء الرابع ص ٤٢٢ - ٤٢١ رقم ١٠١ ر ٣ . إلى الچنرال مينو : لقد احتفلنا بمولد النبي ﷺ بتقديس وحماس مما جعلني أستحق لقب ولی الله ٨/٢٨ / ١٧٩٨ . لم يستهزئ بالإسلام منذ الرسالة التي كتبت إلى مينو .

٥٩- انظر أعلاه رقم ٣٠٧٨ . إلى أحمد باشا حاكم صولد وعكا (سيدون والقدس چين عكا) ٢٢ / ٨ / ١٧٩٨ الجزء الرابع ص ٣٨٠ .

٦٠- رقم ٧٧ . ر ٣ إلى المواطن بوفوازينز .

٦١- الهلال رمز التقدم ، في مقابل الصليب رمز الظلم ، إنصافا ، يجب أن تعرف من وجهة نظر فردية أن دين الصليب نفسه لديه أمثلة متکاثرة للبطولة وإنكار الذات .

٦٢- انظر مايلي الوثيقة الواحدة والعشرين ، هناك ما قد تكون أعظم الآمال التي أعطيت للإسلام .

٦٣- الجزء الرابع ص ٣٨٠ - ٤

- ٦٤- انظر أى بيدارايد «اليهود فى فرنسا وإيطاليا وإسبانيا» مايكيل ليفى ١٨٥٩ ص ٥٨١ وما يليها، وأيضا جريدة رويدرار «استماع الأجهزة التشريعية ١١/٥ . ١٨٠٠ / .
- ٦٥- الجزء الرابع ص ٤٢٠ .
- ٦٦- الجزء الخامس ص ٢٢١ - ٢٢٢ .
- ٦٧- أرسل بعد ذلك كسفير لدى القدسية .
- ٦٨- الجزء الرابع ص ٣٩ .
- ٦٩- تاريخ من التقويم الثورى .
- ٧٠- الجزء الرابع ص ٣٩ .
- ٧١- الجزء الخامس ص ٥٧٢ - ٥٧٥ .
- ٧٢- انظر الملاحظة الثانية على الصفحة التالية .
- ٧٣- وزارة الحرب : نظام إدارة الحرب رسائل نابوليون جيش الشرق ١٤ يونيو إلى ١٤ يوليو ١٧٩٩ ، صندوق ٢٢ .
- ٧٤- انظر جورجود «يوميات لم تنشر» الجزء الأول ص ٣٤٨ ، الشیوخ كانوا دائمًا يقولون لي إننى إذا أردت أن أجعل نفسي شیخاً جلیلاً، يجب على الجيش أن يصبح مسلماً، ويجب على أن أرتدي عباءة، هذا ما كنت أريده، ولكنى لم أقدم على اتخاذ هذه الخطوة إلا بعد أن أتأكد من النجاح، بدون ذلك سوف أصبح مثل مينو موضع سخرية .
- ٧٥- يوجد خطأ في هنا .
- ٧٦- إنه تأكيد تام لأهم نصوص نيقولا ص ١٢٣ - ١٣٢ - ١٤٤ - ١٤٦ انظر الوثيقة رقم (٣٩) ، وكذلك جورجود يوميات لم تنشر الجزء الثاني ص ٢٧٥ .
- ٧٧- عن چومارد انظر مجلة ريفيو ديچيت السنة الرابعة، الجزء الرابع يناير - أبريل ١٨٩٧ .
- ٧٨- لقد كان بوريين ثم الجنرال بيرثير رئيس الأركان .
- ٧٩- دعنا نكرر وجوب الاهتمام بهذه الملاحظات الحيادية المختلفة، بسبب الاختفاء الأكيد للمسودة الأهلية .
- ٨٠- أزيلت .

- ٨١-الجزء الخامس، ص ٥٦٣ وما يليها .
- ٨٢-في نفس الوقت صدرت إليه أوامر دقيقة من مقر القيادة بمتوسط ، عند سد ترعة الفرعونية وبعض القنوات الأخرى «التي يبدو أنها تنقل المياه من فرع دمياط إلى فرع رشيد» إدارة الحرب الجزء الخامس ، ص ٥٧١ ، ٥٧٠ ، ١٧٩٩/٨/١٩ .
- ٨٣-عند عودتى بعد شهرين أو ثلاثة ، أرجو أن أكون سعيداً بشعب مصر ، وألا يكون لدى شيء أقدمه سوى الشكر والعرفان للشيخ ، ١٧٩٩/٨/٢٢ رقم ٤٣٧٧ ر ٤ الجزء الخامس ، ص ٥٧٦ - ٥٧٧ .
- ٨٤-انظر الجزء الخامس ص ٥٧٨ رقم ٤٣٨٢ إلى الإدارية التنفيذية ١٠/١٠/١٧٩٩ .
- ٨٥-انظر رواية لوسيان بوناپارت في «بوناپارت وأوقاته» للسيد لانجشارپتير ١٨٨٥ الطبعة الثالثة ، الجزء الثالث ، ص ٣٢٧ - ٣٢٨ . انظر الملاحق .
- ٨٦-براهين : البند الأخير من الاتفاقية ، والقرارات الأساسية أيضا ، واحتفال التكريس نفسه . انظر ما يلى .
- ٨٧-رقم ١ رقم ٣٩٠ إلى صاحب تيپو (انظر الملحق) .
- ٨٨-عميرة . انظر مذكرات ناپوليون التي كتبها جورجود .
- ٨٩-لقد قرأه جيداً؛ لأنّه استطاع أن يكتب «الباشا وجميع الأسرى الأتراك ، لم يستطعوا إخفاء دهشتهم وهم يرون قدر احترام الفرنسيين للدين الإسلامي ولشريعة أقدس الأنبياء» رقم ٤٣٦٢ رقم ٢٩ ، ١٧٩٩/٨/١٦ ، الجزء الخامس ص ٥٦٢ - ٥٦٣ .
- ٩٠-أى دين غير دين الإسلام يمكنه أن يجبر البراهمنية على التراجع ، وهى التي تهدد العقل الإنساني بقسوة .
- ٩١-﴿إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَالَّذِينَ هَادُوا وَالصَّابِئُونَ وَالنَّصَارَى مِنْ آمَنَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَعَمِلَ صَالِحًا فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزُنُونَ﴾ [سورة المائدة:٥] الآية ٦٩ بالنسبة للمسلمين جهنم ليست أبداً ، جميع الفقهاء يقررون بزوتها بعد زمان لا يعرفه إلا الله يتوقف على كرمه ﴿وَكُلُّ أُمَّةٍ أَجْلٌ فَإِذَا جَاءَ أَجَلُهُمْ لَا يَسْتَأْخِرُونَ سَاعَةً وَلَا يَسْتَقْدِمُونَ﴾ [سورة الأعراف:٧] آية ٣٤ ﴿وَأَمَّا الَّذِينَ سُعِدُوا فِي الْجَنَّةِ خَالِدِينَ فِيهَا مَا دَامَتِ السَّمَوَاتُ﴾

وَالْأَرْضُ إِلَّا مَا شَاءَ رَبُّكَ عَطَاءً غَيْرَ مَجْدُوذٍ ﴿١٠٨﴾ فَلَا تَكُنْ فِي مِرْيَةٍ مِّمَّا يَعْبُدُ هُؤُلَاءِ مَا يَعْبُدُونَ إِلَّا كَمَا يَعْبُدُ أَبَاؤُهُمْ مِّن قَبْلٍ وَإِنَّا لَمُوقِرُّهُمْ نَصِيبُهُمْ غَيْرَ مَنْقُوصٍ ﴿١٠٩﴾ [سورة هود : الآيات ١٠٨، ١٠٩].

٩٢ - إجحاف واسع الانتشار، رغم أنه يتعارض مع التاريخ، وهو أن الرسول محمدًا عليه السلام كان عدوالعلوم والفنون والأداب . انظر «مذكرات ناپوليون» أعلاه، والرسالة رقم ٢٣٨ رقم ٤.

٩٣ - مفهوم العدالة بعيداً عن تعارضه مع مفهوم الإحسان، هو وحده القادر على تزويد الإحسان بأعلى قدر من التحقيق. انظر نيكولا ص ١٣٢ .

٩٤ - رقم ٣٧٤ إلى الجنرال كليبر ١٧٩٩/٨/٢٢ .

٩٥ - انظر رقم ٣٦٧ رقم ٤ .

٩٦ - ما الذي حدث لنسخة قرآن بوناپارت «ذات الحواشى»؟

٩٧ - حول هذه النقطة، لدينا لتأكيدها إذا لزم الأمر كلمة كليبر انظر «مستخرج من الرسائل المصرية» طبعة تكميلية في اليوم السادس من السنة السابعة، قل لهم (الشعب) إن حكومة جمهورية فرنسا عندما انتدبنا لحكم مصر، كلفتني بصفة خاصة أن أرعى سعادة الشعب المصري ، ومن بين جميع واجبات قيادتي كان هذا التكليف أقربها إلى قلبي .

شعب مصر يبنون سعادتهم بصفة خاصة على أساس دينهم ، واحترامه لذلك سوف يكون أحد واجباتي الرئيسية ، سوف أفعل أكثر من ذلك سوف أ Mage ، وسوف أسمهم قدر استطاعتي في عظمته وتآلقه .

بعد أن تعهدت بهذا الالتزام ، لن أخشى الأشرار ، الشعب الطيب سوف يراقبهم ويحيطني علمًا بهم . بوناپارت الحاكم السابق اكتسب حب العلماء والشيوخ وكبار الشخصيات بعمله السليم والمستقيم .

أنا أيضًا سوف أحافظ على هذا المستوى ، وسوف أتبع خطواته ، وسوف أكون جديراً بما قدمته له . إجابة الجنرال كليبر على الشيخ الموهادي في (مقابلات رسمية للجيش في مصر) الجزء الثاني السنة التاسعة ص ٤٠٣ .

٩٨ - لا يستطيع الإنسان أن يكرر كثيراً أن هذه الفرضية تعارضها مجموعة من البيانات الموثوقة بها ، ناپوليون كان بروحه مسلماً تقريباً .

حتى ذكرى القديسة هيلين ، تستشهد بالإمبراطور الفيلسوف ، كنصير لعدد الزوجات في المستعمرات الفرنسية .

٩٩- الفكرة كانت عزيزة على بوناپارت وبعد أن أصبح إمبراطوراً، ناقشها مع العثمانيين .

رويدا رويدا ، فرض نابوليون نفسه كمستشار لسليم ، ولكن الأحداث سوف تبرر وسوف تتجاوز ، أسوأ المفاهيم .

انظر إ. د / يالت «سياسة نابوليون في الشرق» مع اهتمام خاص بصفحات ٣٤١ - ٣٤٢ ؛ كوار دى فيرنيل «نابوليون الأول وفارس» .

١٠٠ - دعنا نتذكر أفضليات بوناپارت الشخصية للقاهرة ومكة (انظر فيما يلى الملحق) رقم ٣٦٤ من المراسلات ، بوناپارت كان يرتبط بشدة مع فكرة تحالف فرنسي - إسلامي . كان أقل اهتماماً بفكرة مشاركة تركيا في هذا التحالف .

﴿وَالَّذِينَ كَفَرُوا بَعْضُهُمْ أَوْلَيَاءُ بَعْضٍ إِلَّا تَفَعَّلُوهُ تَكُنْ فِتْنَةٌ فِي الْأَرْضِ وَفَسَادٌ كَبِيرٌ﴾

[الأنافاس : ٧٣] .

عن حتمية ملاحقة العلوم ، انظر الأحكام السلطانية ، أ. لورووكس ١٩٠١ - ١٩٠٦ الجزء الأول ص ٩٨ وما يليها .

١٠١ - الجزء الخامس ص ٤٩٢ . لم يعد في إدارة الحرب .

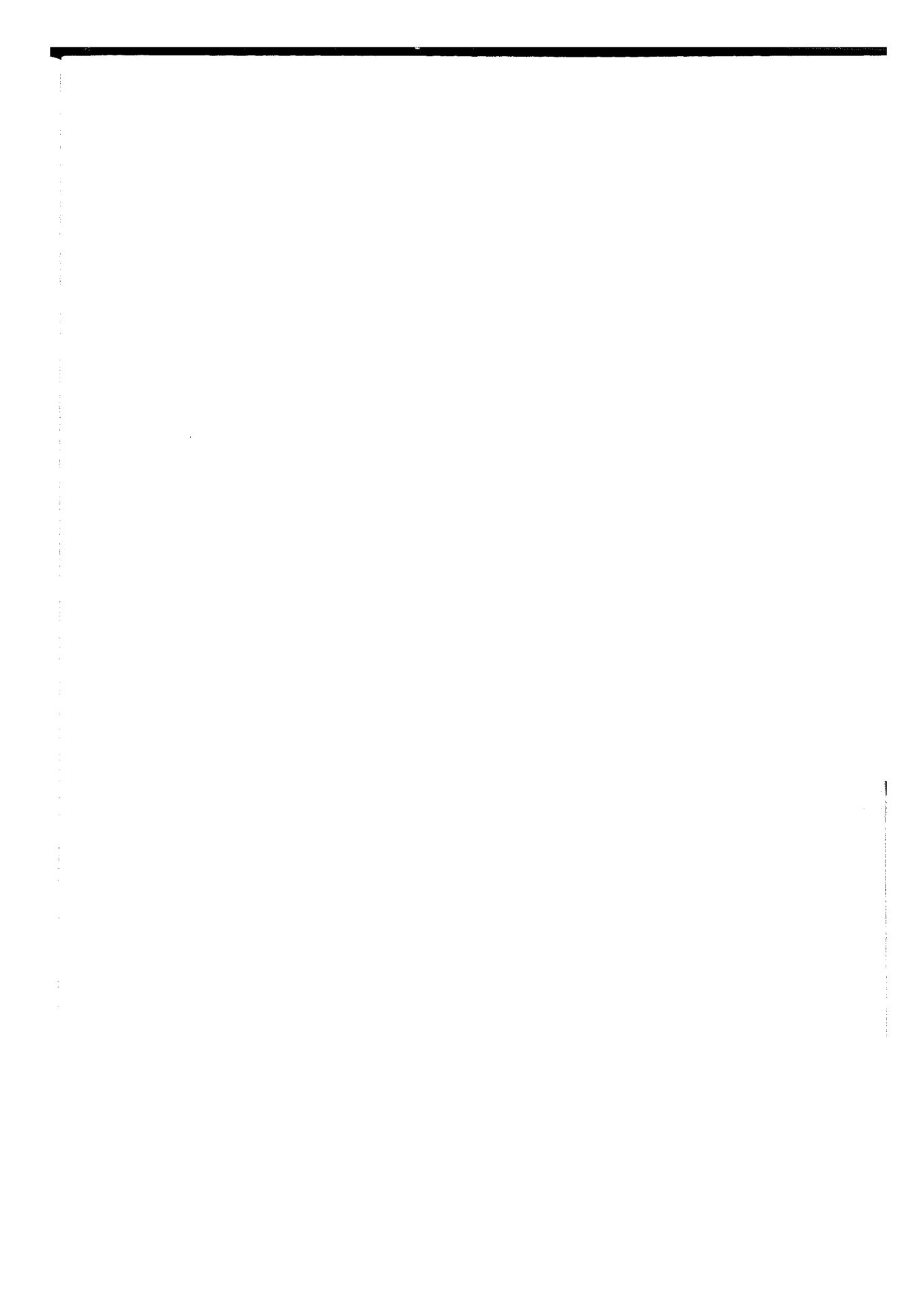
١٠٢ - تقويم الثورة .

١٠٣ - انظر سى. دى لاچونكير «الحملة المصرية» الجزء الخامس ص ٥٩٣ وكذلك «الانتصارات والغزوات» الجزء ١١ ص ٢١٩ .

١٠٤ - نابوليون «الحملات الإيطالية والمصرية والسورية» الجزء الثالث في طبعة الهاشيت ص ١٥٠ وما يليها .

١٠٥ - يوجز لاپدارى سياسة بوناپارت في الشرق .

١٠٦ - انظر فيما بعد نقولا الجزء الثالث ، ملاحظة رقم (٢) في الملاحظات الخاصة والملحق رقم (١) . عززت الظروف فكرة الإسلام في عقل بوناپارت ، بطريقة لا يمكن أن تكون موضوع تسؤال ، إن الانطباع ذهب إلى عمق كاف لا يزول أبداً .



الجزء الثاني
الإسلام وبوناپارت

الإسلام وبوناپارت

• سردیات العرب عن بوناپارت.

من وجهة النظر التاريخية، كتابان عربيان أعطيا هذا الموضوع اهتماما خاصا: نقولا، والجبرتي^(١).

الشيخ عبد الرحمن الجبرتي ولد في القاهرة عام ١٧٥٤ ميلادية ١١٦٧ هجرية، كان أجداده كوكبة من العلماء البارزين.

الجبرتي كان من موالي آخر المماليك، كان ينتمي إلى فريق العلماء أثناء الاحتلال الفرنسي، انتخب عضوا في الديوان الكبير الذي أسسه بوناپارت في القاهرة. في أواخر أيامه، كان يعيش في قصر محمد على باشا، حيث كان يعمل مؤذنا للصلوة، مات ميتة عنيفة غامضة في ليلة ٢٧ رمضان (١٨٢٢/٦/١٨) خرج من قصر محمد على بشبرا في طريق عودته إلى القاهرة شُنق في شارع بشبرا، وربط بحبل في قدم حماره. منع نشر أعمال الجبرتي، إلى أن بدأ عهد توفيق باشا الذي أمر بنشرها^(٢)، أما نيكولا، فهو سورى كاثوليكى الدين ولد عام ١٧٦٣ ميلادية ومات عام ١٨٢٨ في دير القمر بسوريا. أصول أسرته من القسطنطينية، كتبه عن تاريخ الحملة الفرنسية في مصر، ظهر في باريس تحت عنوان «الحملة الفرنسية في مصر بقلم نيكولا الترك» نشرها وترجمها السيد ديسجرانچيس سكرتير الملك. طبعت في باريس بإذن من الملك في دار الطباعة الملكية عام ١٨٣٩^(٣). الجبرتي ونقولا جاهدا؛ لكن يظلا على الحياد.

إذا كان الجبرتي لايفهم شيئاً عن بوناپارت الذي يريده. رغم ذلك. أن يروى قصته

نجد أن نقولا لم يقم فقط باللحظة، بل قام أيضاً بالمراقبة، وهو لم يكن راضياً عن المالك، وكان يفهم العمل التنظيمي الذي حاول بوناپارت أن يحققه. شرح بساطة المظاهر المتتابعة لهذا العمل، دون أن ينسى نفسه في هذا الاستطراد، وأعاد روایتها بويعى مع توثيق قيم بأسلوب ينير الموضوع.

الجبرتى من الناحية الأخرى جمع أكثر الوثائق إنارة، واستطاع بتعليقاته الشخصية أن يعتم كل شيء.

هل نحن نفترى على الشيخ الصالح ، عبد الرحمن الجبرتى؟ نحن نحترم شخصيته بقدر ما نأسف لعدم قدرته في الحكم على الأشياء . لكن ندع القارئ يحكم بنفسه ، دعنا نأخذ موضوعاً محايضاً ، موضوع المعهد المصري . رواية الجبرتى عنه مثيرة ولكنها صبيانية تماماً ، ألم يكن في القاهرة شيوخ آخرون يستطيعون وصف إنشاء هذا المعهد بذكاء أكثر؟ ! لدينا لتأكيد ذلك شهادة بوناپارت نفسه .

الوثيقة (٣٠)

الجبرتى عن المعهد المصرى

أقاموا على التل المعروف بتل العقارب بالناصرية أبنية وأبراجاً ووضعوا بها عدة من آلات الحرب والعساكر المرابطين فيه ، وهدموا عدة دور من دور النساء ، وأخذوا أنقاضها ورخامها لأنبيتهم ، وأفردو للمديرين والفلكيين وأهل المعرفة والعلوم الرياضية كالهندسة والهيئة والتقويات والرسومات والمصورين والكتبة والحساب والمنشئين حارة الناصرية حيث الدرب الجديد وما به من البيوت مثل بيت قاسم بك وأمير الحج المعروف بأبى يوسف وبيت حسن كاشف القديم والجديد الذى أنشأه وشيده وزخرفه وصرف عليه أموالاً عظيمة من مظالم العباد ، وعند تمام بياضه وفرشه ، حدثت هذه الحادثة ففر مع الفارين وتركه وفيه عدد كبير من كتبهم وعليها خازن ومبashرون يحفظونها ويحضرونها للطلبة ومن يريدون المراجعة فيراجعون فيها مرادهم ، فيجتمع الطلبة منهم كل يوم قبل الظهر بساعتين ، ويجلسون في فسحة المكان المقابلة لخازن الكتب على كراس منصوبة موازية تخته

عرية مستطيلة، فيطلب من يريد المراجعة ما يشاء منها فيحضرها الخازن فيتصفون ويراجعون ويكتبون حتى أسافلهم من العساكر.

إذا حضر إليهم بعض المسلمين من يريدون الفرجة، لا يمنعونه من الدخول إلى أفضل أماكنهم ويتلقونه بالبشاشة والضحك وإظهار السرور بمجيئه إليهم، وخصوصا إذا رأوا فيه قابلية أو معرفة أو تطلع للنظر في المعرف، بذلك الله موذتهم ومحبتهم، ويحضرون له أنواع الكتب المطبوع بها الأقاليم والحيوانات والطيور والنباتات وتاريخ القدماء وسير الأم وقصص الأنبياء بتصاويرهم وأياتهم ومعجزاتهم وحوادث أنفسهم مما يثير الأفكار.

لقد ذهبت إليهم مرارا وأطلعني على ذلك، فمن جملة مارأيته كتاب كبير يشتمل على صورة النبي ﷺ مصورون به صورته الشريفة على قدر مبلغ علمهم واجتهادهم ، هو قائم على قدميه ناظر إلى السماء كالمهرب للخليقة ، وبهذه اليمنى السيف وفي اليسرى الكتاب ، وحوله الصحابة - رضي الله عنهم - بأيديهم .

وفي صفحة أخرى صورة الخلفاء الراشدين ، وفي الأخرى صورة العراج والبراق وهو عليه راكب على رأسه ، وصورة بيت المقدس والحرم المكي والمدني ، وكذلك صورة الأئمة المجتهدين وبقية الخلفاء والسلطانين ، ومثال إسلامبول وما بها من المساجد العظام صوفية ، وجامع السلطان محمد وهيئه المولد النبوى وجمعية أصناف الناس لذلك ، وكذلك جامع السلطان حسين وهيئه صلاة الجمعة فيه ، وأيضاً جامع أبي أيوب الأنباري وهيئه صلاة الجنازة فيه ، وصور البلدان والسواحل والبحار والأهرام والصور والأشكال المرسومة وما يختص بكل بلد من أنناس الحيوان والطيور والنباتات والأعشاب وعلوم الطب والتشريح والهندسيات وجر الأنقال ، وكثير من الكتب الإسلامية مترجم بلغتهم الفرنسية .

ورأيت عندهم كتاب الشفاء للقاضى عياض ، ويعبرون عنه بقولهم : شفاء شريف . والبردة للبوصيري ، ويحفظون جملة من أبياتها وترجموها إلى لغتهم

الفرنسية ، ورأيت بعضهم يحفظ سورا من القرآن ، ولهم تطلع زائد للعلوم وأكثرها الرياضيات ومعرفة اللغات .

لديهم اجتهاد كبير في معرفة اللغة (العربية) والمنطق ، ويدأبون في ذلك ليلاً ونهاراً وعندهم كتب مفردة لأنواع اللغات وتصاريفها واشتقاقاتها ، بحيث يسهل عليهم نقل ما يريدون في أي لغة كانت إلى لغتهم في أقرب وقت .

عند توت الفلكي وتلامذته في مكانهم المختص بهم الآلات الفلكية الغربية المتقدمة الصناعية ، وآلات الارتفاعات البدعية العجيبة التركيب الغالية الشمن المصنوعة من الصفر المموه ، وهي تركب بيراريم مصنوعة محكمة ، كل آلة منها عدة قطع تركب مع بعضها البعض ، برباطات وبراريم لطيفة ، بحيث إذا ركبت صارت آلة كبيرةأخذت قدرًا من الفراغ ، وبها نظارات وثقوب ينفذ النظر منها إلى المرئى ، وإذا انحل تركيبها وضعت في ظرف صغير ، وكذلك نظارات للنظر في الكواكب وأرصادها ومعرفة مقاديرها وأجرامها وارتفاعاتها واتصالاتها ومناظراتها .

توجد أيضاً أنواع المنكابات والساعات التي تسير بثوانٍ الدقائق الغربية الشكل الغالية الشمن ، وغير ذلك (من الأجهزة) .

أفردوا جماعة منهم إبراهيم كتخدا السناري وهم المصورون لكل شيء ومنهم اريجو المصور وهو يصور صور الآدميين تصويراً يظن من يراه أنه بارز في الفراغ بجسم ، يكاد أن ينطق حتى إنه صور المشايخ كل واحد على حدة في دائرة ، وكذلك غيرهم من الأعيان ، وعلقوا ذلك في بعض مجالس صارى عسكر (القائد العام) وأخر في مكان آخر يصور الحيوانات والحيشات ، وأخر يصور الأسماك والحيتان بأنواعها وأسمائها ، ويأخذون الحيوان أو الحوت الغريب الذي لا يوجد ببلادهم ، فيضعون جسمه بذاته في ماء مصنوع حافظ للجسم فيبقى على حالته وهيئته لا يتغير ولا يبلى ولو بقى زمناً طويلاً .

كذلك أفردوا أماكن للمهندسين وصناع الدقائق . وسكن الحكيم رويا بيت ذي

الفقار كتخدا بجوار ذلك ، ووضع آلاته ومساحة وأهوانه في ناحية ، وركب له تنابر وكواين لتقدير المياه والأدهان واستخراج الأملاح ، وقدورا عظيمة وبرامات ، وجعل له مكاناً أسفل وأعلى ، بهما رفرف عليها القدور الملوءة بالتراكيب والمعالجين والزجاجات المتنوعة ، وبها كذلك عدد من الأطباء والجرارين .

وأفردوا مكاناً في بيت حسن كاشف چركس لصناعة الحكمة والطب الكيماوي ، وبنوا فيه تنانير مهندمة وألات تقاطير عجيبة الوضع ، وألات تصاعيد الأرواح وتقاطير المياه ، وخلاصات المفردات ، وأملاح الأرمدة المستخرجة من الأعشاب والنباتات واستخراج المياه الجلاء والحلالة ، وحول المكان الداخل قوارير وأوان من الزجاج البلوري المختلف الأشكال والهيئات على الرفوف والسدلات وبداخلها أنواع المستخرجات .

ومن أغرب مرأيته في ذلك المكان أن بعض المتقيدين لذلك أخذ زجاجة من الزجاجات الموجودة فيها بعض المياه المستخرجة ، فصب منها شيئاً في كأس ثم صب عليها شيئاً من زجاجة أخرى ، فعلاً الماء وصعداً من دخان ملون حتى انقطع وجف ماء الكأس وصارا حجراً أصفر ، فقلبه على اليموجات حجراً يابساً أخذناه بأيدينا ونظرنا منه ، ثم فعل كذلك ببياه أخرى فجمد حجراً أزرق وبآخرى فجمد حجراً أحمر ياقوتياً وأخذ مرة شيئاً قليلاً جداً من غبار أبيض ، ووضعه على السنداز ، وضربه بالمطرقة بلطف فخرج له صوت هائل كصوت القرابنة (طلقة البندقية) ازعجنا منه فضحكوا منا ، وأخذ مرة زجاجة فارغة مستطيلة في مقدار الشبر ضيقة الفم ، فغمسها في ماء قراح موضوع في صندوق من الخشب مصفح من الداخل بالرصاص وأدخل معها أخرى على غير هيئتها وأنزلهما في الماء وأصعدهما بحركة انحبس بها الهواء في إحداهما وأتى آخر بفتيل مشتعلة ، وأبرز ذلك فم الزجاجة في الماء ، وقرب الآخر الشعلة إليها في الحال فخرج ما فيها من الهواء المحبوس وفرقع بصوت هائل أيضاً .

وغير ذلك أمور كثيرة وبراهين حكيمة ، تتولد من اجتماع العناصر وملقاء

الطبائع، ومثل الفلكة المستديرة التي يدبرون بها الزجاجة، فيتولد في حركتها شرر يطير بعلاقاة أدنى شيء كثيف ويظهر له صوت وطققطة، وإذا أمسك علاقتها شخص ولو خيطاً لطيفاً متصلًا بها، وليس آخر الزجاجة الدائرة أو ما قرب منها بيده الأخرى، ارتج بذنه وارتعد جسمه وطققطت عظام أكتافه وسواعده في الحال بموجة سريعة(**)، ومن لمس هذا اللامس أو شيئاً من ثيابه أو شيئاً متصلًا به، حصل له ذلك ولو كانوا ألفاً أو أكثر، ولهم فيه أمور وأحوال وتراكيب غريبة، يتبع منها نتائج لا يسعها عقول أمثالنا.

الوثيقة (٣١)

مقططفات من الجبرتي^(٤)

شهر رجب عام ١٢١٣ هجرية

في يوم الاثنين السادس عشرة، سافر صارى عسكر (القائد العام) بوناپارت إلى السويس، وأخذ بصحبته السيد أحمد المحروقى وإبراهيم أفندي كاتب البهار، وأخذ معه أيضاً بعض المديرين والمهندسين والمصوريين وجرس الجوهرى والطون أبا طاقية وغيرهم، وعدة كبيرة من عساكر الخيالة والمشاة وبعض مدافع وعربات وتحتIROان(**) وعدة جمال لحمل الذخيرة والماء والقومانية.

في هذا اليوم شرعوا في ترتيب الديوان على تنظيم آخر، وعيتوا له ستين نفرًا منهم أربعة عشر يقال لهم خصوص، وهم الذين يحضرون دائماً، ويقال لهم الديوان الخصوصى والديوان الديمومى، والباقي بحسب الاقتضاء، والأربعة عشر وهم من المشايخ: الشرقاوى، والمهدى، والصاوى، والبكرى، والفيومى.

ومن التجار: المحروقى، وأحمد محروم.

ومن النصارى القبط: لطف الله المصرى.

(**) موجة كهربائية.

(***) الهدوج يوضع فوق الجمل للجلوس الراكب.

ومن الشوام : يوسف فرات و ميخائيل كحيل .

رواية الإنجليزى ، وبودنى ، وموسى كافر الفنساوى .

ومعهم وكلاء ومبashرون من الفرنسيس ومتجمون . أما العمومى فأكثرو مشايخ حرف ، وكتبوا بذلك طومارا^(*) كبيرة نسخوا منها نسخا كثيرة وأرسلوا منها نسخا كثيرة للأعيان ، وألصقوا منها بالأسواق على العادة ، وأرسلوا للذين عينوا بالديوان أوراقاً باسمائهم شبه التقارير وصورة . صدرت تلك الطومار المكتبة فى شأن ذلك وقد أوردت ذلك وإن كان فيه بعض طول للإطلاع على ما فيه من التمويهات على العقول والتسلق على دعوى الخواص من البشر ب fasid التخييلات التى تنادى على بطانها بديهية العقل فضلاً عن النظر ، وهى مقوله على لسان بوناپارت كبير الفرنسيسين ونصه :

بسم الله الرحمن الرحيم.

من أمير الجيوش الفنساوية خطاب إلى كافة أهالى مصر : خواصهم ، وعواهم .

نعلمكم أن بعض الناس ضالى العقول المجردين من المعرفة وإدراك العوائق سابقاً أو قعوا الفتنة والشرور بين القاطنين بمصر ، فأهلكم الله بسب فعلهم ونيتهم القيحة ، والبارى - سبحانه وتعالى - أمرنى بالشفقة والرحمة على العباد ، فامتثلت لأمره وصرت رحيمًا بكم شفوقاً عليكم ، ولكن قد حصل عندي غيط وغم شديدان بحسب تحريك هذه الفتنة بينكم ، ولأجل هذا أبطلت الديوان الذى كنت رتبته لنظام البلد وصلاح أحوالكم من مدة شهرين ، والآن توجه خاطرنا إلى ترتيب الديوان كما كان ؛ لأن حسن أحوالكم ومعاملتكم في المدة المذكورة أنساناً ذنوب الأشرار وأهل الفتنة التي وقعت سابقاً .

أيها العلماء والأشراف أعلموا أمتك ومعاشر رعيتكم بأن الذى يعاديني

(*) الطومار ، والطامور ، الصحفة ، والجمع : طومير .

ويخاصمني إنما خصامه من ضلال عقله وفساد فكره، فلا يجد ملجاً ولا مخلصاً ينجيه مني في هذا العالم، ولا ينجو من بين يدي الله لمعارضته لمقادير الله - سبحانه وتعالى - والعاقل يعرف أن مافعلناه بتقدير الله - تعالى - وإراداته وقضاءاته ، ومن يشك في ذلك فهو أحمق وأعمى البصيرة .

أعلموا أمتكم أيضاً أن الله قدر في الأزل هلاك أعداء الإسلام وتكسير الصليبان على يدي ، وقدر في الأزل أن أجيء من الغرب إلى أرض مصر؛ لأهلك الذين ظلموا فيها وإجراء الأمر الذي أمرت به ، ولا يشك العاقل أن هذا كله بتقدير الله وإراداته وقضاءاته .

أعلموا أيضاً أمتكم أن القرآن العظيم صرخ في آيات كثيرة بوقوع الذي حصل وأشار في آيات أخرى إلى أمور تقع في المستقبل - وكلام الله في كتابه صدق وحق - لا يختلف . إذا تقرر هذا وثبتت هذه المقالات في آذانكم ، فلترجع أمتكم جميعاً إلى صفاء النية وإخلاص الطوية ، فإن منهم من يمتنع عن الغى وإظهار عداوتى خوفاً من سلاحى وشدة سطوتى ، ولم يعلموا أن الله مطلع على السرائر ، يعلم خائنة الأعين وما تخفي الصدور ، والذى يفعل ذلك يكون معارضاً لأحكام الله ومنافقاً عليه اللعنة والنقمـة من الله - علام الغيوب ، واعلموا أيضاً أنى أقدر على إظهار ما في نفس كل أحد منكم؛ لأننى أعرف أحوال الشخص ما انطوى عليه بمجرد مآرآءه ، وإن كنت لا أتكلـم ولا أنطق بالذى عنده ، ولكن يأتي وقت ويوم يظهر لكم بالمعاينة أن كل مافعلته وحكمت به فهو حكم إلهي لا يرد ، وأن اجتهاد الإنسان غاية جهده ما يمنعه عن قضاء الله الذى قدر وأجراه على يدي ، فطوبى للذين يسارعون في اتخاذهم وهمتهم مع صفاء النية وإخلاص السريرة والسلام .

بعد إرسال هذه الخطابات لأعضاء الديوان رصدوا لهم شهريات تدفع لهم مقابل الواجبات التي يؤدونها لصالح كل من الفرنسيين والمسلمين .

الوثيقة (٣٢)

الجبرتي^(٥)

في هذا اليوم (٩ ذى الحجة ١٢١٣ هجرية - ١٧٩٩ / ٥ / ١٥) حضر إلى السويس تسعة دارات (بواخر) بها بن وبهار وبصائع تجارية، وفيها الشريف مكة خمسمائة فرق (مكيال معروف بالسعودية يساوى ٦ رطلاً) وكان الإنجليز قد منعوها من الحضور فكتابتهم الشريف ، فأطلقواها بعد أن حددوا عليها أياماً مسافة التنقيل والشحنة وأخذوا منها عشوراً، وسامح الفرنسيس ابن الشريف من العشور ، لأنه أرسل لهم مكاتبة بسبب ذلك وهدية قبل وصول المراكب إلى السويس بنحو عشرين يوماً وطبعوا صورتها في أوراق وألصقوها بالأسواق وهو خطاب لبوسليك .

وانقضى هذا الشهر ولم يأت خبر صحيح عن فرنسيس الشام وما جرى لهم أو عليهم إلا روايات لا يوثق بها ولا يصح بالتوارد منها إلا تكرر هجوم الإفرنج على حصن عكا ولم يتركوا من حيلهم ومكايدهم شيئاً إلا فعلوه ، ولم ينالوا غرضاً منها ﴿وَمَكَرُوا وَمَكَرَ اللَّهُ خَيْرُ الْمَاكِرِينَ﴾ [آل عمران : ٥٤] .

وانقضت هذه السنة وما تجدد بها من الحوادث التي من أعظمها امتناع سفر الحجاج من مصر ولم يرسلوا الكسوة ولا الصرة ، وذلك من أشنع الحوادث التي لم يتفق نظيرها في دولة آل عثمان أبداً . ولا حول ولا قوة إلا بالله العلي العظيم .

الوثيقة (٣٣)

الجبرتي^(٦)

وفي اليوم التاسع عشر من المحرم ١٢١٤ هـ ٢٥ يونيو ١٧٩٩ م ، هلك ميخائيل كحيل النصراني الشامي وهو من رجال الديوان الخصوصي فجأة ، وذلك من قهره

وغمه . ومنشأ ذلك أنه وزع عليه في سلفة الفرنسيس ستة آلاف ريال فرانسيس ، وشرع في تحصيله ، ثم بلغه أن أحمد باشا الجزار قبض على شريكه بالشام وأخذ جميع ماله ، فورد عليه الخبر وهو جالس يتحدث مع إخوانه في حصة من الليل فخرجت روحه فجأة .

في هذا اليوم كتبوا أوراقاً وطبعوها ولصقوها بالأأسواق كعادتهم ، وذلك بعد أن رجعوا من الشام واستقروا ، فنمقوا ذلك بترصيف بعض الفصحاء ونصها :

من محفل الديوان الخصوصى بمحروسة مصر خطاب لأقاليم مصر الشرقية والغربية والمنوفية والقلبوية والجيزة والبحيرة . النصيحة من الإيمان ، قال تعالى فى محكم القرآن : ﴿ يَا أَيُّهَا النَّاسُ كُلُوا مِمَّا فِي الْأَرْضِ حَلَالًا طَيِّبًا وَلَا تَتَّبِعُوا خُطُواتَ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌ مُّبِينٌ ﴾ [البقرة: ١٦٨] وقال تعالى ﴿ كُلُوا مِمَّا رَزَقْنَاكُمُ اللَّهُ وَلَا تَتَّبِعُوا خُطُواتَ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌ مُّبِينٌ ﴾ [ولَا تُطِيعُوا أَمْرَ الْمُسَرِّفِينَ ١٥١] الَّذِينَ يَفْسِدُونَ فِي الْأَرْضِ وَلَا يُصْلِحُونَ ﴾ (الآيات ١٤٢ من سورة الأنعام ، و ١٥١ ، ١٥٢ من سورة الشعراء) فعلى العاقل أن يتدارك الأمور قبل أن يقع فى المحظوظ .

خبركم - معاشر المؤمنين - بـألا تسمعوا كلام الكاذبين ؛ فتصبحوا على ما فعلتم نادمين ، وقد حضر إلى محروسة مصر المحمية أمير الجيوش بوناپارت محب الملة المحمدية ، ونزل بعسكره بالعادلية سليماً من العطب والأسمام ، ودخل مصر من باب النصر يوم الجمعة فى موكب عظيم وشنك جليل فخيم ، وبصحبته العلماء والوجاقيات السلطانية ، وأرباب الأقلام الديوانية ، وأعيان التجار المصرية . وكان يوماً عظيماً مشهوداً ، وخرج أهل مصر لملاقاته ، فوجدوه هو الأمير الأول بذاته وصفاته وظهر لهم أن الناس يكذبون عليه . شرح الله صدره للإسلام .

والذى أشاع عنه الأخبار الكاذبة العريان الفاجرة والغرز^(*) (الهاربة ، ومرادهما بهذه الإشاعه هلاك الرعية ، وتدمير أهل الملة الإسلامية ، وتعطيل أحوال الديوانية لا يحبون راحة العبيد ، وقد أزال الله دولتهم من شدة ظلمهم ﴿ إِنَّ بَطْشَ رَبِّكَ لَشَدِيدٌ ﴾ [البروج : ١٢] .

(*) الغرز : جنس من الترك ، والواحد غزى .

وقد بلغنا أن الألفى توجه إلى الشرقية مع بعض المجرمين من عربان بلى (بلى : قبيلة عربية من المهاجرين إلى مصر) والعبادة الفجرة المفسدين يسعون في الأرض فسادا وينهبون أموال المسلمين ﴿إِنَّ رَبَّكَ لِيَأْمُرُ صَادِ﴾ [الفجر : ١٤] ويزورون على الفلاحين المكاتب الكاذبة ، ويدعون أن عساكر السلطان حاضرة ، والحال ، أنها ليست بحاضرة ، فلا أصل لهذا الخبر ولا صحة لهذا الأمر ، وإنما مرادهم وقوع الناس في الهلاك والضرر ، مثل ما كان يفعل إبراهيم بك في غزة ، حين كان يرسل فرمانات بالكذب والبهتان ، ويدعى أنها من طرف السلطان ويصدقه أهل الأرياف سفهاء العقول ، ولا يقرأون العواقب فيقعون في المصائب ، وأهل الصعيد طدوا الغز من بلادهم خوفا على أنفسهم وهلاك عيالهم وأولادهم ، فإن الجرم يؤخذ مع الجيران وقد غضب الله على الظلمة ونحوذ بالله من غضب الديان فكانوا - أهل الصعيد - أحسن عقلا من أهل بحرى ، بسبب هذا الرأى السديد .

ونخبركم أن أحمد باشا الجزار سموه بهذا الاسم لكتلة الأنفس ولا يفرق بين الأخيار والأشرار ، وقد جمع الطموش (الأجناس المختلفة في أسفل الناس) الكثيرة من العسكر والغز والعرب وأسافل العشيرة ، وكان مراده الاستيلاء على مصر وأقاليمها ، وأحبوا اجتماعهم عليه لأنهم أموالها وهم حريمها ، ولكن لم تساعده الأقدار ، والله يفعل ما يشاء ويختار ، وكان قد أرسل بعض هذه العساكر إلى قلعة العريش ومراده أن يصل إلى قطيا (من قرى سيناء قرب العريش) ، فتوجه حضرة صارى عسكرى أمير الجيوش الفرنساوية ، وكسر عسكر الجزار الذين كانوا في العريش ، ونادوا : الفرار ! الفرار ! بعدما حصل بعسكرهم من القتل والدمار وكانوا نحو ثلاثة آلاف ، وملك قلعة العريش ، وأخذ غزة وهرب من كانوا فيها وفروا ، ولما دخل غزة ، نادى في رعيتها بالأمان وأمر بإقامة الشعائر الإسلامية وأكرم العلماء والشجاع والأعيان ، ثم انتقل إلى الرملة وأخذ مافيها من بقساط وأرز وشعير وقرب ؛ أكثر من ألفى قربة عظام كبار ، كان جهزها الجزار للذهاب بها إلى مصر .

ثم توجه إلى يافا وحاصرها ثلاثة أيام ثم أخذوها وأخذوا مافيها من ذخائر الجزار. ومن نحوهم أهلها أنهم لم يرضا بأمانه، ولم يدخلوا تحت طاعته وإحسانه فأعمل فيهم السيف من شدة غيظه وقوه سلطانه، وقتل منهم نحو أربعة آلاف أو يزيدون بعد ما هدم سورها، وأكرم من كان فيها من أهل مصر، وأطعمهم وكساهم وجهزهم في المراكب لمصر وخففهم بعسكره خوفا من العريان وأجزل عطاياهم.

كان في يافا نحو خمسة آلاف من عسكر الجزار هلكوا جميعا، وبعضهم لم ينجي إلا الفرار. ثم توجه من يافا إلى جبل نابلس، فكسر من كان فيها من العساكر بمكان يقال له «فاقوم» وحرق خمسة بلاد من بلادهم وما قدر كان، ثم ضرب سور عكا وهدم قلعة الجزار التي كانت حصينة، فلم يبق فيها حجر على حجر، حتى إنه يقال: كانت هناك مدينة، وقد كان بنى حصونها وشيد بنيانها في نحو عشرين سنة، وظلم في بناها عباد الله وهكذا عاقبة بنيان الظالمين، ولما توجه إليه أهل بلاد الجزار من كل ناحية كسر لهم كسرة شنيعة (فَهَلْ تَرَى لَهُمْ مِنْ بَاقِيَةٍ) [الحاقة: ٨] ؟ نزل عليهم كصاعقة من السماء ثم توجه راجعا إلى مصر المحروسة لأجل شيئاً :

الأول : أنه وعدنا أنه سيعود إلينا بعد أربعة أشهر والوعد عند الحدين .

الثاني : أنه بلغه أن بعض المفسدين من الغزو العريان يحركون في غيابه الفتنة والشروع في بعض الأقاليم والبلدان .

فلما حضر، سكت الفتنة وزالت الأشرار والفساد من الرعية، وحبه لمصر وإقليلها شيء عجيب ! ورغبت في الخير لأهلها ونيلها وزرعها بفكرة وتدبره المصيب ويرغب أن يجعل فيها أحسن التحف والصناعة .

لما حضر من الشام، أحضر معه جملة من الأسرى من خاص وعام، وجملة مدافع وبيارق اغتنمها في الحروب من الأعداء والأخصام، فالويل كل الويل لمن

عاده، والخير كل الخير لمن والاه، فسلمو ياعباد الله وارضوا بتقدير الله وامثلوا لأحكام الله، ولا تسمعوا كلام الغز الهاريين الكاذبين ولا تقولوا: إن في الفتنة إعلاء لكلمة الدين، حاشا لله، لم يكن فيها إلا الخذلان وقتل الأنفس، وذل أمة النبي ﷺ.

الغز والعربان يطمعونكم ويغزونكم لأجل أن يضروكم فينهيوكم، وإذا كانوا في بلد وقدمت عليهم الفرنسيس فروا هاربين منهم كأنهم جند إبليس.

لما حضر الصارى عسكر لمصر، أخبر أهل الديوان من خاص وعام أنه يحب دين الإسلام ويعظم النبي - عليه السلام - ويحترم القرآن ويقرأ منه كل يوم بإتقان.

أمر بإقامة شعائر المساجد الإسلامية وأجرى خيرات الأوقاف السلطانية وأعطى عوائد الأوجقلية وسعى في تحصيل أقوات الرعية.

انظروا هذه الألطاف والمزايا ببركة نبينا أشرف البرية، وعرفنا أن مراده بناء مسجد عظيم بمصر لأنظر له في الأقطار، وأنه دخل في دين النبي المختار - عليه أفضل الصلاة وأتم السلام.

الوثيقة (٤)

الجبرتي^(٧)

عام ١٢١٤ هجرية

وفي يوم (الثلاثاء) ٢٢ من المحرم أرسل كبير الفرنسيس جماعة من العسكر قبضوا على ملازاده (ابن القاضي التركي المعين من قبل العثمانيين) ابن قاضي العسكر، ونهبوا بعضاً من ثيابه وكتبه، وصعدوا به إلى القلعة وحبسوه فانزعج عياله وحرمهه ووالدته انزعجاً شديداً.

وفي صبحها اجتمع أرباب الديوان بالديوان وأحضرت إليهم ورقة من الفرنسيس قرئت عليهم، مضمونها: «أن صارى عسكر قبض على ابن القاضي

وعزله ، وأنه وجه إليكم أن تقتربوا وتحتاروا لكم شيخا من العلماء يكون من أهلها (مصر) ومولدا بها يقلد القضاة ، ويقضى بالأحكام الشرعية كما كانت الملوك المصرية يولون القضاة برأى العلماء للعلماء» أجاب الحاضرون بقولهم إننا جميعا نشفع ونرجح عنده العفو عن ابن القاضي .

وفي يوم السبت أفرجوا عن ابن القاضي ، ونزل إلى عياله وبصحبته أرباب الديوان والأغا وشوامعه في وسط المدينة ؛ ليراه الناس ويبطل القيل والقال .
وفي نفس اليوم كتبوا أوراقا ونسخوا منها نسخا ولصقوها بالأسواق ونصها :

جواب إلى محفل الديوان من حضرة صارى عسكر الكبير بوناپارت أمير الحيوش الفرنساوية ، محب أهل الملة المحمدية ، خطابا إلى السادة العلماء : إنه وصل لنا مكتوبكم من شأن القاضى ، نخبركم أن القاضى لم أعزله ، وإنما هو هرب من إقليم مصر وترك أهله وأولاده ، وخان صحبتنا ، والمعرف والإحسان الذى فعلناه معه ، وكنت استحسنست أن ابنه يكون عوضا عنه فى محل الحكم فى مدة غيابه ويتولى منصبه ، ولم يكن ابنه قاضيا متوليا للأحكام على الدوام لأنه صغير السن ، وليس هو أهلا للقضاء ، فعلمتم أن محل حكم الشريعة خال الآن من قاضٍ شرعى ، واعلموا أنى لا أحب مصر خالية من حاكم شرعى يحكم بين المؤمنين ، فاستحسنست أن يجتمع علماء المسلمين ويختاروا باتفاقهم قاضيا شرعيا من علماء مصر وعقلائهم ، لأجل موافقة القرآن العظيم باتباع سبيل المؤمنين ، وكذلك مرادى أن حضرة الشيخ العريشى - الذى اخترقوه جميعا ، وهكذا كان فعل الخلفاء فى العصر الأول باختيار جميع المؤمنين .

وأخبركم أنى تلقيت ابن القاضى بالمحبة والإكرام حين حضر إلى وقابلنى ولم أزل حتى هذا الوقت أكرمه ، ولم أحب أن يضره أحد . حكم أمننا له ولما رفعناه إلى القلعة لم نرد ضرره ، رفعناه مكرما مثل ما يكون فى بيته بالراحة والإكرام ، والسبب الذى رفعناه به إلى القلعة ، هو سكون الفتنة والإصلاح بين الناس ، وبعد ليس القاضى الجديد وجلوسه فى محل الحكم . مرادى أن أطلق ابن القاضى وأنزله من

القلعة وأرد له كل ممتلكاته، وأطلق سبيله هو وعياله يتوجه بهم حيث أرادوا واختاروا؛ لأنه في أمانى وتحت حمايتى، وأعرف أن أباه ما كان يكرهنى، ولكنه ذهب عقله وفسد رأيه، وأنتم يا أهل الديوان تهدون الناس إلى الصواب والنور من جنابكم لأهل العقول، وعرفوا أهل مصر أنه انقضت وفرغت دولة العثمانلى من أقاليم مصر وبطلت أحكامها منها وأخبروهم أن حكم العثمانلى أشد تعبا من حكم الملوك وأكثر ظلما، والعاقل يعرف أن علماء مصر لهم عقل وتدبر وكفایة وأهلية للأحكام الشرعية، يصلحون للقضاء أكثر من غيرهم من سائر الأقاليم، وأنتم يا أهل الديوان عرفتى من المنافقون المخالفون أخرج من حقهم؛ لأن الله - تعالى - أعطانى القوة العظيمة لعقابهم وإن سيفنا طويل ليس فيه ضعف.

مرادى أن تعرفوا أهل مصر، أن قصدى - من كل قلبي - حصول الخير والسعادة لهم، فكما أن نهر النيل أفضل الأنهر وأسعدها كذلك أهل مصر يكونون أسعد الخلق أجمعين بإذن رب العالمين. والسلام ، انتهى .

كما وضح من النصوص التى قدمها الجبرى نفسه أن بوناپارت وصل إلى البعد الذى اقترح فيه على المسلمين تحالفًا مبنية فقط على أرضية الإسلام. هذا التحالف استهدف مواجهة النفوذ الروسي وتحييده.

الوثيقة (٣٥)

الجبرى^(٨)

شهر صفر عام ١٢١٤ هـ

في اليوم السادس عشر، ورد الخبر بأن القوات العثمانية وصلت إلى قلعة أبي قير في صحبة السيد مصطفى باشا ، وهجموا على القلعة وقتلوا من كان فيها من الفرنسيين . «في اليوم نفسه حضرت مكتبة من الفرنسيين المتوجهين للمحاربة مع عسكر السلطان بجهة «أبو قير» ، وصورتها :

«إِلَهٌ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ»

نخبركم محفل الديوان بمصر المستخب من أحسن الناس وأكملهم بالعقل والتدبر عليهم سلام الله ورحمته وبركاته ، بعد مزيد السلام عليكم وكثرة الأسواق إليكم ، نخبركم يا أهل الديوان المكرمين العظام بهذا المكتوب ، أننا وضعنا جماعات من عسكرنا بجبل الطراتة ، وبعد ذلك سرنا إلى إقليم البحيرة لأجل استكمال راحة الرعايا المساكين ، وأقضى على أعدائنا المحاربين وقد وصلنا بالسلامة إلى الرحمنية وعفونا عفوا عموميا عن كامل أهل البحيرة حتى صار أهل الإقليم في راحة تامة ونعمتة عامة .

وفي هذا التاريخ نخبركم أنه وصل ثمانون مرکبا صغارا وكبار حتى ظهروا بشغر الإسكندرية وقصدوا أن يدخلوها فلم يمكنهم الدخول من كثرة النبة (أى القتال) ، وكلل المدافع النازلة عليهم ، فرحلوا عنها وتوجهوا برسون بناحية «أبو قير» وبدعوا ينزلون في البر ، وأنا الآن تاركهم وقصدى أن يتکامل الجميع في البر ، وأنزل عليهم وأقتل من لا يطيع وأترك الطائعين وحدهم في الحياة وأتیکم بهم محبوسين تحت السيف لأجل أن يكون في ذلك شأن عظيم في مدينة مصر .

والسبب في مجيء هذه العمارة إلى هذا الطرف الغشم بالاجتماع على المالك والعربيان ؛ لأجل نهب البلاد وخراب الإقليم المصري ، وفي هذه العمارة خلق كثير من الموسقو (الروس) الإفرنج الذين كراهيتهم ظاهرة لكل من كان موحدا الله . وعداوتهم واضحة لمن كان يؤمن برسول الله ، يكرهون الإسلام ولا يحترمون القرآن ، وهم نظرا لكرفهم في معتقداتهم يجعلون الآلهة ثلاثة ، وأن الله ثالث تلك الثلاثة تعالى الله عن الشريك .

ولكن عن قريب يظهر لنا أن الثلاثة لاتعطي القوة ، وأن كثرة الآلهة لاتنفع ، لأنه باطل بل إن الله الواحد هو الذي يعطي النصرة لمن يوحده ، هو الرحمن الرحيم المساعد المعين المقوى للعادلين الموحدين ، الماحق رأى الفاسدين المشركين ، وقد سبق في علمه القديم وقضاءه العظيم ، أن أعطاني هذا الإقليم العظيم ، وقدر وحكم بحضورى لمصر لأجل تغيير الأمور الفاسدة وأنواع الظلم ، وتبديل ذلك

بالعدل والراحة مع صلاح الحكم وبرهان قدرته العظيمة، ووحدانيته المستقيمة، إنه لم يقدر للذين يعتقدون أن الآلهة ثلاثة، قوة مثل قوتنا؛ لأنهم لم يستطيعوا أن يفعلوا ما فعلنا ونحن -المعتقدين- بـ «وحدة الله»، نعرف أنه العزيز القادر القوى الـ «قاهر المدبر للكائنات»، والمحيط علمه بالأرضين والسماءات، القائم بأمر المخلوقات. هذا ما في الآيات والكتب المترلات.

ونخبركم بأن المسلمين إن كانوا بصحتهم فسيكونون من المغضوب عليهم لخالفتهم لوصية النبي -عليه أفضل الصلاة والسلام-. وبسبب اتفاقهم مع الخارجين الكفارة اللئام؛ لأن أعداء الإسلام لا ينحرون الإسلام، ويأولون من كانت نصرته بأعداء الله، وحاشا لله أن يكون المستنصر بالكافر مؤيداً أو يكون مسلماً ساقهم التقدير للهلاك والتدمير مع السفاله والرزاقة.

كيف لمسلم أن ينزل في مركب تحت بيرق الصليب، ويسمع في حق الواحد الأحد الفرد الصمد من الكفار، كل يوم تحريف واحتقار؟ لا شك أن هذا المسلم في هذه الحال أقبح من الكافر الأصلى في الضلال، نريد منكم يا أهل الديوان أن تخبروا بهذا الخبر جميع الدواوين والأقصارات، لأجل أن يتمتع أهل الفساد من الفتنة بين الرعية فيسائر الأقاليم والبلاد، لأن البلد الذي يحصل فيها الشر يحصل لهمزيد الضرر والقصاص، انصحوه بأن يحفظوا أنفسهم من الهلاك خوفاً عليهم أن يفعل فيهم مثل ما فعلنا في أهل دمنهور وغيرها من بلاد الشرور، بسبب سلوكهم المسالك القبيحة . والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته . تحريراً في الرحمانية يوم الأحد ١٥ صفر سنة ١٢١٤.

ونسخوا من ذلك نسخاً ولصقوها بالأسواق وفرقوا منها على الأعيان . انتهى

الوثيقة (٣٦)

[ثيولا الترك - مترجم عن النسخة الإنجليزية]

تقرير عما فعله القائد العام في الاحتفال بذكرى مولد النبي محمد ﷺ يوم ١٢ ربيع الأول عام ١٢١٣ هجرية .

بعد أن استولى الفرنسيون على القاهرة جاء يوم ١٢ ربيع الأول الذي يوافق ذكرى مولد النبي محمد ﷺ الذي احتفل به الجنرال بوناپارت احتفالاً عظيماً في ميدان الأزبكية، طبقاً لعادة سكان القاهرة، كانت ليلة لاتنسى، جميع القوات المتمركة بالمدينة اصطفوا مع طبلهم وآلاتهم الموسيقية، مع عرض رائع للألعاب النارية وطلقات مدافع كثيرة.

كان يوجد حشد كبير من الناس في هذا الاحتفال الرائع، القائد العام حضر الوليمة التي أقيمت في قصر الشيخ خليل البكري الذي ترأسته أسرته الاحتفال. الجنرالات وكبار الضباط والعلماء والأئمة وأعضاء الديوان كانوا جميراً ضمن المدعويين.

بوناپارت بعد ذلك منح الشيخ خليل البكري رتبة «الأشرف»، مكان المجل سيد عمر الذي هرب مع المالك إلى سوريا. الشيخ خليل البكري كان يحب الجمهورية الفرنسية، وكان المالك يغضونه لهذا السبب.

الوثيقة (٣٧)

[نيقولا الترك - مترجم عن النسخة الإنجليزية]

الأخبار عن موت بوناپارت كانت في الحقيقة تنتشر في مصر ، كانت تسعد السكان .

يوم ١٠ محرم ١٢١٤ هجرية دخل القائد العام إلى القاهرة من بوابة النصر مع بطانة براقة ، في المقدمة دخل جنوده وحكام الأقاليم ووجهاء المدينة والعلماء وضباط الأنكشارية ، السكان العظام جميعهم والمتواضعون تمكناً من رؤيته في هذا الاحتفال الرائع .

بعد وصوله إلى مقر إقامته بميدان الأزبكية ، كتب بياناً بالفرنسية وأرسله إلى ديوان العلماء وأمرهم بترجمته إلى العربية ، وطبعه وتوجيهه باسمهم إلى سكان

الأقاليم المصرية ، طلب أيضاً أن يعلق هذا البيان في شوارع القاهرة حتى يعرفه الناس هذا نصه :

من أعضاء الديوان الخاص لمدينة القاهرة المحروسة إلى سكان أقاليم الشرق والغرب ومنوف وقليوب والجيزه والجيزة .

إبداء النصح فريضة دينية ، الله الأعظم قال في القرآن بوضوح : ﴿يَا أَيُّهَا النَّاسُ كُلُوا مِمَّا فِي الْأَرْضِ حَلَالًا طَيْبًا وَلَا تَسْبِعُوا خُطُوطَ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُّبِينٌ﴾ [البقرة: ١٦٨] وأوصى أيضاً بعدم طاعة من ضلوا الطريق ؛ لأنهم لا يعملون صالحاً، ويملاون الأرض فساداً .

العاقل يجب أن يتقي نوايب الحياة قبل وقوعها ، أيها المؤمنون الصادقون لاستمعوا إلى الأفاقين فسوف تندمون على ثقتكم بكلامهم .

نحن نعلن لكم أن القائد العام سعادة بونابارت حاكمنا وصديق أمة محمد وصل مع جيشه إلى القاهرة المحروسة ، عسکر مساء أمس في العادلية دون أن يصيبه أى سوء وهو في صحة جيدة ، ويقدم ولاءه للله العليم ، ويعترف بوحدانية الله .

دخل مدينة القاهرة من بوابة النصر يوم الجمعة ١٠ محرم عام ١٢١٤ من هجرة النبي محمد ﷺ مع حاشية رائعة وباحتفال ملوكى عظيم ، علاوة على العدد الكبير من الجنود ، كان يوجد بين رفاقه علماء الأزهر وكبار أسرة البكري وشيوخ قبائل العناني والداموراشى والقاضوى والحميدى والرفاعى والقادرى وأعضاء الديوان وكبار تجار القاهرة .

كان يوماً لا ينسى ولم يقم أبداً مثل هذا الاحتفال منذ زمن بعيد ، جميع سكان القاهرة خرجوا لاستقباله ، ورأوا أنه كان بالتأكيد هو القائد العام نفسه -بونابارت شخصياً ، بونابارت أظهر بحضوره قدر زيف الإثارة التي فرضت على قصته ، الله ملأ قلبه بمشاعر حب الإسلام وألقى عليه معطف الصلاح .

أولئك الذين نشروا عنه الأخبار الكاذبة كانوا من العرب والماليك المنحطين الذين أجبرهم على الفرار ، كان هدفهم من نشر هذه الأكاذيب ، هو ذبح الشعب

وتدمير أمة المسلمين ونهب خزائن الحكومة؛ لأنهم كانوا أعداءً للنظام العام؛
الله وضع نهاية لسلطتهم بسبب عنفهم وطغيانهم.

... . ومع ذلك كان هناك أمران - هما اللذان حفزا القائد العام؛ لكن يعود مصر- الأول: هو الوعد الذي قطعه أن يعود بيننا خلال أربعة أشهر والوعد دير كل رجل شريف.

الأمر الثاني كانت الأخبار التي نقلت إليه أن بعض الرجال الفاسدين «المماليك والعرب كانوا يحاولون أثناء غيابه أن يثيروا الاضطرابات ويحرضوا العصيان في مدن وأقاليم مصر، ولكن بعد عودته تبدلوا مثل السحب في النهار والتي تخفي بسطو الشمس، طالما ظلت المساوئ والمظالم تشق كاهل تأكدوه أنه سوف يستخدم همته التي لا تتكل وصفاته الحميدة ليلاً ونهاراً يزيلها تماماً، إنه مخلص تماماً لجماهير القاهرة ومصر، ويعمل فقط من رفاهيتهم ورخائهم، التحسينات من أجل الملاحة على النيل ومن أجل الزراعة محور أفكاره واهتماماته، هو أيضاً يريد أن يرى الفنون والصناعة وهي تزكي بجاز هو ينشد كل شيء صالح، ولكنه يريدها فقط في أحسن وضع لها.

حضر معه من سوريا أسرى من علية القوم وأخرين أقل منهم منزلة، كما
مدفعا وأعلاما غنمتها في المعركة، الويل لأعدائه وطوبى لمن يحبونه، يابع
استسلموا لأحكامه؛ لأن الله هو سيد الأرض، أطیعوا قوانین الله واقبلوا قر
الله؛ لأن المالك هي ملك الله يعطيها لعباده الذين يختارهم، هذا هو الإيمان
الذى يجب أن يعتنقه الإنسان، لذلك يجب أن تبعدوا أنفسكم عما قد يسبب
دمائكم ويشنن نساءكم، لا تسببو في قتل أبنائكم ونهب ممتلكاتكم تقولوا إن
هي وسيلة لإعلاء كلمة الله، عسى الله أن يحفظكم من هذه الفكرة، الشو
تؤدي فقط إلى المتاعب وإراقة الدماء وتحط من قدر أمة النبي محمد عليه السلام.

لاتغيروا آذانكم للملك وللعربي الذين يريدون إغراءكم وخداعكم
يريدون أن يسلبوا منكم كل ماتملكونه عندما كانوا هنا ورأوا الفرنسيين يتقدّم
ألم يهجروكم وفروا كجنود إبليس؟

أنتم تعرفون أن بوناپارت القائد العام عندما وصل إلى مصر، أعلن با

أعضاء الديوان أنه يحب الدين الإسلامي ، ويبجل الرسول ﷺ ويحترم القرآن ، ويقرأ شيئاً منه كل يوم ويثق فيه ، هو أمر باستمرار أداء الفرائض الدينية في المساجد والحفظ على الهبات التي تقدمها الأوقاف . في الحقيقة أعطى رعاية تامة لمساندة الناس .

تأملوا كل هذه الخدمات والمزايا التي أغدقها عليكم القائد العام بسبب حبه لنبينا أكرم خلق الله كلهم ، بالإضافة إلى ذلك ، وعدنا بأمرين لهما أهمية كبيرة ، الأول : أن يبني في القاهرة مسجداً عظيماً لا يرى الإنسان نظيره في أي مكان في العالم . ثانياً : أنه سوف يعلم كل إنسان بدخوله في دين محمد ﷺ الذي اختاره الله .

علماء القاهرة والأئمة وقادة الأنكشارية وقعوا على هذا البيان كما روينا أعلاه طبع ووزع في جميع الأقاليم .

الوثيقة (٣٨)

اعتراف بوناپارت بدين الإسلام

[نيقولا الترك - مترجم عن النسخة الإنجليزية]

القائد العام ترك منطقة «أبو قير» وعاد مع جيشه إلى الرحمانية ، من هناك أرسل عثمان خودجا إلى رشيد وأمر بإعدامه .

عندما علمت القاهرة بهزيمة الجيش العثماني ، اعتبرها مسلمو المدينة نكبة حللت بهم ، أصيروا بخيبةأمل قاسية وفقدوا الأمل في أن يروا عودة مصر إلى الحكم الإسلامي . . . يوم ٥ من ربيع الأول عاد بوناپارت إلى القاهرة ودخلها متتصراً بهيبة وجلال ، وأصاب أعدائه بالخجل والإحباط ، تبعه مصطفى باشا وابنه وبقية الأسرى الآخرين ، في اليوم العاشر بعد وصوله ، ذهب إليه جميع الحكام والوجهاء والعلماء وأعضاء الديوان يهنتونه بعودته المتصررة ، فحصلهم بعيون ثاقبة ناقدة ، ولاحظ الألم والحزن الذي يشعرون به ، كان قد أحبط علماء بالأمل الذي

كان لديهم للخلاص منه وبالاضطرابات التي ثارت أثناء غيابه، وكان يعلم عن الخطابات التي أرسلها لهم مصطفى باشا وعثمان بك عندما ذهبا إلى «أبو قير» قال لهم:

«أيها العلماء والوجهاء، أنا مندهش للحزن الذي سببه لكم انتصارى، أنت لم تتعلموا بعد أن تقدرونى، ومع ذلك أنا قلت لكم كثيرا وأكرر لكم إننى أصبحت مسلما وإننى أومن بوحدانية الله وأجل النبي محمدا عليه السلام وأحب المسلمين، أنت لم تصدقوا كلماتى واعتقدتم أن الخوف هو الذى أثارها، ومع ذلك لقد رأيتكم بأعينكم وسمعتم بأذانكم قدر عظمة قوتى وقدرتى، وتعرفون بدون شك أننى كنت دائما متتصرا، أنا أقول لكم ثانية أنا أحب النبي محمدا عليه السلام، أحبه لأنه كان رجلا قديرا مثلى ولأن ظهوره على هذه الأرض حدث بأسلوب يشبه ظهورى، وأنا أيضا أتفوق عليه^(*)؛ لأن زوجاتى أكبر من زوجاته، وما زالت توجد زوجات أخرى سوف تسمعون بأذانكم وترون بأعينكم الانتصارات الكثيرة التى سوف أحقيقها، إن كنتم تعرفوننى فسوف تعبدوننى^(**) سوف يأتي الوقت الذى ستشعرون فيه بالذل سوف تندمون حينذاك على ما فعلتم، وتذرفون الدموع حزنا على الزمان الذى تعيشون فيه الآن.

فى الحقيقة أنا أكره المسيحيين، أنا دمرت دينهم ودمرت مذابح كنائسهم وقتلت قساوستهم، ومزقت صلبانهم وأنكرت دينهم وما زلت أراهم يسعدون لسعادتى ويشاركونى أحزانى، كيف إذن تريدوننى أن أعتنق الدين المسيحى ثانية؟ وإذا اتبعت هذا الطريق ما الفائدة التى سوف ترونها لي فى هذا؟ على أى حال لا تدخلوا فى هذه الشئون وفقوا أنفسكم فى قانون الله المتعال، كونوا هادئين وراضين حتى تنعموا بالسلام وبالحظ السعيد.

لقد حذرتكم مرارا وأعطيتكم نصيحة مفيدة إن عرفتم كيف تقدرونها، وإذا كنتم تتذكرونها سوف تستمدون منها الفائدة والرخاء وإذا رفضتمونها سوف تواجهون السوء وسوف تخزنون^(*).

(*) يقصد فى الانتصارات العسكرية. وفي هذا سوء تقدير، فالعبرة بالنهاية والتنتائج كما يقولون،

بالإضافة لسوء الأدب من مسلم - المترجم.

(**) بالفهم الأوروبي، يقصد تحبونى حبا جما، كما نقول: حب لدرجة العبادة - المترجم.

بعد هذا الحديث انسحب العلماء، وهم قلقون وذاهلون مما سمعوه، لم يستطع أى واحد منهم أن يرد عليه.

بوناپارت أعطى مصطفى باشا وابنه وبعض أعضاء حاشيته قسرا رائعا يعيشون فيه، وزودهم بالإحتياجات الضرورية للحياة، بعد ذلك بدأ يكتب للحكومة العثمانية بوساطة مصطفى باشا، ذكرهم في خطابه بالصادقة السابقة بين فرنسا والباب العالي والتحالف الذي كان بينهما الذي استمر لعدة قرون، ثم حرضهم ضد الدول الأوروبية الأخرى، وقال لهم: إن السياسة الأكثر ملاءمة للسلطان الكبير هي أن يترك الفرنسيين يثبتون أقدامهم في مصر، وأن وجود الفرنسيين في هذه الدولة أفضل كثيرا من وجود المالك، وعد بطاعة أوامر فخامته وأكد له أن الصلاة سوف تقام دائما باسمه، وأن الأموال سوف تصلك دائما بخاتمه، وأن الحج سوف يستمر كالعادة، وأخبر أن الفرنسيين سوف يدفعون الضرائب المعتادة إلى خزينة القسطنطينية. مصطفى باشا أرسل هذا الخطاب مع أحد أعضاء حاشيته.

نحوات الإنجليز في نفس هذا الوقت أثارت رد فعل عنيف لدى القائد العام الذي أجهد نفسه في الإعداد لرحيله إلى باريس.

لقد ذكرنا قبل ذلك أن بوناپارت أرسل عثمان خودجا إلى رشيد، وضع هذا الرجل في السجن فور وصوله، الجنرال الذي يحكم المدينة استدعي شهودا مسلمين وضعت شهادتهم أمام مجلس خاص. الشهود أعلنا أمام القاضي والمفتى أن عثمان خودجا كان طاغية يستحق أن يموت. الجنرال بعد ذلك أصدر حكما وقعه جميع الوجهاء وبعد استعراضه عبر شوارع المدينة أمر بإعدامه، قام أيضا بنشر هذا الحكم في جميع الأقاليم؛ لنشر خبر إعدامه.

يوم ١٢ ربيع الأول، أمر القائد العام كما حدث في العام الماضي بالاحتفال بولد النبي ﷺ. في هذه المناسبة قام بموكب رائع عبر شوارع المدينة، وجمع على مائدة وليمة فاخرة لمصطفى باشا وجميع العلماء والأئمة، العيد صاحبته الأناشيد الموسيقية. بعد أربعة أيام بذريعة قيامه بزيارة سكان الأقاليم لتهديتهم، ترك القاهرة مع

حرسه الخاص، أخذ معه أيضاً ٣٠ جندى والجنرالات أليكساندر بيرثيه ومرات وتقدم أولاً إلى مدينة منوف، ومن هناك إلى الإسكندرية، بعد وقت قصير من وصوله استعد للرحيل، ثلاثة قوارب كانت فى انتظاره حمل إليها تحت جنح الظلام صناديق مليئة بالاحجار الكريمة وأوشحة النبالة وسلعاً ومواد وأشياء حصل عليها فى الحروب. كان معه أيضاً ماليك صugar السن مكلفون بخدمته.

بعد إتمام هذه الاستعدادات، أقام وليمة كبيرة للقائد سميث القائد العام الإنجليزى. هذا الأخير فى الفترة التى رفع فيها الفرنسيون حصارهم عن عكا، وصل بسفنه أمام شواطئ الإسكندرية. جرت العادة بين الأوروبيين عندما يكونون مشتباكين فى حرب أن يروا بعضهم بود متبادل، بوناپارت أغدق على القائد سميث جميع أنواع الاحترام وأعطاه هدايا ثمينة. التمس منه بعد ذلك إذنا بإرسال ثلاثة قوارب صغيرة إلى فرنسا.

بعد أن عاد القائد سميث فى نفس هذه الليلة إلى سفنه، صعد بوناپارت وحاشيته إلى القوارب الثلاثة وتسلل خارجاً تحت غطاء ريح عاصفة. لم يعرف سميث برحيله إلا بعد يومين.

كان لهذه الأخبار تأثير كبير عليه، أبحر فوراً الملاحقة ولكنه لم يستطع أن يحصل على أي خبر عنه ولم يجد له أثراً، انتهز بوناپارت فرصته وهرب كالطائر من قنمه، ونجا من الإنجليز بذكائه الخارق وصفاء عقله، وهكذا بعون من الله بعد وجوده فى مصر لمدة ١٤ شهراً استطاع أن يخلص نفسه ويعود إلى باريس.

عودته إلى فرنسا كانت واحدة من أكثر الأحداث روعة حينذاك، أذهلت المعاصرين له، قالوا: إنها برهان على أن قدره كان سعيداً، قبل صعوده إلى السفينة، كتب إلى الجنرال كلير الذى كان فى مدينة دمياط حينذاك يخبره برحيله، وعيشه فى هذا الخطاب قائداً عاماً مكانه، ووعده بأنه سوف يرسل إليه المساعدات والتعزيزات عندما يصل إلى فرنسا، أيضاً أكد للجنرال دوجوان نائبه فى القاهرة تعينه حاكماً لها، وألح عليه أن ينقل خبر رحيله إلى أعضاء الديوان؛ لكنه ينشروا الخبر بين الأعيان وبين الناس، وأن يؤكّد لهم أن سلامتهم وسلمتهم لن يتعرضا لأى متابعة أكثر مما سبق.

بوناپارت كتب أيضًا رسائل لجميع الجنرالات وأعطاهن تعليمات عما يجب أن يكون عليه سلوكهم أثناء غيابه، ونصحهم أن يحسنوا حماية الدولة ورعايتها الناس ووعد بإرسال المساعدة وبعودته هو نفسه قريبا مع قوات مدرية قوية. الفترة التي أشار إليهم أنها سوف تمضي قبل عودته كانت أربعة أشهر كاملة، إذا سمح لهنده الفترة أن تمضي دون ظهوره ثانية، سوف يسمح لهم أن يسلموا الدولة سلما إلى المسلمين، وأن يأخذوا عليهم شروطًا خلال تدخل الإنجليز قبل عودتهم إلى باريس.

عندما انتشرت أخبار رحيل القائد العام عبر الدولة، فرح السكان وحزن الفرنسيون. الجنرال دوجوا أمر أعضاء الديوان أن يكتبوا إلى الأقاليم؛ ليحيطوهم علمًا بهذا النباء.

فيما يلى نص خطابهم:

«من المجلس الخاص لجميع أقاليم مصر في الجنوب وعلى شاطئ البحر لجميع الناس عامة، عسى الله أن يرعاكم برحمته».

نحيطكم علمًا أن الجنرال دوجوا نائب قائد عام الجيش بوناپارت العظيم، كتب إلى الديوان ليعلن أن قائد عام القوات الفرنسية قد رحل إلى فرنسا، الهدف من رحلته هو أن يحل السلام في جميع أقاليم مصر، بالإضافة إلى أنه تلقى أوامر من الجمهورية الفرنسية بسرعة عودته؛ لأن غيابه استمر وقتاً طويلاً. الجنرال دوجوا القائم مقامه قال لنا : إن بوناپارت قبل رحيله، اختار مكانه رجلاً حصيفاً مليئاً بالحب والاهتمام لجميع الناس، وعيشه قائداً عاماً للجيوش الفرنسية، القائم مقامه أوصانا أن نظل دائمًا واثقين من حماية ديننا ونسائنا وتجارتنا وثروتنا وجميع ضروريات الحياة، كما كنا مع بوناپارت العظيم. نحن نوصيكم أيها الناس لا تطعوا من يشرون الثورة وأن تتبعوا عن الشغب والعصيان وأن تلتزموا بأمر خالق كل شيء. لكم التحيات».

الوثيقة (٣٩)

[نيقولا الترك - مترجم عن النسخة الإنجليزية]

قلنا سابقاً إن القائد العام كليبر كان متبعاً تعليمات سلفه بوناپارت، استمر يكتب إلى الباب العالى من خلال مصطفى باشا كوسيط ينشد موافقته على قيام الفرنسيين بإحتلال مصر طبقاً للوعود التى ذكرناها سابقاً، الحكومة العثمانية لم تكن لديها رغبة لموافقة على هذا المطلب، ولكن الوزير الكبير اقترح اتفاق سلام طبقاً لشروط التزامات عادلة، من بينها الالتزام بإعادة تسليم مصر المحروسة، وإخلائها بطريقة لا تتعرض فيها القوات الفرنسية لأى هجوم أثناء انسحابها.

عندما أدرك الچنرال كليبر أن الباب العالى لن يسمح أبداً ببقاء الفرنسيين فى مصر، وافق على الانسحاب طبقاً لبنود معاهدة محددة وواضحة، تضمن سلامتهم ولكن قبل التصديق على هذه المعاهدة، أرسل إلى معيد الچنرال ديسايكس المعروف بحكمته وقدرته .

هو أيضاً جمع بعض الچنرالات القدامى وكوئن منهم لجنة شرح لهم فيها الأوضاع القائمة، ورأى أن معظم الحاضرين يرغبون في مغادرته مصر، قالوا: إنهم يافتقارهم إلى التعزيزات وجدوا أنفسهم معرضين أكثر من أى وقت مضى لعداء وكراهية السكان، وأن الوقت الذى حده بوناپارت لعودته إلى مصر قد انقضى فعلاً دون أن يعود .

فى هذا الوقت وصلت خطابات من الوزير الكبير يهددهم فيها بأنه سوف يقضى على الفرنسيين إن لم يخرجوا من مصر، أعلن لهم أنه سوف يزحف ضدهم برجاله الأقوياً وأبطاله الذين يبلغ عددهم عدد ذرات الرمال وتبلغ قوتهم قوة الإعصار وبفرسانه الذين لا يقهرون بسيوف حادة قوية. دعاهم إلى تسليم الدولة؛ لكنى يتذنبوا إراقة دمائهم ودماء الناس، وحذرهم إن لم يقوموا باتباع نصيحته وإن لم يخافوا قوته، فإنهم سوف يذمرون وسوف يندمون حين لا يجدى الندم أى نفع .

الچنرال كليبر أجابه بهذه التعبيرات: «بالتأكيد أنت تقول الحقيقة: جنودكم عددهم مثل عدد النجوم فى السماء، هذا أمر معروف جيداً، ولكنهم يبعدون عن

الولاء لكم كبعد النجوم عن الأرض، ثانية أن تقارن عددهم بعدد رمال البحر لاشك في هذا، عددهم لا يحصى ولكن القليل منهم يعرفون كيف يواجهون عدوا وينجحون من عدوانه، قلوبهم أصغر حجما من ذرات الرمال، وقوتهم لا تساوى قوة نملة.

أما بالنسبة لقواتنا هي قليلة العدد هذا حقيقي، ولكنها لاقتهر في المعركة، هم قريبون منا دائما مطيعون، وإذا طلبنا منهم أن يسيروا إلى موتهن سوف يسيرون، وإذا استدعيناهم سوف يعودون، وإذا معناهم من أن يفعلوا أي شيء سوف يتوقفون عن عمله. في أي لحظة من اليوم نحن على استعداد لأن نقاتل وأن نهزم الفرسان والرجال الأقوياء، ونسسلم أنفسنا للمصير الذي قدره الله - الغفور لنا».

* * *

الوثائق التالية (مقططفات من موضوعات مختلفة ومراسلات تتعلق بعمليات جيش الشرق في مصر ومطبوعات عن تنفيذ حكم المحكمة الصادرة بتاريخ ٧ نيسان من السنة التاسعة من تاريخ الجمهورية الفرنسية) يبدو أن لها أهمية كافية لأن يعاد ذكرها هنا، حتى إذا كان ذلك فقط للتحفظ على نشر مواد مماثلة.

تبادل صريح للأفكار والمشاعر حدث بين الإسلام وبين الجمهورية الفرنسية، لم يفقد شيئاً منهما؛ أهميتهما أوجبت ظهورهما معاً.

* * *

• رسائل من الديوان، وشريف مكة، وسلطان دارفور الخ.

الوثيقة (٤٠)

١ - خطاب أرسله شيخ وأعيان القاهرة إلى شريف مكة

بعد التوجّه إلى الله بالدعوات الحارة التي لا توقف عن دعائِه بها؛ لكي يحفظ الأيام الغالية لمولانا أمير المؤمنين، جوهرة السلالة الملكية الهاشمية، زهرة تاج سلالة النبي ﷺ؛ الشّريف غالب، سلطان مكة؛ ندعو الله أن يرفعه إلى أعلى درجات المجد، وأن يخلع عليه أعظم الأمجاد، ويمنحه الحماية، ويحفظه من كل سوء في الليل والنهار، نظراً لصفاته العظيمة، أقوى الشفعاء.

يشرفنا أن نخبر مولانا، الذى لا تتوقف روحه الفياضة عن رعاية صالح الدين والمؤمنين ، كما يشرفنا أن نخبر سيد ذرية عبد مناف ، أعظم أسيادنا الأشraf ، وجميع علماء الإسلام فى مكة ، والقضاة ، وأئمة الوعظ ، وجميع التجار ، وموظفى حكومة المدينة المقدسة ، أنه فى اليوم السابع من شهر صفر ، الموافق يوم السبت ، ظهر الجيش الفرنسي على أراضى الجizze على الشاطئ الغربى للنيل ، واشتباك هناك مع المالىك فى معركة استمرت ساعتين . نتيجة المعركة كانت ميتة للمالىك الذين فروا مع غروب الشمس ، تاركين فى ميدان المعركة عدداً كبيراً من الفرنسيين . فى صباح اليوم التالى ذهب وفد من علماء القانون وأعيان القاهرة إلى الجizze ، يت商量ون الأمان والحماية للمواطنين من غير المالىك ومن يوالونهم .

القائد العام وافق على مطلبهم ، نفس الوفد طلب من القائد أن يسمح لهم بالدعاء بجلالة الإمبراطور فى خطبة صلاة يوم الجمعة كل أسبوع كما تعودوا ، سمح لهم بذلك رسميا ، وأضاف أنه هو نفسه صديق وفى للإمبراطور العثمانى ، وأن جميع من يشأونه أعزاء عليه ، وجميع أعدائه هم أعداء له أيضاً .

أمر فى الحال بحرية أداء الفرائض الدينية العادلة فى مدينة القاهرة ، وحرية الأذان للصلوة ، وحرية قراءة القرآن ، وفتح المساجد ، وباستمرار أداء جميع أعمال العبادة أسعده أيضًا أن يخبر الوفد أنه نفسه استوعب تماماً الإيمان بأنه لا إله إلا الله ، واحترام الفرنسيين عامة لنبينا ولكتابنا المقدس (القرآن) ، واقتناع الكثير منهم بسمو الدين الإسلامي على بقية الأديان؛ ولكن يبرهن على ذلك؛ استشهاد بتحريره لجميع المسلمين الذين كانوا عبيداً في مالطة ، التي أسعده الحظ بالاستيلاء عليها وبتدميره لكنائس المسيحيين وصلبانهم في الدول التي قام بغزوها ، وخاصة في مدينة قيينا ، حيث رفع الظلم الذي فرض على المسلمين هناك ، وفي روما حيث قلب عرش البابا الذي أجاز مذابح المؤمنين؛ هذا العدو الأزلي للدين الإسلامي الذي جعل المسيحيين يعتقدون أن إراقة دماء المؤمنين هو عمل صالح في نظر الله ، لم يعدله وجود من أجل سلام المؤمنين الذين يرءاه الله برحمته .

عندما اقترب الحجاج من القاهرة ، ذهب قائد الجيش الفرنسي بنفسه إلى إقليم

الشرقية بعد أن علم أن اللصوص والسفاحين العرب شردواهم وسلبواهم، وقامت القوات الفرنسية بجمع من نجوا من الموت والسلب، وأحضروا لهم الركائب، وقدموا الطعام والشراب للجائعين والعطش.

أرسل الجنرال قبل رحيله إلى الشرقية بعدة أيام، رسالة إلى قافلة الحجاج يدعوها إلى السفر مباشرة إلى القاهرة، حيث يستقبلهم بترحاب شديد. لسوء الحظ لم تصلهم هذه الرسالة، ووقع الحجاج فريسة لسوء الحظ.

افتتاح قنال مدينة القاهرة حدث هذه السنة - ببهجة غير عادية - دون شك لإسعاد المؤمنين، وإزالة مخاوفهم. وزع الجنرال مبالغ كبيرة من الصدقات على الفقراء، وأقام وليمة للأعيان. بالإضافة إلى ذلك، انفق مبلغاً كبيراً من المال على الاحتفال بحمل أمير الأنبياء والذي كان أكثر بريقاً، وأسعد بذلك قلوب المؤمنين، نحن عباد الله، ونحن إليه راجعون.

يجب علينا - أيضاً - أن نخبرك أن الجنرال أبدى رغبة شديدة في تعيين أمير للحج، ولجميع الترتيبات التي تسبق رحلة الحج. لقد قررنا سوياً معه أن نمنح هذا المركز الرفيع للمبجل الأمير مصطفى أغا، نائب سعادة «أبي بكير باشا»، حاكم القاهرة، ونحن نعتقد أن هذا الاختيار سوف يكون مقبولاً لدى الباب العالى هذا الاقتراح أيضاً نشر السعادة والثقة بين المسلمين.

قائد الجيش الفرنسي أبدى حماساً كبيراً تجاه مصالح الحرمين المقدسين، وأجده نفسه بنشاط مع كل شيء يمكن عمله لرحلة قافلة الحجاج، ونصحتنا أن نحيطكم علماً بذلك، كشهود عيان لاهتمامه بهذا الهدف المهم حتى تقوموا أنتم، من جانبكم، بعمل ما قد ترون له مناسبة.

السلام على الرسول الكريم وعلى آله وأصحابه.

حرر بالقاهرة ، يوم ٢٠ من ربيع الأول ، عام ١٢١٣ هجريا .

عدد كبير من التوقيعات .

الوثيقة (٤١)

٢ - خطاب من شريف مكة المكرمة

بعون من السماء، عسى أن يصل هذا الخطاب إلى القاهرة، وأن يقدم إلى الأمير بوناپارت صديق الكعبة المكرمة، عسى أن يهديه الله إلى الصراط المستقيم.

بسم الله الرحمن الرحيم، والصلوة والسلام على سيدنا محمد آخر الأنبياء، وأمير رسل الله، والصلوة والسلام على آل محمد وعلى أصحابه أجمعين.

ما يلى الخاتم الكبير لشريف مكة، حيث يقرأ الإنسان:

عبد الله القادر، غالب بن مسعود، سنة ١٢٠٢ هجرية (السنة التي تولى فيها الحكم).

من الشريف غالب بن مسعود أمير مكة إلى الأمير بوناپارت حامي العلماء، وصديق الكعبة المشرفة.

بعد تقديم تحياتي لكم، أحيطكم علما بأنني استلمت خطابكم الودي، وفهمت مضمونه، ولاحظت - خاصة - أنك سلمت مسؤولية قافلة الحجاج المسلمين إلى نائب باشا القاهرة، وأنا لا أستطيع إلا أن أرحب بهذا التعيين.

أنت قلت لي: إنك قررت تشجيع الحجاج المسلمين على زيارة بيت الله الحرام، وإنهم يحتاجون إلى الأمان والحماية من جانبنا، ليس هناك أى ريب أنهم سوف يتلقون هذه الحماية المناسبة، ولن يعرض أحد أولئك الذين سوف يأتون في سلام لزيارة الكعبة المكرمة، وقبل الرسول، الله أمر بناء بيته المقدس ليجعله مكانا للقاء المسلمين، وهكذا يمكن لأى إنسان أن يحضر، ويكرس نفسه طبقا للعادة لأداء مناسك الحج، ولن يكون هناك شىء يخشاه.

بالنسبة لما قلت حول تشجيع تجارة البن، يجب أن تعرف أن تجارة الحجاز ما زالوا غير مطمئنين بالقدر الكافى بالنسبة للمتاعب التى واجهتهم عادة من المالك، وإذا كنت عازما أن تعطى هذه التجارة جميع التوسعات الممكنة، عليك أن تأخذ بعض

الإجراءات لتهديتهم ، وأن تحيطهم علما بالرسوم التي سوف تفرضها على البن وعلى السلع الأخرى . إذا اتخذت هذه الخطوات سوف ترى أنهم سوف يحضرون جماعات ، بدون ذلك سوف يمنعهم خوف المتابعة ، التي تتعرض لها أعمالهم التجارية ، من الحصول إلى مصر .

ما قلته لى أيضاً عن سوء معاملة العرب للحجاج المسلمين - هذا - بالتأكيد ، لن يحدث بعون من الله ، وبفضل حمايتكم القوية لهم .
التحية والسلام على من اتبع الهدى .

الوثيقة (٤٢) .

٣ - خطاب من ديوان القاهرة

بسم الله الرحمن الرحيم .

من أعضاء ديوان القاهرة ، إلى بطل الضعفاء والمساكين ، وحامى العلوم والعلماء ، وصديق الدين الإسلامي ومن يؤمنون به ، وراعى اليتامي والمظلومين ، ومدبر شئون الإمبراطوريات والجيوش ، الأمير العظيم المجيد الباسل للجيش الفرنسي القائد العام بوناپارت ، عسى الله أن يغدق عليه كافة النعم ، من الشفق إلى الغسق ، تحت حماية أنبل الخلق ، سيدنا محمد ﷺ .

بعد أن ندعوا الله أن يحفظك ، وأن يعيدهك إلينا سالما ، إن أردت أن تعرف الأوضاع في القاهرة ، وفي أقاليم الشمال والجنوب ، والشرق والغرب ، هي في سلام ورثام تام ، بعيدة عن المتابعة ، وعن أي نوع من السيئات . المساجد والأسواق في نظام رائع . النبلاء والتجار وعامة الناس لديهم أعظم تقدير لما قدم إليهم من طيبات كثيرة ، ولا يتوقفون عن التضرع إلى الله لنصرته وسلامته من كل سوء .

غموروهون هكذا بالنعم الإلهية في فيض من الوفرة والهدوء اللذين يتمتعون بهما ، ويشعرون باعجاب لحكمة وصلاح الجنرال الذي يحكم إقليم القاهرة باسمكم ، ويدركون أن هذا الاختيار هو برهان على رعايتكم العظيمة لهم .

القائد له تدبير رائع ، وهو يتبع القواعد بإحساس كامل بالعدالة .

المدير العام للشئون المالية عظيم في نبله ، وموهبته وصلاحه ، ورحمته . أمير الأشراف ، الشيخ البكرى ، راسخ دائمًا في صداقته ؛ الشيخ الشرقاوى يعرف كيف يسترضى الجميع من خلال استقامته وصلاحه ؛ الشيخ المهدى يميل دائمًا للشكر ؛ المشرف لوسوكيار كيبيا هو دائمًا جوهرة العالم . أخيراً ، جميع سكان مصر يدعون الله من أجل عودتك ، التي إن قدرها الله سوف تكون ناجحة وقريبة . الجميع يتضرعون إلى الله أن يحمي سواعدك ضد الطغاة ، وأن يفتح لك أبواب الهدایة .

في اليوم السابق لرحيلك ، جمع الجنرال دوجوا أعضاء الديوان العام الستين ، وأوصاهم أن يتوقعوا سير الأحداث وأضاف : « أولئك الذين سوف يسيرون في طريق العدل والعقل سوف ينالون كرمك ورحمتك ، ولكن أولئك الذين سوف يزرعون المتاعب والشغب سوف يعانون من جميع السيئات التي يجلبونها على أنفسهم » . الجميع شكرواله نصّحه و موقفه الودود .

عاد إلينا في اليوم الرابع واستدعى قادة المناطق ومديري الأسواق العامة جميعهما والشخصيات البارزة في المدينة . أحاطهم علمًا بأن أي إنسان يشوه الحياة الهدئة في مناطقهم أو أسواقهم أو في الأماكن العامة ، فإنه سوف يعاقب المسؤولين الرسميين الذين فشلوا في منع ذلك . أوصاهم أيضًا بوجوب معاقبة المفترين ومن يقومون بنشر الشائعات الكاذبة .

هذا النقاش كان له أفضل النتائج بين سكان القاهرة ، كلماتك النبيلة انتشرت في جميع الأقاليم ؛ وشكرا للإجراءات الحكيمة التي اتخذتها فعلا ، قوة اهتماماتكم انطبع في عقول الجميع ، وأزالت إلى الأبد جميع مؤشرات الخلاف أو العصيان . نرجوكم أن تخبرونا بالأحداث فور حدوثها ، وأن تطمئنونا عن صحتكم ، عسى الله أن يحفظها لنا من خلال شفاعة الرسول ﷺ .

- السيد خليل البكرى، نقيب الأشراف.
 - چورچ نصار، عضو الديوان.
 - عبد الله الشرقاوى، رئيس الديوان.
 - ذو الفقار أغا، مفوض الديوان.
 - محمد المهدى، سكرتير الديوان.
 - يوسف الشيرختى، عضو الديوان.
 - على أغا المذجيدلى، عضو الديوان.
 - ميخائيل كحيل، عضو الديوان.
 - السيد أحمد المحروقى، عضو الديوان.
 - لطف الله المسيري، عضو الديوان.
 - يوسف فرجات، عضو الديوان.
 - فولمار، عضو الديوان.
 - يوسف ضيف، عضو الديوان.

الوثيقة (٤٣)

٤ رقم

من ديوان القاهرة المحروسة إلى قائد عام الجيوش الفرنسية، الذى أنعم الله عليه بذكاء لا حدود له، وبآلاف الصفات الرائعة الأخرى. (عسى الله أن يحفظه للضعفاء والمساكين، الحكيم العادل، وعسى أن يشمله دائمًا بحمايته).

بعد دعوات لا تنتهي نقدمها لمجدك ، وسلامتك ، وعودتك المرجوة بیننا ، وبعد
تحياتنا ، يشرفنا أن نحيطكم علماً أننا استلمنا خطابكم النيل ، الذى يحوى تقريراً
عن الأحداث التى جرت أثناء استيلاء قوات الجمهورية الفرنسية على يافا ،
والهزيمة والمهانة التى لحقت بأعدائكم .

لقد كان من الأفضل لهم ألا يقاوموا أوامركم العليا، وأن يتخلوا إلى الأبد عن تكتيكات المكر والخداع التي قادتهم إلى الهلاك؛ ولكن عندما تفرض عدالة السماء نفسها، تعنى أعظم الأ بصار حدة. لا القوة، ولا براعة الخدع الحربية، يمكنهما أن يمنعوا وقوع القدر.

ذكرناهم أن هذا الوحش هو من سلالة المالك، ومدين لهم بركزه، ومن أولئك الذين قام الله - العليم بما في الصدور - بالتخلي عنهم.

لهذا السبب قامت جماهير مصر بتمجيد - بعد الله - كبار قضائهم الذين قابلوكم في الجيزة عند وصولكم الميمون، وحصلوا منكم على حمايتكم الرفيعة، وأفضل لكم التي غمرتهم بها. إنهم يشكرون الله الذي لم يجعلهم يشرون عليكم ويعصونكم - كما فعل أهل يافا - لأن شعب مصر - دون نزع - هم أفضل عباد الله.

نشرنا هذه التقارير، التي تشهد برحمتكم وصلاحكم.

استقبلنا الأعلام التي استوليتم عليها في يافا استقبلاً حافلاً. جميع الأعيان، والعلماء، والتجار، وسكان القاهرة، كانوا هناك، وكان اليوم يوم مرح جماهيري. حملنا الأعلام بفخر إلى الجامع الأزهر، ورفعناها على المنصات والأبواب. لو أن أهل يافا تصرفوا مثلنا لكانوا قد قابلوا كرمكم، ولكن الله أراد عقاب قوم ظالمين، وهو يفعل ما يشاء الويل لمن يعصاه.

إن رغبتم في التعرف على مدحتنا المفضلة، فهي تتمتع بسعادة غامرة وثقة وولاء القائد الچنرال دوجوا، ومدير عام الشئون المالية، والعلماء، والتجار، والسكان يعيشون أسعد أيام التفاهم، متحررين من المخاوف والفضائح، لا ينقصهم إلا وجودكم المحبوب بينهم، لا يكفون عن التضوع إلى الله أن يعيدكم إليهم سريعاً، متوجاً بالمجده والنجاح.

نحن نقدم آلاف التحيات للجنرال الكساندر بيرثير، الذي نعرف جيداً حسناته ومواهبه الرائعة، وإلى صديق الفقراء الرؤوف، المثقف، والمفسر الرئيسي، ثيتو؛ وإلى ابنتنا إلياس (عسى الله أن يحميهم جميعاً بشفاعة ابن العباس)؛ وإلى ابنكم وتلميذكم العزيز عليكم مثل أجفان العيون، ابنكم يوجين؛ وإلى صرافكم العام، إستيف، المعروف بأخلاصه في خدمتنا؛ وأيضاً إلى أمين الأسرار، سكرتيركم يووبيين، الملئ بأسمى الصفات، عسى الله أن يحفظهم جميعاً ويمنحهم السلام.

نحن نأخذ الحرية، رغم أن ذلك قد لا يكون ضروريًا، بأن نلتمس إحسانكم، إلى شعوب مصر وسوريا الفقيرة، التي أظهرت فعلاً اهتماماً كبيراً بها. عسى الله أن يحفظكم لنا، ويعيدكم إلينا، تحت ظلال حمايته، وبشفاعة الرسول عليه السلام.

- ميخائيل كحيل، عضو الديوان.
- السيد خليل البكرى، نقيب الأشراف.
- يوسف فرات، عضو الديوان.
- محمد المهدى، سكرتير الديوان.
- لطف الله المسيري، عضو الديوان.
- عبد الله الشرقاوى، رئيس الديوان.
- باديف، عضو الديوان.
- ذو الفقار أغا، مفوض الديوان.
- قولمار، عضو الديوان.
- على أغا المچيدلى، عضو الديوان.
- چورچ نصار، عضو الديوان.
- يوسف الشبرخيتى، عضو الديوان.
- أحمد المحروقى، عضو الديوان.

الوثيقة (٤٤)

رقم ٥

من الشريف غالب بن شريف مكة المكرمة، إلى دعامة الأعمدة الجبارية للإمبراطورية الفرنسية، الموهبة الرفيعة، صديقنا بوناپارت، القائد العام للجيوش الفرنسية، الذى تشع منه جميع صفات الصلاح والشهامة.

بعد الدعوات التى لا تتوقف عن تردیدها لنجاحك، يشرفنا أن نحيطكم علمًا أننا تسلمنا رسالتكم النبيلة الموجهة إلينا، وأننا فهمنا جميع محتوياتها.

لقد عرفنا الرسوم التى سوف تفرض فى مصر على السلع التجارية التى تأتى إليها عبر البحر الأحمر، وعرفنا كذلك البند الذى تكررت فيه بمنحنا حرية إدخال ٥٠٠ متذف قطن^(*)، واستثناؤكم المشرف لنا هو برهان آخر على ثقتكم بصدقتنا، التى سوف تُثبتها لكم بإخلاص شديد.

تبليبة لرغبتكم، أرسلنا وسائل آمنة، الخطابات الثلاثة التى ائتمتنا عليها. الأول إلى صاحب تيپو، والثانى إلى إمام مسقط، والثالث إلى القائم بأعمالكم فى موتشا، ولدينا ما يجعلنا نتوقع أنكم، إن شاء الله، سوف تتلقون إجاباتهم قريبا.

(*) هي خشببة النداف - الضارب - التى ينذف - يضرب - بها القطن.

نحن نريد أن نفعل كل ما نستطيع لتشجيع العلاقات التجارية مع مصر، وأن نعطي التجار انطباعا بالإيمان والثقة المطلقة في كلماتكم، وفي الصداقة وحسن التفاهم الموجودين بيننا، وللذين نرجو الله ألا يتغىروا أبداً.

عودة مبعوثنا إليكم (وصل هنا في اليوم السابع من الشهر) أزال جميع الشكوك التي غذتها الشائعات الزائفة الكاذبة، التي انتشرت بين التجار في هذه الدولة، عن مخاطر أعمال التجارة مع مصر. خاصة خطاب وزيركم المختار والاهتمامات التي منحها لمواطيننا، وعناته بسلامة نقل سلعهم التجارية كان لها تأثير كبير على التجار، فقاموا فورا بإرسال خمس سفن، محمولة جزئيا بسلع خاصة بنا، كما سوف ترى من البيانات المرفقة.

نحن نرجوكم أن تشملوا هذه البضائع بحمايتكم، وأن تحرسها قواتكم من السويس إلى القاهرة، وأن تأمروا بالإشراف على تكاليف النقل التي يفرضها العرب، حتى تميل سلامه وأرباح العملية إلى تعزيز علاقتنا التجارية. يمكنكم أن تعتمدوا على معاملة المثل من جانبنا تجاه كل ما تتطلبه منا، عسى الله أن يعزز دائماً مواقفكم الطيبة تجاهنا، وعسى أن يرعى الله سلامتكم على مر الأيام.

حاشية - مرفق لكم بيان بالأموال التي اعتادت مصر أن ترسلها إلينا أثناء أيام الحج .
(يوم ٢٣ ، ذو القعده ، ١٢١٣ هـ ، الموافق يوم ٩ ، فلوريال ، السنة السابعة ،
بالتقويم الثورى) .

الوثيقة (٤٥)

رقم ٦

(مطبوع هنا خاتم السلطان)

بسم الله الرحمن الرحيم، والحمد لله رب العالمين، والصلوة والسلام على آخر
المسلمين.

من سلطان دارفور، جوهرة أمراء المسلمين، خليفة رسول الله رب العالمين، مثال العدالة والتقوى، خادم المدينتين المقدستين، عبد الرحمن الرشيد، حمام الله دائمًا؛ إلى سلطان الجيوش الفرنسية، ألف تحية وسلام.

يسرفنا أن نحيطكم علمًا بأن كلمة عن انتصاراتكم قد وصلتنا، وسررنا بعمرفة نصركم على المالكى. أورويًا تحول إلى الإسلام أخبرنا بالكيفية التي تحسن بها معاملة الأجانب، وقمنا بإرسال هذا المرسوم إلى القافلة التي يقودها إنصاف الجلاي، المكلف بأن يؤكّد لكم صداقتنا التي إن شاء الله سوف تستمر. نحن نوصيكم به خيراً؛ لكي تعطيه حماية خاصة، هو وحاشيته وعيشه. نحن نقدم لكم ألف تحية وسلام، رمزاً للصداقة.

الوثيقة (٤٦)

رقم ٧

القاهرة، ٩ ميسيدور، السنة السابعة

من الديوان، إلى القائد العام بوناپارت.

استلم الديوان رسالتكم التي تخبرونه بها أنكم طردم ابن القاضى - بسبب سوء سلوك والده - وأمركم له أن يختار ويقدم رجلاً لكي يحل مكانه. أجرى اقتراع بين أربعة رجال متنافسين، وحصل الشيخ أحمد العريشى على أكثر الأصوات. تم هذا تلبية لرغباتكم، وتنفيذًا لأوامركم؛ ولكن يجب علينا أن نحيطكم علمًا أن الشيخ السادات، والشيخ الأمير، والشيخ الهرىسى، والشيخ الدسوقي، والشيخ الغورى، والشيخ السرسى، والشيخ العريشى، والشيخ العناني، وكثرين غيرهم من أعيان المدينة الذين كانوا في الديوان، يتشفعون إليكم جميعاً مع أعضاء الديوان ويلتمسون عطفكم على ابن القاضى، الذي كان عادلاً ومستقيماً؛ والذى لم يكن له، بنعمته من الله، أى شأن بشورة والده، لا بالمراسلة، ولا بأى وسيلة أخرى، والذى كان دائمًا يخالف ويعارض بشدة تحالف والده مع أمير الحج، والذي كان،

علاوة على ذلك ، شخصية ضعيفة وغير ناضجة . عندما حضر لمقابلتكم ، استقبلته بالترحاب وطمأنته على نفسه ، وعاد إلى بيته شاكرا عطفكم .

الناس أصبحوا يخافون على دينهم بسبب طرد قاض مسلم ، دون أن يرتكب أي خطيئة ، وبعد أن منحته الأمان عندما قدم إليكم . أمر يعرفه الجميع . بجانب ذلك لديه أم وجدة وأخت ي يكن على مصيره ، كن رؤوفا ، وأعده إليهن ، وكن رحيمما بالناس بإزالة أي موضوع يثير الشكوى ؛ لأننا نفضل أن يحبك جميع الناس ، وهذا يمكن إذا ما اطمأنا على دينهم بعيدا عن الفتنة ، وتحت حمايتكم ؛ وهذا الشعب لن يطمئن على دينه بعد طرد قاضيهم . إذا ما أعطيتهم كل يوم قاضيا جديدا ، لن تستطع أن تخلصهم من الخوف والريبة .

كن رؤوفا بأعضاء الديوان ، وتقبل شفاعتهم ، حتى لا يصيغ لهم ضرر من غضب الجمهور ، نحن لذلك نلتمس رحمتك ومغفرتك أن تعفو عن ابن القاضي ، وأن تسكنه بالأذى في بيته ، هو والدته وجده وأخته ؛ وسوف يكون أعضاء الديوان مسئولين عنه ، وسوف يدير العدالة في ديوانكم تحت الحراسة . من واجبنا أن نحيطكم علمًا بما يتواافق مع معنيات المدينة ويرضى الناس ؛ نحن نعرف قدر حبكم للمسلمين ، وتبجيلكم للقرآن ، واحترامكم للرسول ﷺ كن دائمًا محبوبًا ؛ أيها الرجل العظيم ، واقبل تحياتنا .

الوثيقة (٤٧)

خطاب من أعضاء ديوان القاهرة

إلى الجنرال بوناپارت

القنصل الأول لجمهورية فرنسا

(النص العربي التالي للخطاب ، شهد على صحته القائد الأعلى لجيش الشرق ، عبد الله . مينو) .

بسم الله الرحمن الرحيم . وصلوة وسلاما على خير المسلمين .

من علماء القاهرة، وشيخ المساجد الكبرى ، والأمراء ، وكبار شيوخ الديوان
الخاص لمدينة العاصمة ، تحرسهم السماء وتحميهم .

إلى رفيق المنزلة ، عظيم الروعة ، شديد العظمة ، شديد القسوة ، الجنرال
بونابارت ، السيد العظيم الاحترام الذى تعرف جميع الشعوب حكمته ، وتركز
عليه اهتمامات جميع بني الإنسان ، الأول بين الأبطال ، رئيس الحكومة ، والمحور
الذى تتعلق به جميع مصالح الجمهورية الفرنسية .

اختاره الله من بين جميع خلق الله ، وأغدق عليه المawahب ؛ ومنحه القدرة
والقدرة ، ونصره في جميع المواقف ، بسبب سلامته نيته تجاه صالح جميع البشر ،
وحكمة تدبيره اللتين تنظمان جميع أعماله .

ندعو الله أن يتلطف ويستخدمه دائما لنشر السعادة الإنسانية ، وأن يجعله
مصدرا للسعادة على سطح الأرض ؛ لكي يشرف هذا القرن ؛ لأن الله يحب
الصالحين .

نرجو الله العلي أن يحفظه من كل سوء ، وأن يحقق من خلاله السلام والسعادة
لكل العالم ، وأن يمنحه نعمة النجاح في كل ما يattempt به جمهورية فرنسا ولصر ، وألا
يحرمه من النعم التي أغدقها عليه ، بحق محمد ، أعظم الأنبياء ؛ آمين .

لدينا اشتياق عظيم لكي نراك ثانية ؛ لكي نسعد بتأمل صفاتكم السامية ،
الرائعة ، أيها الأمير الكريم ، من كان صلاحه وفضائله زينة الدنيا . لقد وعدتنا
مرارا ، وقلوبنا تتحقق بالسعادة لتأكيداتكم أن أنظاركم سوف تتجه دائما إلى هذه
الدولة . نحن نعتمد تماما على كلمتكم .

الله لا يخلف وعده ، وما يؤكده ثقتنا هو معرفتنا أن الله يريد منكم أن تنفذ
جميع ما قلته . لذلك نحن ننتظر تنفيذ وعودكم ؛ لأن الله ملك الملوك ، القادر ، إذا
أراد شيئا ، لا يستطيع أحد أن يقاوم قدرته أو يوقف تحقيق إرادته .

لقد أخذتم جزءا من الأرض ؛ وجميع الدول التي لم تتد إلية ذراعك القوية

بعد، أصبحت خائفة. مصر شهدت ونشرت إنجازاتكم الساحرة. الشعوب المجاورة أرسلت وفوداً لكم، ولكن تدرس عن قرب إنجازاتكم الباسلة؛ جميع المناطق من الشرق إلى أقصى حدود الأرض أنت لكم تعرف دون أي ريب، أن الله قدر لكم الغزو بدون حدود. طوبى لمن يستسلمون لكم عن طيب خاطراً والويل لمن يقاتلونكم.

ومع ذلك حكمتكم وعطفكم يفوقان قوتكم وشهرتكم. أنتم تضييفون إلى هذه العظمة التي تشير الاحترام، عطفاً علينا يشيران البهجة والإعجاب. جميع سكان مصر: الأمراء والأعيان، إخواننا وأصدقاؤنا العزيزة علينا مصالحهم، والتجار والحرفيون في المدن والشغور، والأدباء، ورجال العلوم، والعمال، والمزارعون، والنساء اللائي منحهن الله شرف اللجوء إلى حماية أياديكم القوية القادرة، والتعساء والمحرومون جميعهم. صغاراً وكباراً، أغنياء وفقراء. يتحدثون جميعاً معكم من خلالنا، طلبوا منا أن نعبر لكم عن احترامهم؛ لأننا نشاركهم لغة مشتركة، أنتم أنفسكم أبناء وجودكم بيننا، اخترقونا كوسطاء بينكم وبينهم. لذلك نحن جميعاً نوجه من أجلكم نفس دعواتنا إلى الله، نحن نسأل الله في عالياته أن يمنحكم دائماً النصر على أعدائكم، ولا تتوقف عن فعل الخير، وأن تستمر في حب وإعانته الفقراء، وأن تتحترم وتدعهم ديننا الرائع؛ لأنك فعلاً قدمنا أفضل مثال لاحترام ورعاية نسائنا، وهو ما نعتبره بعد الدين أثمن شيء في الوجود؛ عسى الله أن يرعى من يعملون صالحاً.

عندما قمت بغزو مصر، رغم قوتكم وقدرتكم الفائقة، تعاملتم معنا كما لو كنا نحن الذين اخترناكم لكم تحكمونا، لذلك قضى الله بذلك وقدر، ولا راد لإرادة الله. نحن نشكركم ونشكر الله، لقد قمت أيضاً بمنع النكبات التي كان يمكن لها أن تصيبنا، وعاقبتكم من قام أثناء فترات الإضطراب بارتكاب الآثام الفرنسيون لا يررضون عن الجريمة، ولا يميلون إلى ارتكاب الإثم، وطبعاً عليهم غنائمهم من ارتكاب المظالم. هذه ثمار مثالكم الطيب؛ طهارة مثلهم الأعلى، هي مصدر صلاحهم. الرسول محمد قال في هذا الموضوع: «المرء على دين خليه». بالنسبة لكم،

فضائلكم تنبع من إرادة الله، طبقاً لشريعتنا «الفضيلة في يد الله». كل شيء يخضع لإرادة الله، وما يشاء الله يحدث دون جدل طبقاً لما قدره. نحن نأمل أن تعود إلى هذه الدولة سليماً معاافى.

لقد ظهرت بيننا كбриق ضوء يشع في أيادي الواحد القهار، وكالضوء اختفيت في نفس اللحظة تقريباً. أحطنا علماً أنكم استدعياً لمهمة أخرى، وأسرعتم إلى هناك لكي تتحققوا انتصارات أخرى بعونه من الله، الذي تعتمدون دائماً على معونته.

أصدقاؤنا الفرنسيون، تسرنا سعادتهم تماماً كما تسرهم سعادتنا، غمرنا بالسعادة عندما أخبرونا أنكم قد حققتم نصراً عظيماً؛ وأنكم قد عبرتم الجبال بقواتكم ومعداتكم الحربية؛ وأن سرعة تقدمكم لم تعط لأى إنسان فرصة لاسترد أنفاسه؛ وأنكم أنفسكم انضمتم إليهم عندما كان حضوركم ضرورياً لتحقيق الانتصار؛ وأنكم كنتم ترتدون معطف الإلهامات السماوية؛ وأن بشير النصر أعلن انتصاركم؛ وأن نعم السماء كانت تحيط بكم دائماً؛ وأن الحماية الإلهية صحبتكم في كل خطوة. لذلك كنت منتصراً، نحن نحمد الله على نجاحاتكم، «وقد أطلقتنا عليكم اسم «سيف الله» الذي يضرب أعداءكم وكل من يعارضكم. اليوم نحن نؤكد لكم بإخلاصِ تام، وصراحةً جديرةً بثقتكم، أن الفرنسيين والمصريين قد أصبحوا شعباً واحداً متحداً بصداقَة مخلصَة قوية». هذه الوحدة تتزايد قوتها باطراد، يوماً بعد يوم، بفضل جهود صديقنا المبجل، عبد الله مينو، البارز بين الرجال، الذي جعلته حكمته ومشاعره النبيلة تميزاً بين كل من جيله. نحن نتضرع إلى الله أن يرعاكم، وأن يجزيكم خيراً جزاء على رحمة وحكمة إدارته.

مثالياتكم، وتعاليمكم دائمة الحضور في قلبه، حيث يحافظ عليها بعناية. هو يعتقد ويقدس ديانتنا المقدسة الرائعة، هو يكره الظلم والخداع، هو يحترم رسولنا، ونساءنا، وفقراءنا، هو يقدس القرآن والتقوى والمتدين. قام بتنظيم إدارة العدالة، التي بنيت قوانينها على أساس الشريعة الإسلامية؛ أعاد بناءها على نفس الأسس

التي كان عليها ز من الأمراء الأوائل ، وطبق بإخلاص وسائل خلفائنا القدامى ، تكريما لسلوكهم الحسن ؛ وضع لإدارة الأقاليم معايير سوف تخفف أعباء الضرائب . نحن نحمد الله الذى ألهكم لكي تأتمنوه على حكومة هذه الدولة ، وأن تضعنا تحت أيديه ، وأن تعهد إليه بمسئولية مصالحنا ومصالح الفقراء ، وبجهة الحفاظ على روح الأخوة بين جميع عباد الله .

أملنا ألا تنسى أن هذه العاصمة هي مدینتكم الكبرى ، مفخرة جميع المدن البارزة والشهيرة ؛ وأنها المقعد الرئيسي لعظمتكم ، حيث بدأتم ممارسة مواهبكم وحكمتكم ؛ وأن جميع سكانها يحبونكم ويفجرونكم ، وأنهم يتلهفون بشدة لعودتكم ، ديننا الذى تحبه يحييك قلبه وعيونه مرکزة عليكم . اليوم الذى سوف يصبح فيه شعيبينا ، والذى يجب أن يصبح فيه مواطنونا ومواطنوك شعبا واحدا ، أعلن فعلا للناس ؛ ولا يوجد أى ريب أن هذه الوحدة سوف تتم يوما ما ؛ لأن الله يريد ذلك ، وكل ما يريد الله سوف يتم . وداعا .

كتب يوم الأربعاء ، ٢١ برومیر ، السنة التاسعة من تقويم الجمهورية الفرنسية ، الموافق يوم ٢٤ جمادى الآخر ، ١٢١٥ هجرية . وقعه :

- صديقكم السيد خليل البكري ، رئيس الأشراف ، القاهرة .
- صديقكم الفقير عبد الله الشرقاوى ، رئيس الديوان ، القاهرة .
- صديقكم الفقير محمد الأمير ، مفوض الديوان ، القاهرة .
- صديقكم الفقير محمد المهدى ، سكرتير الديوان ، القاهرة .
- صديقكم الفقير مصطفى الصاوي ، عضو الديوان ، القاهرة .
- صديقكم الفقير سليمان الفيومى ، عضو الديوان ، القاهرة .
- صديقكم الفقير موسى السرسى ، عضو الديوان ، القاهرة .
- صديقكم الفقير عبد الرحمن الجبرتى ، عضو الديوان ، القاهرة .

- صديقكم الفقير على الرشيدى، عضو الديوان، القاهرة.

الرسالة عاليه كتبت فى اجتماع الأعضاء المجلين الذين يكونون ديوان مصر
وقرئت كاملة ويوضوح أمام المجلس العام يوم ٢٤ جمادى الآخر، عام ١٢١٥ هجرية.
كتبت نسخ كاملة من الرسالة الأصلية، ووضعت فى أرشيف الديوان؛
لکى تحفظ هناك بصفة أبدية. سلام.

* * *

هوماش الجزء الثاني

١ - بالنسبة للتاريخ التي كتبت في وقت لاحق في شتى دول الشرق، انظر فيكتور شوقين :

Memoires et publications de la Société des Sciences, des Arts et des Lettres du Hainaut .

المجموعة السادسة، الجزء الرابع ، الكتاب رقم ٥٤ : ص La Legende de Bonaparte . ٦٧

٢ - «عجائب الآثار في الترجم والأخبار». الجبرتي .

٣ - فيكتور شوقين ، لا يجب أن يندهش أحد لأننا انحرفنا هنا ، ليس فقط عن الفصول المشكوك فيها ، بل أيضاً عن الالتزام بالشعر العربي . هذه الوثائق لا تجد مكاناً في عمل نقدى .

٤ - كتاب مظهر التقديس بذهب اولة الفرسىس - عبد الرحمن الجبرتي - ص ٧٢

٥ - المراجع السابق ص ١٠٤ .

٦ - المراجع السابق ص ١١٢ ، ١١٣ .

٧ - المراجع السابق ص ١١٥ .

٨ - المراجع السابق ص ١٢١ .

الجزء الثالث
بوناپارت في القاهرة
طبقاً لشرح ناپوليون



بوناپارت فی القاهره

ملاحظة خاصة:

إذا كان كتاب «الحملات - Campagnes» قد كتب في سانت هيلين. فإن نايلون قد فكر في كتابته وهو في جزيرة إلبا.

النص ، فى الحقيقة ، كان هو الذى اعتمد المحررون الرسميون لكتاب
«راسلات نايليون» . *Correspondance*

«سوف تلاحظ، دون شك، بأى اهتمام خاص قام مؤلف «حملات إيطاليا ومصر بفارقة تاريخية متميزة، باستخدام اسم ناپوليون بدلاً من بوناپارت».

المفارقة التاريخية، في الحقيقة، كانت متحيزة تماماً. ألم تكن حول تأكيدـ بأعظم قوة ممكنةـ الأسباب التي قد تؤثر على فرنسيي المستقبل في متابعة السياسة الإسلامية للجنرال بوناپارت؟ ناپوليون كان يتحدث بلغة تبدو له أنها أكثر ملاءمة لهذا الغرض:

الاختلافات الواضحة (لها طبيعة نفسية فريدة، كما يبدو) بين نص «الحملات» ونص «الراسلات» تتوافق معاً ببساطة بجمع العملين معاً.

الدين الإسلامي

الوثيقة (٤٨)

(مقططفات من الحملات)

١ - عن دين الإسلام .

٢ - عن علماء جامع الأزهر .

٣ - الفتوى .

٤ - عيد وفاء النيل . عيد مولد النبي ﷺ .

٥ - إمام مكة .

٦ - عن الفنون ، والعلوم ، والأداب ، أيام الخلفاء .

٧ - عن تعدد الزوجات .

٨ - عن العادات والأخلاق .

أولاً: عن دين الإسلام

موسى أوحى بوجود الله إلى قومه؛ المسيح عيسى إلى الإمبراطورية الرومانية؛ محمد ﷺ إلى العالم القديم. موسى أخرج ذرية يعقوب من عبوديتهم في مصر. أبقاهم أربعين سنة في الصحراء، حيث أعطاهم الشرائع. اشتقوا دون انقطاع إلى «تلك الأوانى المليئة باللحوم التي أكلوا منها كفایتهم». لكن يقاومون رغبتهم إلى العودة، كرس نفسه؛ لكن يشير فيهم شخصية فريدة، عزلتهم عن بقية الشعوب. العبريون يعرفون الله الحق ألف سنة قبل غيرهم من الناس.

المسيح عيسى، رغم أنه من ذرية يعقوب، لم يكن لديه طموح لعرش آباءه،

أقسم وأمر بطاقة أى حكومة رسمية .

«القوة كلها تأتى من الله . إمبراطوريتى ليست فى هذا العالم . أعط مالقيصر لقىصر . لم يكن له غير هدف واحد فى رسالته الإلهية : أن يريخ الضمائير ، ويرشد النfos فى هذه الحياة ؛ لكي يتحقق خلاصهم فى الحياة الأخرى . الإنجيل لم يعط إرشادات للحكومة عن أشياء فى هذه الدنيا . عقيدة المسيحيين لم تفعل شيئا ؛ لكي تشير غيرة القياصرة ؛ ولكن بنفس المبدأ كانت عظيمة الفائدة للسلالات الحاكمة التى نشأت على أنقاض الإمبراطورية الرومانية : أعطتها الشرعية . كل وقويس لم يصبح ملكا حقا إلا بعد مباركته [من الكنيسة] .

الدين المسيحى هو دين قوم عظيمى الحضارة . إنه يرفع قدر الإنسان ؛ ويعلن سمو العقل على المادة ، وسمو الروح على الجسد . تغذى وثنا فى الكليات الإغريقية كان انتصارا لسقراط ، وأفلاطون ، وأرسطوطاليس على فلامينياس ، وسيپيپو ، وپول - إميل . الرومان قهروا اليونان بقوة أسلحتهم ، ولكنهم استسلموا دون وعي لنفوذ لا يقاوم لعقل ، وفنون ، وعلوم المقهورين . القوانين الرئيسية للكنيسة درست وقررت فى مؤتمرات عقدت فى الشرق خلال القرون الشمانية الأولى ، فى نيقيا ، والإسكندرية ، وأنطاكيا ، والقدسية ، وحالقىدون ، وقىصرية وأثينا . مثل كل شيء آخر حق ذاته بنفوذ الإقناع وحده ، تقدم دين يسوع المسيح ببطء ، احتاج أربعة قرون لكي يصعد إلى العرش ، تمجيد قيصر وأغسطسوس ثلاثة تمجيد أصبح الطغاة ، شعرت الشعوب ببغض شديد لدين كان فيه لتايبيريوس ، وكاليجولا ، وهيليو جابالوس (أباطرة رومانيون) قساوسة ومذاجح ، وبحثوا عن السلوى فى عقيدة الإله الذى لا يموت ، الذى لا يخلق ، بل يخلق ، العاطى ، سيد كل شيء .

الكنيسة المسيحية وعدت الصالحين أنهم سوف يرون الله وجها لوجه ، بهجة روحية كاملة ، وفي نفس الوقت هددت الأشرار بعقاب بدئي ؛ لأنهم سوف يحترقون في نيران ملتهبة ، التباين يفسر نفسه إذا هدد الأشرار بعقاب روحي ، فإن ذلك قد يسعدهم ويشجعهم ؛ العقاب سوف يكون بالغ الضعف ولن يكبح

أفكارهم الشريرة، من الناحية الأخرى جنة بها نماذج مختارة من المللات الدنيوية التي تريح الجسد، والتى توصى الأخلاق المسيحية بكتابها وإبادتها.

كانت شبه الجزيرة العربية وثنية عندما قدم إليها الرسول محمد ﷺ ، بعد ستة قرون من زمن يسوع المسيح، عقبة رب إبراهيم، وإسماعيل، وموسى، وعيسى. الأريون والطوائف الأخرى التى عكرت هدوء الشرق، جادلوا الموضوع مثل طبيعة الآب، والابن، والروح القدس. الرسول محمد أعلن أنه لا إله إلا الله الواحد الأحد، لم يكن له أب ولا ولد، وأن الثالوث المقدس يشمل مفهوماً وثنياً، ركز على الموضوع الرئيسي للقرآن : «لا إله إلا الله».

محمد ﷺ كان يخاطب شعوباً بربرية فقيرة وجاهلة تفتقر إلى كل شيء؛ إذا كان قد تحدث إلى عقولهم، لما كانوا قد فهموه (**). في وسط وفرة الإغريق، كانت مباحث التأمل الروحى ضرورية؛ ولكن في الصحراء الجرداء ، حيث يتلهف العرب دائمًا على مصدر ماء ، وعلى ظلال شجرة تحميء من أشعة الشمس الحارقة ، من الأفضل أن تتنى الإنسان وتعده بأنهار حليب لا تنضب ، وبساتين عَطرة يرتاحون تحت ظلالها الدائمة ، وبأذرع حور الجنة ذوى البشرة البيضاء والعيون السمراء ، البدو يستيقون إلى مثل هذا الأمل الساحر ، ويصونون بكل شيء لتحقيقه ، ويصبحون أبطالاً .

محمد ﷺ كان أميراً، حشد أصحابه حوله في سنوات قليلة ، قام مسلموه بغزو نصف العالم. أنقذوا من آلهتهم الزائفة أرواحاً أكثر ، دمروا أوثاناً أكثر ، وخربوا معابد وثنية أكثر في خمس عشرة سنة مما فعله أتباع موسى وعيسى في خمسة عشر قرناً. محمد ﷺ كان رجلاً عظيماً. عندما ظهر ، كان العرب مزميين في حروب أهلية منذ زمن طويل. كل أمر عظيم قامت به الشعوب على مسرح العالم ، كان نتيجة أزمات في الروح والجسد. إذا كانت معارك القادسية وال .. (**) التي سمحت للمسلمين البواسل بوضع علم النبي على حدود الصين ، وإذا كانت معارك أجنادين واليرموك ، التي وضعت سوريا ومصر تحت سيطرتهم ،

(*) تحدث محمد ﷺ للعقل والقلوب ، ولكن بحكمة نادرة . بيدوك.

(**) سقط الاسم من المخطوطة .

قد تحولت ضدهم؛ إذا كان خالد وضرار، وعمر قد هُزموا، وطردوا إلى الصحاري الشاسعة، لكان العرب قد عادوا إلى حياتهم البدوية، وعاشوا مثل آبائهم، فقراء وتعساء؛ لما كانت أسماء محمد، وعلى، وعمر قد أصبحت معروفة في العالم.

تصاعد المسيحية المطرد، من الناحية الأخرى، لم يعتمد على نجاح أية مسألة ثانوية. انتشر الدين تدريجياً وتلقائياً باعتباره عقيدة تُقنع وتتأسر، لا يستطيع أي شيء أن يوقف تقدمه.

قسطنطين عجل بانتصاره. يسوع المسيح كان واعظاً، أعطى حواريه نعمة الكلمة. موسى ومحمد كانوا قائدين للشعوب، وضعا القوانين، ونظموا شئون هذه الدنيا.. قال محمد عليه السلام: «الجنة تحت ظلال السيف»(*)، «يغفر للشهيد كل ذنب إلا الدين»(**).

كان غير متسامح (**). قتل غير المؤمنين أو إخضاعهم للجزية، وتدميره قوة الوثنية لأنها إساءة لله، كتبت في جميع صفحات القرآن. لن يستطيع المسلمون أبداً أن يستسلموا بإخلاص لأى أمير وشنى.

ثانياً: عن علماء جامع الأزهر

الأديان الثلاثة التي نشرت معرفة الله الواحد الأحد الذي خلق الإنسان، جاءت من شبه الجزيرة العربية- موسى، ويسوع المسيح، ومحمد، وهم عرب ولدوا بالتتابع في مفليس، والناصرة، ومكة. أوروبا، وأسيا، وأفريقيا، وأمريكا، التي تشمل الكثير من البراري الشاسعة، والجبال العالية، والبحار الكبيرة، والوديان الغنية، والمدن الضخمة، تتبع موسى، ويسوع المسيح. أو محمد، وكيفت حياتها طبقاً للكتب المقدسة، الإنجيل، أو القرآن، وتحولت أنظارها إلى البلاد العربية، تجاه القدس، والناصرة، ومكة. إذا كانت روما قد أصبحت مركزاً للمسيحية، فإن ذلك يرجع إلى سيبيو، وقيصر، وتروجان (أباطرة الرومان) الذين غزوا جزءاً

(*) مسلم في: الجهاد [٢٠ / ١٧٤٢].

(**) مسلم في: الإمارة [١١٩ / ١٨٨٦]، وأحمد [٢ / ٢٢٠].

(***) في عبادة الأوثران.

من العالم . نفوذ روما الحديثة ينبع من قوة روما القديمة . ولكن لماذا كانت القدس ، والناصرة ، ومكة تنتهي إلى نفس المنطقة ؟

في جميع الأزمات ، كانت الأفكار الدينية تسود بين قدماء المصريين . الفرس لم يستطيعوا أبداً أن يستقروا في مصر ؛ لأن المجوس أرادوا عبادة آلهتهم هم واستبعاد آلة النيل .

برز بين الشعبين تنافس على الأواثان ، والشعائر ، والكهنة ، جعلهم أعداء عنيدين يستحيل تصالحهم معاً . كثيراً ما قامت جيوش الفرس بغزو مصر ، وكان المصريون يثورون عليهم دائماً . عندما وصل الإسكندر الأكبر إلى حدود مصر ، هرول المصريون إليه ، ورجعوا بهذا الرجل العظيم باعتباره محرراً لهم . عندما عبر الصحراء ، بسيرة خمسة عشر يوماً ، من الإسكندرية إلى معبد أمون ، وأعلن نفسه ابنًا لچوپيتر ، كان يعرف عقول هؤلاء الناس ؛ لاطف أعراضهم السائدة ؛ وبذلك عزز غزوه بأكثر مما يفعله بناء عشرين موقعًا حصيناً ، وتجنيد مائة ألف مقدوني .

الدبلوماسيون الذي أحسنوا مراقبة روح شعب مصر ، اعتبروا أن الدين هو العقبة الرئيسية لاستقرار السلطة الفرنسية . «لكي يستقر الإنسان في مصر» ، قال فولنلي عام ١٧٨٨ : «يجب عليه أن يتحمل ثلاط معارك ؛ الأولى ضد إنجلترا ، والثانية ضد الباب العالي ، ولكن الثالثة ، الأكثر صعوبة ضد المسلمين الذين يشكلون سكان هذه الدولة . هذه المعركة الأخيرة سوف تسبب خسائر كبيرة ، وربما يجب اعتبارها عقبة يستحيل تجاوزها» .

سيطروا على الإسكندرية والقاهرة ، وانتصروا في شبراخيت والأهرامات ، وما زال موقف الفرنسيين غير مستقر . لم يتمكنهم المؤمنون الذين بعد أن أذلتهم سرعة الأحداث ، استسلموا للقوة ، ولكنهم كانوا يستنكرون علينا نصر الوثنين الذين كان حضورهم يدنس المياه الطاهرة . كانوا يعنون ألمًا من العار الذي سوف يتنزل على المفتاح الأول للكرامة ، وكان أئمة المساجد يصررون على تلاوة آيات القرآن التي تعارض غير المؤمنين بشدة .

كان من الضروري إيقاف تقدم هذه الأفكار الدينية، وإلا تعرض الجيش الفرنسي للخطر، رغم انتصاراته. لقد أضعفت، وأثبتت همته، وأصبح غير قادر على احتمال هذه الحرب الدينية. في القرنين الحادى عشر والثانى عشر كان الصليبيون يسيطرون على أنطاكيا والقدس، وغيرهما من المدن، ولكنهم كانوا متعصبين مثل المسلمين. سجلات تاريخ العالم لا تقدم لنا أمثلة لمثل الجهد الذى بذلته أوروبا حينذاك. ملايين عديدة من الأوروبيين ماتوا فى ميادين سوريا، ومع ذلك بعد بعض الانتصارات سريعة الزوال، هُزم الصليب، وانتصر المسلمون.

نبوءة ثولنلى، كانت سوف تتحقق، يجب على الإنسان أن يهدي الأفكار الدينية، وأن يتتجنب لعنة النبي، وألا يسمح لنفسه أن يوضع فى صفوف أعداء الدين الإسلامى؛ يجب على الإنسان أن يقنع وأن يكتسب ود الشيخ، والعلماء، والأشراف، والأئمة؛ لكي يقوموا بتفسير القرآن لصالح الجيش. (*)

مدرسة جامع الأزهر هي الأكثر شهرة في الشرق. أنشأها صلاح الدين، ستون أستاذًا أو عالما يدرسون مختلف الموضوعات التي تتعلق بالدين، ويفسرون الكتب المقدسة، هذه المدرسة وحدتها هي التي كانت تستطيع أن تقدم مثالاً، وتتوفر الرأى العام للشرق وللطوائف الأربع التي تشكله، هذه الطوائف الأربع، الشافعية، والمالكية، والحنفية، والحنفية، كانت تختلف عن بعضها فقط في نقاط انبساط السلوك، كان لكل منها في القاهرة، مفتيا يقودها. لم يوقف نابوليون أى شيء عن تطويقهم ومداهنتهم. كانوا رجالة مسنين، محترمين لحسن أخلاقهم، وعلمههم، وثرائهم، وأيضاً لنسبهم، كل يوم عند الفجر تعودواهم وعلماء جامع الأزهر، على الذهاب إلى القصر قبل وقت الصلاة. حاشياتهم كانت تغلق ميدان الأزبكية كله كانوا يجيئون على بغالهم المطعمة بشراء، يحيط بهم خدمتهم وعدد كبير من حملة الهراوات. رجال الحراسة الفرنسيون يحملون السلاح ويعاملونهم بإجلال، عند دخولهم إلى غرف الاستقبال، يقابلهم المساعدون والترجمون باحترام

(*) نكرر هنا، نابوليون (المسيحى) يير بوناپارت (المسلم) في عيون أوروبا المسيحية. بيدوك.

ويقدمون لهم القهوة والشراب المثلج ، بعد لحظات قليلة ، يدخل الجنرال ويجهز بينهم ، ويحاول أن يكتسب ثقتهم بنقاش حول القرآن ، ويطلب منهم تفسير الرئيسية ، ويظهر لهم إعجابه الشديد بالنبي . بعد رحيله يذهبون إلى الجماع - يحتشد الناس ، وهناك يتحدثون إليهم عن آمالهم ، وبهدؤن شكوا ومخاوفهم ، وهم يقدمون بذلك خدمة جليلة للجيش الفرنسي .

الإدارة الفرنسية احترمت ممتلكات الجماع والمؤسسات الخيرية ، وحافظت على بحياد لا يمكن أن يكون إلا نتيجة ميول صادقة من القائد تجاه دين المسلمين .

المبدأ الرئيسي لسياسة الأتراك والماليك كان هو إبعاد الشيوخ عن إدارة الدولة والحكومة ؛ كانوا يخشون أن تصبح لهم سلطة قوية . بالنسبة لأولئك الرسسين المحترمين ، كانت مفاجأة طيبة لهم عندما وجدوا أنفسهم يتولون مسؤوليات القضاء المدني والجنائي ، ويتولون أيضا إدارة جميع شئون الدولة الخ بالمنازعات . ازدادت مصداقيتهم سريعا بين الناس ، في أقل من شهر بعد دخول الجيش الفرنسي إلى القاهرة ، تغيرت فعلا أوضاع الشيوخ . أصبحوا مخلصين للسلطان الكبير ، هم أنفسهم كانوا يندeshون أن انتصار غير المؤمنين كانوا يخشونه كثيرا أكد نصرهم هم ، لقد كان لصالحهم أن انتصر الفرنسيون والأهرامات ! جميع قراهم ، وجميع ممتلكاتهم الخاصة ، حوفظ عليها بعناية فائقة أبدا هؤلاء الرجال الذين كانوا أيضا قادة للدين ونبلاة ورجال عدل . هذا الاهتمام ، ولم يحظوا أبدا بمثل هذه الحماية ، ليس فقط من المسلمين ، بل من المسيحيين ، والأقباط ، واليونانيين ، والأرمن الذين يقيمون في هذه الـ هؤلاء الأخيرون انتهزوا فرصة دخول الجيش ليتخلصوا من قيودهم الساردة وواجهوا المسلمين ؛ وفور أن علم القائد العام بذلك ، قام بتاديبيهم . أعاد العام . أعاد الممارسات السابقة في جميع الشئون ، إلى ما كانت عليه ، وأسعد المسلمين ، واكتسب ثقتهم .

منذ الثورة ، لم يؤمن الجيش الفرنسي بتعاليم أي دين . لم يذهب إلى إيطاليا ، ولا في مصر أيضا ، هذه الحقيقة لم تغب عن أنظار العلماء الحاد

تغار على دعوتهم وترقب أى شيء يتعلّق بها . كان لهذه الحقيقة أفضل تأثير عليهم إن لم يكن الفرنسيون من المسلمين ، فهم يرون على الأقل أنهم ليسوا من الوثنيين . من الواضح أن السلطان الكبير (*) كان تحت رعاية وحماية الرسول ﷺ ، من خلال هذا النوع من الغرور الشائع بين جميع الرجال ، أسعد الشيخ أن يعتبروا أن ذلك كان سبب كل هذه الرعاية التي أعطيت لهم والاحترامات التي أخذت عليهم وعلى كل ما كانوا يقولونه . محاباتهم لناپوليون كانت واضحة وأصبحت فعلاً بمنزل إيمانهم ، « إن الفرنسيين ما كانوا يستطيعون أبداً أن يتصرّفوا على المؤمنين مالم يكن قائدتهم يتمتع بحماية خاصة من النبي ، جيش المالك كان جيشاً لا يقهرون وكان أشجع جيش في الشرق ، وإذا كان لم يستطع أى مقاومة ، فقد كان ذلك لأنهم غير أتقياء وكانت ظالمين . هذه الثورة العظمى كتبت في بعض آيات القرآن »

في وقت لاحق ، لامس السلطان الكبير حبل الوطنية العربية لماذا استسلم الشعب العربي للأتراء ؟ لماذا تستسلم مصر الخصبة وال سعودية المقدسة لسيطرة قوم من القوقاز ؟ لو نزل الرسول محمد ﷺ من السماء إلى الأرض إلى أين يذهب ؟ هل يذهب إلى مكة ؟ لن يكون هناك في مركز الإمبراطورية الإسلامية . هل يذهب إلى القدسية ؟ ولكنها مدينة دنبوية دنسة ، عدد الكفار فيها يزيد على عدد المؤمنين بذلك سوف يصنع نفسه وسط أعدائه ، كلا هو سوف يفضل مياه النيل المباركة ، سوف يأتي ليسكن في جامع الأزهر أول مفتاح إلى الكعبة المكرمة » .

عندما سمعوا هذه الكلمات ، أشرقت وجوه الرجال المسنين المجلين ، وأحنوا أجسامهم وضموا أذرعهم إلى صدورهم وقالوا : طيب ، طيب ، هذا صحيح تماماً !

بعد أن هزم مراد بك قال لهم ناپوليون : إنّي أريد إعادة إحياء الأمة العربية ، من ذا الذي سوف يمنعني ؟ أنا دمرت المالك أكثر ميليشيات الشرق بسالة . بعد أن يفهم أحدهنا الآخر وبعد أن يدرك المصريون الطيبات التي أريد أن أفعلها لهم ، سوف ينضمون إلى بياخلاص . سوف أعيد أمجاد الفاطميين .

(*) المقصود ناپوليون ، كما سماه العرب .

هذه الأقوال كانت موضوع نقاش بين كبار شخصيات القاهرة، ما شهدوه عند الأهرامات جعلهم يعتقدون أن الجيش الفرنسي قادر على كل شيء. إعجابهم شمل القائد، اعتقدوا أنه رجل القدر. الشيخ المهدى أكثرهم بلاغة وأكثرهم علما وأصغر شيخ جامع الأزهر، كان أيضاً أكثرهم ثقة بالقائد، ترجم البلاغات التى أصدرها إلى شعر عربى، حفظت الأشعار عن ظهر قلب ولا زالت تتلى فى صحرارى إفريقيا والبلاد العربية.

منذ أن قام العلماء بتشكيل الديوان الذى تولى مسئولية الحكم، كانوا يتلقون التقارير في جميع الأقاليم، وكانوا على علم تام بالشغب الذى سببه سوء الفهم وافتراط غیر المخلصين، بدأ السلطان الكبير يشكو بحدة من خطب سيئة القصد يلقىها أئمة المساجد في صلوات أيام الجمعة، ولكن التأنيب والتحذير الذين قدّمها الشیوخ لهؤلاء الأئمة المتمردين كانوا عديم الجدوى. أخيراً عندما وجد لحظة مواتية، قال ناپوليون للشیوخ العشرة الرئيسيين الذين كانوا مقربين إليه : «من الضروري أن نضع نهاية لهذا الشغب، يجب أن أحصل على فتوى من جامع الأزهر تلزم الناس بأن يقسموا يمين الولاء».

بهتوا وشحبت وجوههم من هذا الاقتراح، ملامحهم عكست الحزن والرعب الذي في قلوبهم، الشیخ الشرقاوى رئيس علماء جامع الأزهر أخذ دور المتحدث وقال بعد تأمل طويل : «أنت ت يريد أن تناول حماية الرسول ﷺ ، هو يحبك، أنت ت يريد أن تحشد المسلمين العرب تحت أعلامك، أنت ت يريد أن تخبيء أمجاد الأمة العربية وأنت لست وثينا. كن مسلماً ١٠٠٠٠ مصرى، وأيضاً ١٠٠٠٠ عربى سوف يأتون من شبه الجزيرة العربية من مكة والمدينة؛ ليصطفوا حولك تحت قيادتك وتنظيمهم بوسائلك، سوف يغزون الشرق، وسوف تعيد أنت بناء وطن الرسول ﷺ بكل عظمته».

في هذه اللحظة أشرقت وجوه الشیوخ، سجدوا جمیعاً يتضرعون إلى حماية السماء. بدوره ذهل القائد العام، رأيه الذى لا يتغير هو أن كل إنسان يجب أن يموت وهو على دينه، ولكنه أدرك سريعاً أن الحديث والنقاش حول هذه الأمور له تأثير جيد.

أجابهم: توجد صعوبتان عظيمتان تعارضان تحولى أنا وجيშى إلى الإسلام، الأولى: هي الختان، والثانية: هي النبيذ. جنودي تعودوا على النبيذ منذ طفولتهم، لن أستطيع أبداً أن أقنعهم بالتخلي عنه.

اقترح الشيخ المهدى أن يقوم شيخوخ جامع الأزهر الستون بدراسة علمية عن هذا الموضوع. انتشرت الشائعات سريعاً عبر جميع المساجد أن كبار الشيوخ منهم مكون ليلاً ونهاراً في تدريس مبادئ الشريعة للسلطان الكبير وكبار الجنرالات، وأنهم أيضاً يبحثون إصدار فتوى تسهل بقدر المستطاع وقوع حادث بالغ الأهمية. ازداد احترام الذات لدى جميع المسلمين وعمتهم البهجة.

انتشرت الآباء أن الفرنسيين معجبون بالرسول محمد ﷺ ، وأن قائدهم يحفظ القرآن عن ظهر قلب، وأنه يتفق أن الماضي والحاضر والمستقبل، موجود في كتاب الحكمة هذا، وأن ما يعوّقه عن الإسلام هو الختان وتحريم النبي ﷺ لشرب النبيذ. الأئمة ومؤذنـي المساجد كانوا في حالة إثارة رائعة لمدة أربعين يوماً، ولكن هذه الإثارة كانت لصالح الفرنسيين، هم لم يعودوا الآن غير مؤمنين، وجميع مقالـة النبي ﷺ لم يعد ينطبق على الغزاـة الذين وضعوا جميع أمجادـهم عند قدم عرش الإسلام.

آلاف الشائعات انتشرت بين الناس، بعضـهم قال: إن النبي نفسه ظهر للسلطان الكبير، وقال له: «المـاليـك حـكمـوا فـقط طـبقـاً لـأـهـوـائـهـم وـقد سـلـمـتـهـم إـلـيـكـ». أـنت تـعـرـف وـتـحـبـ القرآنـ، لـقـدـ منـحـتـ القـوـةـ لـلـشـيـوخـ وـالـعـلـمـاءـ، وـكـلـ شـيـءـ لـكـ نـاجـحـ، وـلـكـ عـلـيـكـ أـنـ تـكـمـلـ مـابـدـأـهـ، وـذـلـكـ بـأـنـ تـعـرـفـ وـتـؤـمـنـ بـمـبـاءـيـعـ الشـرـيعـةـ أـنـهـ شـرـيعـةـ اللهـ، وـالـعـربـ يـتـنـظـرـونـ الإـشـارـةـ فـقطـ، وـأـنـ سـوـفـ أـمـنـحـكـ غـزوـ جـمـيعـ آـسـياـ».

المناقشـاتـ والإـجـابـاتـ التـيـ تـنـسـبـ لـلـسـلـطـانـ الكـبـيرـ تـنـتوـعـ وـتـوـسـعـ إـلـىـ أـلـفـ شـكـلـ مـخـتـلـفـ، اـنـهـزـ هـذـهـ الفـرـصـةـ لـكـ يـوـحـىـ أـنـهـ طـلـبـ فـيـ إـجـابـاتـهـ أـنـ يـمـنـحـ سـنـةـ؛ لـكـ

يعد جيشه الذى منحه محمد له ، وأنه وعد أن يبني جاماً كبيراً ، وأن جميع جيشه سوف يصبح مسلماً ، وأن الشيفين العظيمين : السادات والبكرى يعتبرانه مسلماً .

ثالثاً: الفتوى

رجال الإفتاء الأربع وضعوا الفتوى ووقعوا عليها . قالوا فيها : إن الختان هو طهارة ، وإن النبي ﷺ لم يشرعه بل أوصى به فقط ، ولهذا يستطيع الإنسان أن يكون مسلماً بدون ختان ، أما بالنسبة للموضوع الثانى ، قال الفتوى : إن الإنسان يستطيع أن يشرب النبيذ ، ويظل مسلماً ولكنه فى هذه الحالة سوف يكون مذنباً ، ولن يكون لديه أمل أن يحصل على الطيبات التى وعد بها الصالحون . أظهر ناپوليون رضاه عن الخل الذى وضع للموضوع الأول ، وبدأ أن سروره كان صادقاً ، وشاركه الشيوخ الكبار هذا السرور ، ولكنه أبدى أسفه على الجزء الثانى من الفتوى ، كيف يقنع الرجال باعتناق دين يجدون فيه أنفسهم من المغضوب عليهم وفي وضع عصيان للوصايا السماوية ؟

الشيوخ وافقوا على أن هذا سوف يكون أمراً صعباً وقالوا : إن العنصر الثابت في صلواتهم سوف يكون التماس معونة رب إسماعيل . بعد نقاش طويل اختلفت فيه آراء رجال الإفتاء ، إذ إن بعضهمرأى عدم وجود وسيلة للتوفيق ، ورأى البعض على عكس ذلك ، أنه ما زال موضوعاً يقبل التعديل ، الشيخ المهدى اقترح أن تقتصر الفتوى على نصفها الأول ، هذا سوف يكون له تأثير سعيد على الدولة ؛ لأنه سوف ينير الناس الذين لم يكونوا متفقين على موضوع الختان ، وأن يترك الجزء الثانى من المشكلة إلى نقاش لاحق . ربما يمكنهم استشارة شيخ وأشراف مكة ، طبقت هذه التوصية . نشرت الفتوى في جميع المساجد . الأئمة بعد صلاة الجمعة وهم يقومون كالعادة بالدعوة ، شرحوا الفتوى وتحدثوا جميعاً بقوه ، وفي وقت واحد لصالح الجيش الفرنسي .

الجزء الثانى من الفتوى كان موضوع نقاش طويل ومراسلات مع مكة ، فى النهاية مع عدم قدرتهم على تجاوز المعارضة أو توفيق كل شيء مع النص المقدس أو السنة الصحيحة للنبي ﷺ ، قام رجال الإفتاء بوضع فتوى قالوا فيها : إن من

يتحولون إلى الإسلام حديثاً، يمكنهم شرب النبيذ مع بقائهم مسلمين، شريطة أن يكفروا عن هذا الإثم بالأعمال الصالحة وأعمال الإحسان، ولأن القرآن أمر بإعطاء الصدقات وأعمال الإحسان بما لا يقل عن عشر دخل الإنسان^(*)، فإن أولئك الذين يستمرون في شرب النبيذ يجب أن يتزموا بمنع صدقات تبلغ خمس دخلهم.

قبلت هذه الفتوى، وبدت ملائمة لإرضاء كل إنسان، الشيوخ واثقون تماماً، وكرسوا أنفسهم لخدمة السلطان الكبير، وأدركوا احتياجاته إلى سنة على أقل تقدير لكي ينير العقول ويتجاوز المقاومة. قام هو أيضاً بإعداد الرسوم الهندسية والخطط والمواصفات لبناء جامع كبير يكفي لإيواء جميع الجيش، استعداداً لل يوم الذي يعتقدون فيه شريعة الله.

في نفس هذا الوقت، اعتنق الجنرال مينو الإسلام علينا، كان يذهب إلى الجامع في رشيد، لم يطلب أى تسهيلات. هذه الأخبار غمرت جميع سكان مصر بالبهجة ولم تترك أى ريب في صدق الأمال التي لديهم في كل مكان كان الشيوخ يقولون للناس: إن ناپوليون أصبح مؤمناً يحب القرآن ولديه رسالة من النبي ﷺ وأصبح خادماً مخلصاً للكعبة المكرمة.

ثورة الرأى هذه أنتجت ثورة أخرى داخل الإدارة. كل ما كان صعباً أصبح سهلاً كل ما كان لا يستطيعه الإنسان إلا بقوه السلاح، أصبح يقدم إليه بطيب خاطر دون جهد، منذ تلك اللحظة أصبح الحجاج حتى أكثرهم تعصباً يقدمون للسلطان الكبير نفس الاحترامات التي يقدمونها لأمير مسلم، ورويداً رويداً أثناء هذه الفترة، كان القائد العام لا يظهر نفسه في المدينة دون أن يحنى المؤمنون أنفسهم احتراماً له، كانوا يعاملونه كما تعودوا أن يعاملوا السلطان.

رابعاً، عيد وفاء النيل

مولد النبي ﷺ

كان يوم ١٨ أغسطس عندما وصل ارتفاع مياه النيل أربعة عشر طولاً عند مقياس

(*) النسبة الصحيحة هي ربع العشر، ٢٥٪ - المترجم.

الروضة، وقام الديوان والقاضى بكسر سور البحرى المقام على قناه أمير المؤمنين هذا الاحتفال هو أحد الاحتفالات التى يلعب فيها سكان القاهرة دوراً كاملاً، قبل شروع الشمس قام ٢٠٠٠ مشاهد بتغطية شاطئ النيل عند مصر القديمة وعند جزيرة الروضة، ووقفت عدةآلاف من الزوارق والقوارب الصغيرة تغطيها الأعلام والمظلات فى انتظار اللحظة التى تسير فيها على النيل، ووقفت فرقة من الجيش الفرنسي بأسلحتها فى استعراض منظم. السلطان الكبير ترافقه هيئة ضباط الجيش الفرنسي ورجال الافتاء الأربعه والعلماء وكبار الشيوخ والأشراف وأعضاء الديوان وعلى يمينه الشيخ البكرى من نسل النبي محمد ﷺ (**) وعلى يساره الشيخ السادات من نسل الحسن بن علي رحلوا من القصر، وساروا عبر المدينة ووصلوا إلى كشك بجوار فتحة القناه . استقبله القاضى وشيوخ المقىاس .

قرئت المذكرة التى تقرر الارتفاع الذى وصلت إليه مياه النيل، وأحضرت المقىاسات وصدق عليها علنا. توقيع هذه المذكرة وإعلانها، حَيَّتهُ طلقات المدافع وهتافات المرح من حشود المشاهدين ، وقام القاضى بهدم سور البحرى مع الطقوس التقليدية. استغرق ساعة لإزالته.

تدفقت مياه النيل إلى القناة من ارتفاع ثمانية عشر قدماً، وبعد ذلك بوقت قصير قام الزورق الذى يحمل شيخ المقىاس بدخول القناة أولاً، ثم تبعته بقية القوارب وظلت تدور فوق المياه طوال اليوم. الصراف العام «إستيق» ألقى على الحشود مبالغ طائلة من العملات الفضية الصغيرة. الطعام الذى قدم فى الكشك كان طعاماً فاخراً. كرس السلطان الكبير نفسه بإخلاص للقيام بجميع المهام التى اعتاد رئيس الدولة أن يؤديها.

كان فيضان النهر هذا العام أعظم بكثير من فيضانات الأعوام السابقة، المدينة أنيرت بالكامل ، وكانت فى مهرجان طوال هذه الليلة والليالي الثمان التالية، بعد وقت قليل أصبحت ميادين القاهرة العامة كالبحيرات ، وأصبحت بعض شوارعها قنوات ، وأصبحت حدائقها مروجاً تغطيها مياه ترتوى منها الأشجار. عبر شهر

(**) أى من نسل الحسن أو الحسين - المترجم .

سبتمبر قدمت مصر كلها مشهداً شبيهاً بالبحر، إذا نظر إليها من فوق الأهرامات أو من فوق جبل المقطم أو من فوق قصر صلاح الدين.

كان المشهد ساحراً. المدن والقرى والأشجار والماذن وقباب القبور كانت تطفو فوق فيض من المياه التي تزدحم في كل اتجاه بآلاف من الأشوعة البيضاء لقوارب كبيرة وصغيرة تستخدم في النقل والمواصلات وتلبية إحتياجات السكان. توافت الجنود عن شكوكاً أن النيل لا يرتفع إلى مستوى شهرته، ولم يعودوا يقولون إنه جدول مياه شارد ومجرى ماء موحل وعكر. يبلغ النيل في أقصى ارتفاعه ٢٧ إلى ٢٨ قدماً، ومعظم قنواته ترتفع من ثمانية إلى إثنين عشر قدماً، ويرتفع ما فوقه عن سطح الأرض من أربعة إلى ستة أقدام. في ديسمبر يتقدّر النيل إلى داخل شواطئه وقنواته. تبدأ الأرض في الظهور ببطء، آلاف الفلاحين اندفعوا إلى زراعة الأرض، غرسوا جميع أنواع الحبوب والخضروات، وبعد أسبوع قليلة لاحقة، تظهر أول الثمار. مشهد هذه الوديان اليانعة تغطيها المحاصيل الغنية كان فاتناً. ظن الجنود أنهم عادوا إلى إيطاليا الجميلة، كان تبايناً كبيراً مع الأرض الجرداء أثناء يونيو ويوليو منذ ستة شهور مضت.

في آخر أغسطس من هذا العام (١٧٩٨) احتفلوا بيوم مولد النبي، الجيش شارك السكان بهجتهم، وأضيئت المدينة بصابيح ملونة، كل جامع وكل قصر وكل سوق وكل مكان أبدع في نفط الإضاءة. قاموا بعرض لألعاب النار. الجيش في نظام استعراضي قام بمناورات متنوعة تحت نوافذ مسكن الشيخ البكري، وزاره القائد العام وكبار الضباط. جميع العلماء ورجال الإفتاء كانوا هناك يجلسون على وسادات على الأرض يرددون تواشيح مدح الرسول ﷺ، وكبار السن المبجلين - هؤلاء - أمضوا ساعة يتلذّلون أشعاراً عربية في مدح الرسول ، تهتز أجسادهم بحركات جماعية سريعة. في لحظة محددة من الدعاء، انطلقت مائة قذيفة مدفع من حصن الجيزة تحية للشعر الذي يعلن دخول محمد إلى المدينة. كان ذلك بداية الهجرة.

الطعام الذي أعده الشيخ البكري قدم على خمسين مائدة صغيرة، بكل منها

خمسة أماكن، في الوسط جلس السلطان الكبير والشيخ البكرى، وفرق الموسيقى العسكرية عزفت لجميع الناس، وشاركت فى البهجة العامة. جميع ميادين المدينة ازدحمت بالناس، اصطفوا فى دوائر من ستين أو مائة رجل تتشابك أيديهم، ويرتلون تواشيح مدح الرسول، كانوا طوال الوقت يتحركون إما بالدوران يميناً ويساراً أو القفز أماماً وخلفاً بقوه أدت إلى سقوط عدد منهم فى إغماء.

انتشر الدراويش فى جميع هذه الدوائر، واكتسبوا إعجاب الناس واحترامهم. الحرية والمدح الشديدان اللذان قذف بهما المسلمون أنفسهم فى هذه الطقوس والافتتاح والبهجة والأخوة التى وجدت بينهم وبين الجنود، أظهرت بوضوح قدر التقارب الذى حدث بينهم.

فى يوم عطلة الجمهورية الفرنسية فى اليوم الأول من فينديمير، قام المسلمون عرفاناً منهم بالدور الذى لعبه الجيش فى الاحتفال بوفاء النيل وبولد النبى، بمشاركة جادة حيث شيدوا هرماً فى ميدان الأزبكية، رجال الإفتاء والقضاة والعلماء وكبار الشيوخ اصطفوا حول السور الذى يحيط بقاعدة الهرم، بعد سماع بيان القائد العام والقيام ببعض المناورات، سار الجيش فى استعراض التبجيل الذى منح فى هذا الاحتفال لجميع أعضاء المجتمع البارزين، أثار أعظم ارتياح لدى عامة الناس.

القائد العام قدم الطعام لمائة ضيف، عرضت فيه العظمة التى قد يتمتع المреء بها فى باريس. فى المساء أقيمت مسابقات ومسابقات من جميع الأنواع للترفيه عن الناس وعن العسكر. مشهد جديد يعطيه الفرنسيون اهتماماً شديداً كان باللون أطلقه كونته، انطلق واحتفى فى صحراء ليبيا الكبيرة، ولم يعرف أحد أبداً أين هبط، ولم يكن فيه أى إنسان، ولكنه حمل أبيات شعر كتب بالتركية والعربية والفرنسية، ولم يكن فيه أى شيء خلاف ذلك يشير فضول المسلمين، ولكنه وإن لم يكن قد أحدث التأثير الذى استهدفه، إلا أنه كان موضوعاً لشائعات شتى. قال بعض المؤمنين: إنه كان وسيلة للمراسلة بين السلطان الكبير وبين الرسول.

الشيخ المهدى ضحك بصوت عال على هذه الشائعة الكاذبة لقوتها. نظم عنها بعض أبيات جميلة من الشعر العربى انتشرت في جميع أنحاء الشرق.

خامساً: إمام مكة

كان الشريف غالب يحكم مكة. علماء القاهرة كتبوا إليه يخبرونه بوصول الجيش الفرنسي والحماية التى يقدمها للدين الإسلامى. أجاب كرجل يريد الإبقاء على المصالح المهمة التى له فى مصر. حاكم لأرض فقيرة ، كانت مصر تقدم لبلده القمح والشعير والخضروات ، التى تقيم أودها. مكة رغم أنها حرمت كثيراً من رخائها السابق ، كانت لا تزال تحتفظ بأجزاء منه من خلال إقامة القوافل الآتية من الشرق ومن الغرب. قوافل الشرق تتجمع في دمشق وتأتى من هناك وقوافل الغرب تبدأ من القاهرة.

كتب الشريف إلى السلطان الكبير ، وخلع عليه لقب خادم الكعبة المكرمة الذى انتشر عبر المساجد وأتى تأثيراً مفيداً. شريف مكة حاكم مستقل لديه قواته الخاصة ولكن جدة الميناء تتبع إلى سلطان تركيا الذى يحتفظ بحاامية له هناك ، مبعوثه هناك هو أحد الباشوات الذى أخذ حرية فرض سلطته على المدينة ذاتها.

سياسة القسطنطينية كانت ترمى إلى تقليل النفوذ الدينى لشريف مكة بقدر المستطاع. السلاطين هم خلفاء المسلمين ، ونجحوا بافعالية فى تحجيم شريف مكة. سياسة القائد الفرنسي كانت عكس ذلك ، كان يهتم بتعزيز الاحترام الدينى لهذا الأمير الصغير الذى يعتمد على مصر لتلبية احتياجاته. هذا النفوذ تضاءل كثيراً كما تضاءل نفوذ شيخ القسطنطينية .

ناپوليون لم يتسامح فقط ، بل قام بجميع الوسائل بتشجيع الاتصال بين العلماء وبين شريف مكة الذى فهم سريعا كل ماتعنيه هذه السياسة بالنسبة لمصالحة. تمنى شريف مكة أن تزداد قوة الفرنسيين فى مصر ، وكان دائماً يؤيد ذلك فى جميع الأمور التى تعتمد عليه.

عين أمير أغا أميراً للحج. هذا الاختيار أذهل جميع الناس ، ولكنه كان نتيجة

لنفوذ وجهات نظر الباب العالى . أوضح هذا الاختيار الرغبة فى أن يحتل أحد العثمانيين هذا المركز الدينى المهم . قام بتشكيل فرقه من ٦٠٠ رجل لحراسة قافلة الحجاج ، وأصبح سريعا شخصية شديدة الاحترام والنفوذ .

الكسوة التى ترسلها القاهرة كل عام إلى الكعبة المكرمة مع قافلة الحجاج كانت من الحرير المزركش بتطریز ذهبي ثمین ، وكانت تصنع في جامع السلطان قلاوون صدرت الأوامر أن تصنع هذه الكسوة بجودة أكثر وأن تزيّن بتطریزات أكثر من العادة .

الضباط المهندسون الذين يقومون بتشييد التحصينات ، قلبوا بعض القبور انتشرت الأخبار وسببت غضبا شديدا . حوالى الساعة السادسة مساء ، تدفقت حشود الناس إلى ميدان الأزبكية ، وأحدثت نوعا من الضوضاء تحت نوافذ السلطان الكبير . قام الحرس بإغلاق الحواجز وحملوا السلاح .

أطل القائد عليهم من النافذة ومعه مترجمه فيتور ، الذى شرح له أن هذا كان استعراضا للثقة ، وعادة متتبعة لتقديم التماس للحاكم . نزل فيتور إلى الحشود ، فتح الحواجز ، وطمأن الحرس ، وشكل وفدا من عشرين رجلا .

صعد أعضاء الوفد إلى مقر القائد . حيواهم باحترام ، وعاملوهم كأنهم من كبار الشيوخ وقدمت لهم القهوة والمثلجات ، وأدخلوهم بعد ذلك لمقابلة القائد العام قدموا إليه شكوكاهم . القبور هدمت ! تصرف الفرنسيون كأنهم من الكفار أو الوثنيين ، معظم أعضاء الوفد كانوا من أئمة ومؤذنى المساجد ، وهم عادة شديدو التعصب ، وكانوا يتحدثون بحدة .

سجلوا شكوكاهم واعتبروا المهندسين الفرنسيين مذنبين . صدرت الأوامر بإيقاف عملهم فورا ، وأنهى الشیوخ جميع الإجراءات الرسمية المفروضة في مثل هذه الظروف . شعر أعضاء الوفد بفخر شديد ، نقلوا رضاهم إلى الحشود ، ورفعتهم الحشود على الأكتاف وهم يرون ما فعلوه ، حيث الجماهير تقريرهم بصيحات فرح ذهبوا بعد ذلك إلى القبور التي انتهكت حرمتها . الأعمال توقفت فعلا ، فخورون بنصرهم ، هدأت ضمائرهم وهرولوا عبر المدينة يرددون آيات القرآن . انتهوا

بالذهاب إلى جامع الأزهر حيث قام الإمام بالدعاء للسلطان الكبير والدعاء للنبي أن يعزز مشاعره المؤيدة للإسلام.

منحت المساجد أراضٍ كثيرة، ولكن إدارات المساجد كثيرة ما كانت تسعى لاستخدام دخلها. السلطان الكبير راغب في إظهار اهتمامه بكل ما يتعلق بالدين، أكد جميع المنح والهبات المخصصة للمساجد والقبور والمنشآت الدينية، وعندما علم أن جامع الحسين يدار بطريقة سيئة، ذهب إليه بنفسه أحد الأيام في وقت إقامة الصلاة. جميع الناس خرجوا وأحاطوا به، وأذلهم هذا المشهد الجديد.

استُدْعى الأئمة المسؤولون عن صيانة المسجد، لماذا أَسأَتُم رعاية مسجد الله هذا؟ سأَلُوكُم وَأَسْتَرْدِيْكُمْ : هل يهُبُّ الْمُؤْمِنُونَ صِدَقَاتِهِمْ وَأَرَاضِيهِمْ لِصَالِحِكُمْ أَنْتُمْ وَأَسْرَكُمْ أَمْ لِصَالِحِ وَخَدْمَةِ الدِّينِ؟

قام فوراً باختيار ستة مواطنين محليين بارزين، وأمرهم بتقديم حساب عن إنفاق أموال المسجد. أيد الرأي العام هذا الإجراء بقوة. أظهرت نتيجة الحساب أن الإداريين مسؤولون عن مبالغ طائلة أعيدت، وخصصت لتجديد المسجد.

كرر نايليون نفس الإجراءات لمساجد أخرى أسيء استخدام أموالها، عرض في رحلاته اهتمامات مماثلة. أمر براجعتات كثيرة، وأدى ذلك إلى إحياء أعمال إصلاح المساجد في جميع الأحياء. الاتهامات ضد من سلبوا أموال المساجد كانت تأتيه في رسائل موقعة أو مجهولة المصدر، وأظهر اهتماماً كبيراً بمراجعة الحسابات وإعادة الأموال التي تخص المساجد، وهو ما أسعد الشعب كثيراً لأجل الدين؛ ولأن الناس يشعرون بالسعادة عندما يرون من اثمن على المال العام يعيد ما اكتسبه بطريقة غير شرعية.

سادساً: عن الفتن والعلوم والأدب أيام الخلفاء

الإمبراطوريات أقصر عمراً في آسيا عمما هي عليه في أوروبا؛ لأن آسيا تشمل صحاري شاسعة، يعيش فيها أقوام فقيرة عنيفة، ترعى عدداً ضخماً من الجياد، وعندما تقوم بعض الثورات بدفع هذه القبائل البربرية إلى الأرض الخصبة، تتckفل

بإسقاط السلالات الحاكمة، وتدمير الإمبراطوريات وإنشاء دول جديدة.

المغول والتنتر والأتراك أثبتوا أنهم أعداء العلوم والفنون، ولكن هذا الخزي لا يمكن أن ينطبق على العرب، خاصة رسولهم. معاوية أول خلفاء بنى أمية، كان شاعراً. عفا عن أحد الأخبار؛ لأنهم التمسوا العفو عنه بأربعة أبيات جميلة من الشعر العربي. يزيد ابنه كان شاعراً أيضاً.

يقدر المسلمون نوعية الأشياء كما يقدرون الشجاعة. المنصور، وهارون الرشيد والمأمون كانوا رعاة للفنون والعلوم، أحبوا الأدب والكيمياء والحساب. عاشوا مع العلماء، وكانت لديهم مؤلفات إغريقية ولاتينية مترجمة إلى اللغة العربية. الإلياذة والأوديسا وإقليدس وغيرها. أسسوا مدارس وأكاديميات الطب والفلك والأدب.

أحمد صبح جداول بطليموس. عباس كان عالم حساب مرموق. الكيمياء والتقطير والمزاول وال ساعات وإشارات الأرقام الحالية، جميعها اختراعات عربية. لاشيء يتضمن على عذوبة أدبهم، أشعارهم مليئة بالدفء، النبي ﷺ في كل مكان أوصى بالعلماء، وبين كرسوا أنفسهم لفلسفة الحياة ولدراسة الأدب.

إذا كان العرب قد أهملوا علم التشريح فقد كان ذلك بسبب التحفظ الديني، كان يوجد في مكتبة القاهرة ستة آلاف كتاب عن الفلك، وأكثر من مائة ألف كتاب آخر. مكتبة قرطبة كان بها ٣٠٠٠ كتاب . العلوم والفنون سادت مدة ٥٠٠ سنة من أيام الخلفاء، وكانت تقدم بسرعة إلى أن أنهواها غزو المغول.

سابعاً : عن تعدد الزوجات

الرسول محمد ﷺ حدد عدد النساء اللاتي يستطيع الرجل أن يتزوجهن. قبل أيام لم تكن لها حدود، وكان الغنى يستطيع أن يتزوج عدداً كبيراً منها. هو بذلك قيد تعدد الزوجات. لا تولد نساء أكثر من الرجال، لماذا إذا يسمح لرجل واحد أن يكون له عدة زوجات؟ ولماذا لم يطبق الرسول محمد تعاليم يسوع المسيح في هذا الموضوع؟

واضعو القوانين في أوروبا اليونانيون أو الألمان أو الرومانيون أو الفرنسيون أو الإسبان أو البريطانيون، لم يسمحوا أبداً بأكثر من زوجة واحدة. في الغرب لم يسمح أبداً بـ تعدد الزوجات . في الشرق من الناحية الأخرى كانوا دائماً يمارسونه طوال التاريخ، جميع الرجال اليهود أو الأشوريين، العرب أو الفرس التتار أو الأفريقيين استطاعوا الجمع بين عدة زوجات.

نسبت هذه الاختلافات إلى الظروف الجغرافية. آسيا وأفريقيا يسكنها رجال متعددو الألوان. تعدد الزوجات هو الوسيلة الوحيدة لصقلهم معاً حتى لا يقوم الآييض باضطهاد الأسود أو العكس. تعدد الزوجات جعلهم يولدون من نفس الأب أو من نفس الأم. الأسود والأييض يصبحان أخوين يرثيان أنفسهما وهما جالسان حول نفس المائدة، وهكذا لا يستطيع لون في الشرق أن يدعى تعالىه على لون آخر ، ولكن لتحقيق هذا الهدف رأى الرسول محمد أن أربع زوجات تكفي .

قد يسأل الإنسان كيف يمكن السماح بأربع زوجات مع عدم وجود عدد من النساء أكثر من الرجال؟ ذلك لأن الحقيقة أن تعدد الزوجات لا يحدث إلا بين الأغنياء ، وحيث إن هذه الطبقة هي التي تشكل الرأي العام ، فإن اختلاط الألوان داخل هذه العائلات ، هو وسيلة ملائمة للحفاظ على وحدتهم.

داخل مستعمراتنا ، عندما نقر بحرير السود من العبودية والتخلّى عن تحيز اللون سيسمح واضغو القوانين بتعدد الزوجات .

لم تكن العبودية في الشرق أبداً مثل العبودية في الغرب ، عبودية الشرق كانت كما يرى الإنسان في الكتب المقدسة ، تسمح بأن يرث العبد سيده ، ويتزوج ابنته . معظم الباشوات كانوا عبيداً ، وكذلك عدد كبير من كبار الوزراء وجميع المالكين مثل على بك ومراد بك بدأوا يعملون كخدم في بيوت سادتهم ، وصعدوا من خلال الوهبة أو العطف . في الغرب ، العبد كانت له دائماً منزلة وضيعة .

حرر الرومان عبيدهم ، ولكنهم لم ينظروا إليهم أبداً على قدم المساواة مع من ولدوا أحرازاً . أفكار الشرق تختلف كثيراً عن أفكار الغرب؛ ولذلك أخذ المصريون وقتاً طويلاً؛

لكى يفهموا أن الجيش الفرنسي كله لا يتكون من عبيد يملكونهم السلطان الكبير.

الوالد فى الأسرة هو حكمها الأول له كامل الحقوق على زوجاته وأطفاله وعيدهه الإدارية العامة لاتتدخل أبدا فيما يحدث داخل الأسرة، خشية التعدي على سلطة الأب. زوجاته مقدسات ومحترمات حتى أثناء الحروب الأهلية. زوجات المالكين بقين فى بيوتهم بالقاهرة، ولم يتوقعن أبدا أن أى إنسان قد يتعرض بهن، كن محترمات وعشن فى حرية.

ثامنا : العادات والأخلاق

زوجات الباروكات وكبار المالكين كن أحيانا يطلبن مقابلة السلطان الكبير يحضرن تحيط بهن حاشية كبيرة وجوههن مغطاة. طبقا لعادة هذه الدولة، لا يستطيع الإنسان أن يحكم على قدر جمالهن، لكن أيديهن الصغيرة ووقفتهن المحترمة وأصواتهن الرقيقة، عادات تظهر رخاءهن وحسن تعليمهن، وتبين منزلتهن ونوعياتهن.

قبلن يد السلطان الكبير، ورفعنها إلى رؤوسهن وقلوبهن، جلسن على وسادات حريرية وبدأن الحديث. عرضن ذكاء شديدا ودللا كأفضل نساء أوروبا؛ لكى يحصلن على ماجئن من أجله.

كانوا عبيدا لأزواجهن، مع ذلك جمبع الحقوق التى يكفلها الرأى، مثلا كذهابهن إلى الحمام المكان الذى تحاک فيه المؤامرات، ويجرى فيه أكبر جزء من الزيجات. أغا أنكشارية القاهرة، المسئول عن الشرطة، قدم خدمة كبيرة للجيش. كممكافأة له، سأل السلطان الكبير أن يزوجه من أرملة يشتتها، هذه الأرملة كانت جميلة وغنية.

- ولكن كيف عرفت أنها جميلة هل رأيتها؟

- كلا.

- كيف تريدى أن أمنحها لك؟ هل ترغب في ذلك؟
- دون شك إن أردت أن تسألاها.

فعلا ب مجرد أن أخبروا هذه الأرملة برغبة القائد العام، أذعن لها. مع ذلك هذان الزوجان لم يريا أو يعرفا بعضهما أبدا قبل ذلك. عدد كبير من الزيجات تتم بهذه الأسلوب.

عندما ترحل الزوجات إلى مكة، يجلسن على نوع من المخادع المصنوعة من الخيزان المجدول، مغطى ومغلق بالستائر، يوضع على ظهر الجمل، ويرتكز على جانبي السرج، ويتسع لجلوس امرأتين.

زوجة الجنرال مينو استمرت بعد زواجهما في الذهاب إلى الحمامات العامة برشيد(*). جميع النساء كن يستقبلنها ويسألنها عن حياتها المنزلية، أخبرتهن عن الرعاية الفائقة التي يغدقها زوجها عليها، على مائدة الطعام يخدمونها أولاً، يعطونها أفضل الأشياء، يمسكون يدها عندما تسير من غرفة إلى أخرى، ويهتمون كثيراً بخدمتها وتلبية احتياجاتها ورغباتها. هذه الأقوال كان لها تأثير قوى على جميع نساء رشيد، دارت رؤوسهن وأرسلن التماساً إلى السلطان الكبير؛ لكنى يأمر المصريين في جميع أنحاء مصر بمعاملة زوجاتهم طبقاً للعادات الفرنسيين.

استرعى المعهد اهتمام الناس. المكتبة وجميع الأجهزة الميكانيكية والفيزيائية والأحجار والنباتات والأشياء الأخرى التي جمعها العلماء من الريف، وضعوها في قصر المعهد أو في حدائقه. أخذ السكان وقتاً طويلاً؛ لكنى يدركوا ما يفعله هذا الجمجم الكبير من الشخصيات العاقلة المجتهدة الذين لا يوجد لديهم هدف ديني، كانوا يعتقدون أنهم يصنعون الذهب.

أخيراً مع ذلك أصبح لديهم مفهوم أكثر دقة، ونال العلماء احترام الناس، ليس فقط من أساتذة القانون والشخصيات الرئيسية في الدولة بل أيضاً من عامة الناس؛

(*) كانت مصرية.

لأنهم كانوا يتصلون كثيراً بالعمال، يعطونهم نصائحهم، ربما في الأعمال الميكانيكية وربما في الكيمياء، يوجهونهم في أعمالهم. هذا وضعهم في مرتبة رفيعة من الاحترام بين الناس.

حضر الشيخ المهدى جلسة دراسية بالمعهد، شرح مترجم له ما يقال، كانت محاضرة ألقاها چيوفروى عن أسماك النيل. طلب الحديث، وقال: «إن النبي ﷺ أعلن أن الله خلق ٣٠٠٠ نوع من الحيوانات، ١٠٠٠ منها على الأرض والهواء، ٢٠٠٠ في الماء». كان هذا الشيخ الأكثر علماً والأكثر دراسة وعالى البلاغة.

في أحد الأيام عندما كان كبار الشيوخ يجلسون مع القائد العام، وصل ضابط من قليوب ومعه تقرير أن العرب اعتدوا على قرية فقيرة وقتلوا فلاحاً. أظهر ناپوليون غضباً شديداً، وأمر ضابطاً كبيراً أن يأخذ ٣٠٠ فارس وأن يعاقب ويكتب المعذبين.

لأنه تحدث بحدة. سأله أحد الشيوخ: لماذا أنت غاضب؟ هل الفلاح الذي قتل هو أخيك؟

نعم قال السلطان الكبير: جميع من يطعوننى هم أبنائى.

قال الشيخ الشرقاوى: «طيب... طيب... ماقلتة صحيح، أنت تتحدث مثل النبي محمد ﷺ»

قام بعد ساعة لاحقة برواية هذا النقاش في أحد المساجد الكبيرة وسط حشد كبير مما أسعد عامة الناس الذين هتفوا: الله أكبر، الله عادل، إننا لله وإننا إليه راجعون!

فِرْسَةُ اللَّهِ



الصفحة	الموضوع
٥	إهداء
٧	مقدمة
١٧	دياجة
١٩	ملاحظة خاصة

الجزء الأول بوناپارت والإسلام

٢٣	رسائل بريدية وتقرير عن الإدارة الداخلية ١٧٩٨ - ١٧٩٩
٢٦	القسم الأول : معلومات من المراسلات
٢٦	١ - إعجاب بوناپارت بالإسلام
٣١	٢ - تأثيرات وطنية وقدينية
٤٥	٣ - ظواهر دينية
٤٨	٤ - آمال إسلامية
٦٠	٥ - الخلاصة . (نتائج نظرية)
٦٤	٦ - اقتراح واضح لإعادة إحياء الإسلام بالعلوم
٦٩	هوماش الجزء الأول

الصفحة

الموضوع

**الجزء الثاني
الإسلام وبوناپارت**

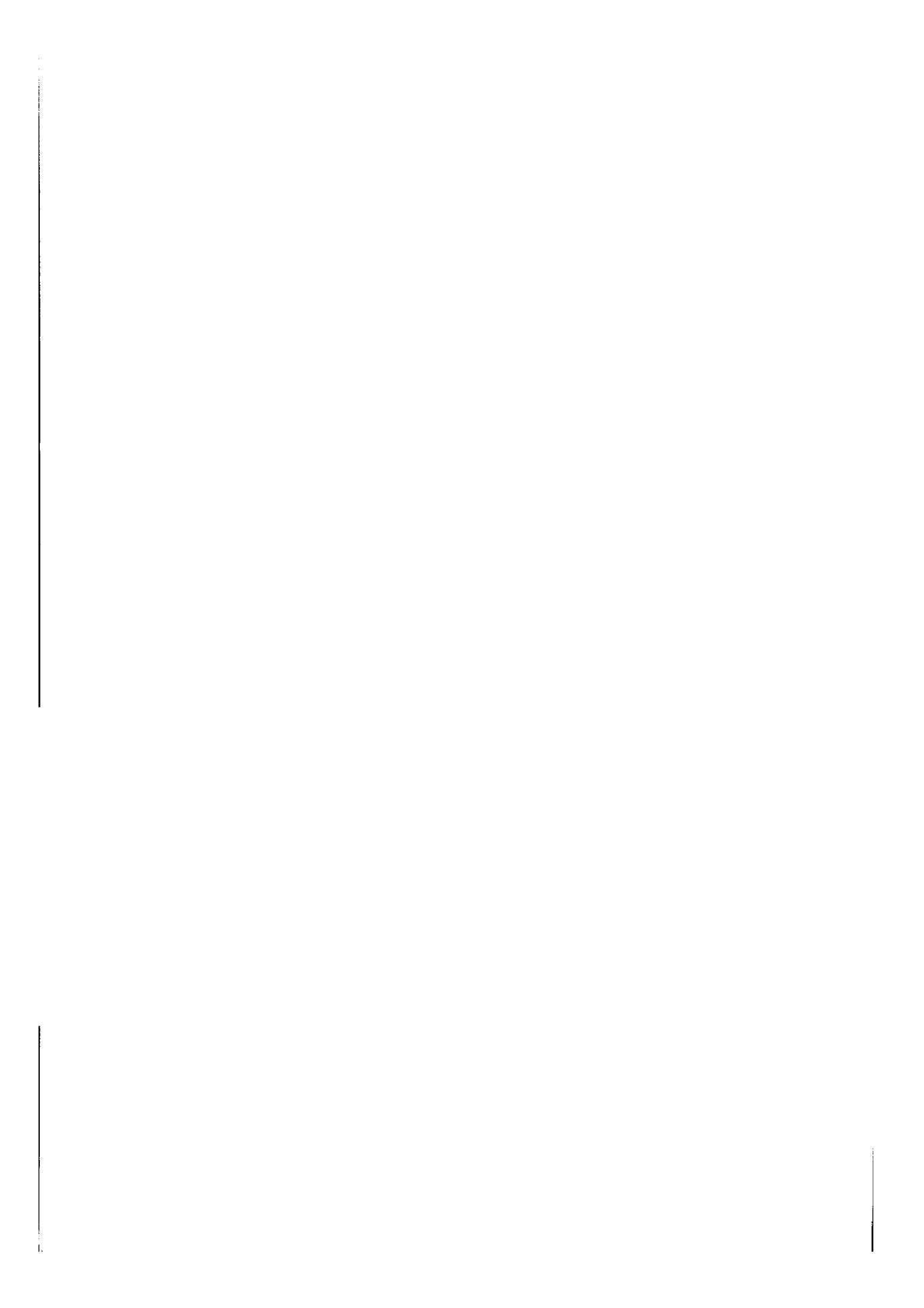
- أولاً: سردیات العرب عن بوناپارت ٨٣
 ثانياً: رسائل من الديوان، وشريف مكة وسلطان دارفور، إلخ ١٠٩

**الجزء الثالث
بوناپارت في القاهرة طبقاً لشرح ناپوليون**

- ١٢٩ ملاحظة خاصة
 ١٣٠ أولاً: عن دين الإسلام
 ١٣٣ ثانياً: عن علماء جامع الأزهر
 ١٤٠ ثالثاً: الفتوى
 ١٤١ رابعاً: عيد وفاء النيل - مولد النبي ﷺ
 ١٤٥ خامساً: إمام مكة
 ١٤٧ سادساً: عن الفنون، والعلوم، والأدب. أيام الخلفاء ١٤٧
 ١٤٨ سابعاً: عن تعدد الزوجات ١٤٨
 ١٥٠ ثامناً: العادات والأخلاق ١٥٠

رقم الإيداع ٢٠٠١/١٩٢٦٢

دار النصر للطباعة والنشر المamine
٤ - شارع نشاطى شهرا القناطر
الرقم البريدى - ١١٢٣١



~~(X-110~~ 1.25150 1.00000 1.00000 1.00000 1.00000
1.00000 1.00000 1.00000 1.00000 1.00000 1.00000



هذا الكتاب

صدر هذا الكتاب في أوائل القرن العشرين في باريس، ثم
صدرت طبعة جديدة له باللغة الإنجليزية في ماليزيا، مع مقدمة
جديدة بقلم دافيد موسى بيدكوك.

يشير هذا الكتاب الكثير من التساؤلات . . .

هل أصبح ناپوليون مسلماً؟
أم كان مغامراً انتهازياً استغل الإسلام؟ . . .

.

ولكن هل الرعم بالانتماء للإسلام كان يفيده أم يضره؟ وخاصة أن
طموحاته شملت العالم كله، وأوروبا بمؤسساتها السياسية والمالية
والدينية سوف تحارب ذلك.

أي نوع من الإسلام ذلك الذي اجذب ناپوليون إليه، وحاول
إحياءه، والتحالف معه؟

هل أحب علماء ووجهاء مصر ناپوليون أم نافقوه؟
كيف رأه عامة الشعب؟

هل فضلوا عليه الماليك والحكم التركي؟

حفظت الوثائق العربية (الخاصة)، والفرنسية (الحكومية) سجلات
للاحِداث، تستحق التمعن والتدبر، مما يساعد على الوعي بالماضي
والحاضر، واستشراف المستقبل.

